

Посудомоечная машина

Руководство пользователя

DW50R4070BB/DW50R4060BB/DW50R4050BB/DW50R4040BB



SAMSUNG

Содержание

Меры предосторожности	4
Важные сведения по технике безопасности	4
Важные предупредительные знаки	4
Инструкции по утилизации оборудования с маркировкой WEEE	5
Важные меры предосторожности	6
Инструкции по использованию посудомоечной машины	8
Инструкции для обеспечения безопасности детей	9
Инструкции по установке посудомоечной машины	10
Установка	13
Комплектация	13
Требования к установке	15
Поэтапная установка	17
Фальшпанель	28
Подготовка к работе	29
Краткий обзор посудомоечной машины	29
Предметы, не подходящие для мытья в посудомоечной машине	31
Основные принципы использования полок	32
Отсек для моющего средства	37
Резервуар ополаскивателя	40
Отсек для соли	41
Скорость отклика сенсорной панели	42
Режим настройки	43
Эксплуатация	45
Панель управления	45
Обзор циклов	47
Простые действия для начала работы	48
Отсек для соли	49
Отложенный запуск	51
Блокировка управления	51

Техническое обслуживание	52
Очистка	52
Меры по уходу, рассчитанные на длительное время	55
Поиск и устранение неисправностей	56
Контрольные точки	56
Информационные коды	59
Таблица циклов	60
Приложение	62
Транспортировка/перемещение	62
Защита от замерзания	62
Утилизация посудомоечной машины и защита окружающей среды	62
Технические характеристики	63
Стандартное тестирование	64
Технические данные изделия	66



Меры предосторожности

Поздравляем с приобретением посудомоечной машины Samsung. В настоящем руководстве содержится важная информация по установке, эксплуатации и обслуживанию устройства. Ознакомьтесь с руководством, чтобы полноценно использовать все преимущества и функции посудомоечной машины.

Важные сведения по технике безопасности

Внимательно прочитайте настоящее руководство, чтобы понять принципы безопасного и эффективного использования многочисленных функций и возможностей, предлагаемых посудомоечной машиной. Храните руководство в надежном месте рядом с устройством для получения справочной информации в дальнейшем. Используйте данное устройство только по прямому назначению в соответствии с информацией, приведенной в настоящем руководстве.

Инструкции по технике безопасности с пометками «Предупреждение» и «Важно» в настоящем руководстве не охватывают все возможные условия и ситуации. При установке, обслуживании и эксплуатации посудомоечной машины пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, соблюдать осторожность и бережно обращаться с устройством.

Поскольку приведенные инструкции относятся к различным моделям, характеристики вашей посудомоечной машины могут немного отличаться от описанных в настоящем руководстве, а некоторые предупреждающие символы могут не распространяться на данное устройство. При возникновении вопросов или сомнений обратитесь в ближайший сервисный центр или выполните поиск справки и информации на сайте www.samsung.com.

Важные предупредительные знаки

Значение знаков и символов, используемых в настоящем руководстве пользователя:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасные ситуации или несоблюдение техники безопасности, которые могут привести к **получению серьезных травм, летальному исходу и/или значительному повреждению имущества.**

ОСТОРОЖНО!

Опасные ситуации или несоблюдение техники безопасности, которые могут привести к **получению травм и/или повреждению имущества.**

ПРИМЕЧАНИЕ

Риск получения травмы или материального ущерба.

Данные предупредительные знаки предназначены для предотвращения получения травм. Строго соблюдайте связанные с ними требования.

Сохраните настоящее руководство в надежном месте и предоставляйте его для ознакомления новым пользователям. Передавайте руководство следующим владельцам устройства.





Инструкции по утилизации оборудования с маркировкой WEEE



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Для получения информации об обязательствах компании Samsung по охране окружающей среды, а также о нормативных обязательствах, связанных с определенными продуктами, таких как REACH, посетите сайт: samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html



Меры предосторожности

Важные меры предосторожности

Чтобы снизить риск возникновения пожара, поражения электрическим током или травмы при использовании посудомоечной машины, соблюдайте базовые меры предосторожности, включая следующее:

1. Данное устройство может эксплуатироваться детьми, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями только под присмотром или после получения соответствующих инструкций от лица, ответственного за их безопасность.
2. **Для стран Европы:** данное устройство может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями только в том случае, если они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили соответствующие инструкции, позволяющие им безопасно эксплуатировать электроприбор и дающие им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не позволяйте детям играть с устройством. Не позволяйте детям осуществлять чистку и техническое обслуживание устройства без присмотра взрослых.
3. Не оставляйте детей без присмотра и не позволяйте им играть с устройством.
4. В случае повреждения кабеля питания его замену должен выполнять изготовитель, сотрудник сервисной службы или другой квалифицированный специалист во избежание возникновения опасных ситуаций.

5. Следует использовать новые комплекты шлангов, поставляемые с устройством. Не следует повторно использовать старые комплекты шлангов.
6. При установке устройства с вентиляционными отверстиями в основании корпуса, убедитесь, что они не перекрываются ковровыми покрытиями.
7. **Для стран Европы:** дети младше 3 лет не должны оставаться рядом с устройством без постоянного присмотра взрослых.
8. **ОСТОРОЖНО!** Во избежание возникновения опасных ситуаций по причине непроизвольного сброса теплового предохранителя не следует подключать это устройство через внешнее коммутационное оборудование, например таймер, или подключать его к цепи, регулярно включаемой и отключаемой другим прибором.
9. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Ножи и другие острые кухонные принадлежности следует загружать в корзину острием вниз или в горизонтальном положении.

Устройство предназначено для бытового использования, а также для применения в аналогичных условиях:

- в служебных столовых в магазинах, офисах и других организациях;
- на фермах;
- постояльцами в гостиницах, мотелях и других гостиничных учреждениях;
- в учреждениях с полупансионом.

Меры предосторожности

Инструкции по использованию посудомоечной машины

Данная посудомоечная машина не предназначена для коммерческого использования. Она предназначена для использования в домашнем хозяйстве и в аналогичных рабочих и жилых условиях, включая:

- магазины;
- офисы и демонстрационные залы;

а также лицами, проживающими в таких заведениях, как:

- общежития и hostels.

Посудомоечная машина должна использоваться только в качестве бытового прибора согласно требованиям, указанным в настоящем руководстве пользователя, для очистки домашней посуды и столовых приборов. Любые другие способы использования не поддерживаются изготовителем и могут представлять опасность.

Изготовитель не несет ответственности за ущерб, возникший вследствие неправильного использования или использования не по назначению.

В посудомоечной машине не следует использовать растворители. Это может привести к взрыву.

Не вдыхайте и не глотайте моющее средство для посудомоечной машины. В моющих средствах для посудомоечной машины содержатся раздражающие или агрессивные вещества, которые могут привести к ожогу носа, ротовой полости и горла при проглатывании или вдыхании. При вдыхании или проглатывании моющего средства немедленно обратитесь к врачу.

Не следует оставлять дверцу открытой, чтобы не споткнуться об нее.

Не следует садиться на дверцу и облокачиваться на нее. Это может привести к опрокидыванию и повреждению посудомоечной машины, а также к получению травм.

Используйте только те моющие средства и ополаскиватели, которые предназначены для бытовых посудомоечных машин. Не используйте жидкость для мытья посуды.

Не используйте чистящие средства, содержащие концентрированную кислоту.

Не заполняйте резервуар для ополаскивателя порошковым или жидким моющим средством. Это приведет к серьезному повреждению резервуара.

Заполнение резервуара для соли порошковым или жидким моющим средством приведет к повреждению умягчителя воды. Перед заполнением резервуара для соли следует убедиться, что выбрана правильная упаковка соли для посудомоечной машины.

Следует использовать только специальную крупнозернистую соль для посудомоечных машин, поскольку в других типах соли могут содержаться труднорастворимые примеси, наличие которых может привести к нарушению функционирования умягчителя воды.

В посудомоечных машинах с корзиной для столовых приборов (в зависимости от модели) очистка и сушка столовых приборов выполняется эффективнее, если они вертикально размещаются в корзине ручьями вниз. Однако во избежание получения травм ножи, вилки и прочие острые столовые приборы следует размещать ручьями вверх.

Не следует использовать посудомоечную машину для мытья пластиковой посуды, которая не предназначена для мытья горячей водой, такой как одноразовые пластиковые контейнеры, одноразовая посуда и одноразовые пластиковые столовые приборы. Под воздействием высокой температуры в посудомоечной машине они могут расплавиться или потерять форму.

В моделях с функцией **Отложенный запуск** перед загрузкой моющего средства необходимо убедиться, что дозатор для моющего средства сухой. При необходимости следует протереть его. Добавление моющего средства во влажный дозатор может привести к его засорению и нарушению его функционирования.

Ножи и другие острые кухонные принадлежности следует загружать в корзину острием вниз или в горизонтальном положении.

Инструкции для обеспечения безопасности детей

Данное устройство не игрушка! Во избежание получения травм не позволяйте детям приближаться к посудомоечной машине, играть внутри или рядом с ней, либо прикасаться к элементам управления. Они не осознают связанную с этим опасность. Следите за детьми, когда вы находитесь на кухне. Также существует риск, что дети во время игры могут запереться в посудомоечной машине.

Данное устройство может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями только в том случае, если они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили соответствующие инструкции, позволяющие им безопасно эксплуатировать электроприбор и дающие им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не позволяйте детям играть с устройством. Не позволяйте детям осуществлять чистку и техническое обслуживание устройства без присмотра взрослых.

Использование посудомоечной машины детьми старшего возраста допускается только при условии, что им подробно объяснены принципы ее работы и они могут пользоваться ею безопасно, осознавая опасность ненадлежащего обращения.

ХРАНИТЕ МОЮЩИЕ СРЕДСТВА В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ!

В моющих средствах для посудомоечной машины содержатся раздражающие или агрессивные вещества, которые могут привести к ожогу ротовой полости, носа и горла при проглатывании или вдыхании.

Не позволяйте детям приближаться к посудомоечной машине, когда ее дверца открыта. Внутри нее может оставаться моющее средство.

Если ребенок проглотил или вдохнул моющее средство, немедленно обратитесь к врачу.



Меры предосторожности

Инструкции по установке посудомоечной машины

Перед установкой устройства проверьте его на наличие видимых внешних повреждений. Ни при каких обстоятельствах не пользуйтесь поврежденным устройством. Поврежденное устройство может являться источником опасности.

Посудомоечную машину допускается подключать к электросети только посредством совместимой розетки с выключателем. После установки посудомоечной машины следует обеспечить простой доступ к сетевой розетке, чтобы обеспечить возможность отключения устройства от источника питания при возникновении такой необходимости. (См. раздел «Краткий обзор посудомоечной машины» на стр. 29.)

Сетевые розетки не должны располагаться за посудомоечной машиной. Если посудомоечная машина окажется прижата к вилке, существует риск перегрева и возникновения пожара.

Запрещается устанавливать посудомоечную машину под варочной поверхностью. Воздействие высоких температур, которые может создавать варочная поверхность, может привести к повреждению посудомоечной машины. По этой же причине не следует устанавливать ее рядом с источником открытого огня или другими нагревательными приборами (например, обогревателями).

Не подключайте посудомоечную машину к электросети до завершения установки и регулировки крепления дверцы.

Перед подключением устройства убедитесь, что данные на табличке (напряжение и подключаемая нагрузка) соответствуют параметрам электрической сети. В случае возникновения сомнений обратитесь к квалифицированному электрику.

Электрическая безопасность устройства гарантируется только в том случае, если обеспечена непрерывность токопроводящего контура между ним и заземлением. Крайне важно обеспечить соблюдение и регулярную проверку этого базового требования по безопасности. В случае возникновения сомнений следует обратиться к квалифицированному электрику для проверки электросети в доме.

Изготовитель не несет ответственности за последствия ненадлежащей организации системы заземления (например, за поражение электрическим током).

Не подключайте устройство к электросети через удлинитель или разветвитель. Это не гарантирует необходимый уровень безопасности для устройства (например, существует риск перегрева).

Установка устройства на передвижных объектах, таких как суда, допускается только при условии проведения исследования рисков инженером с необходимой квалификацией.



В пластиковом корпусе трубопровода для подвода воды содержится электрический компонент. Не следует погружать корпус в воду.

В шланге Aqua-Stop имеются электрические провода. Не следует обрезать шланг для подачи воды, даже если он имеет избыточную длину.

Установка, обслуживание и ремонт должны проводиться только квалифицированным специалистом в строгом соответствии с национальными и местными нормами безопасности. Выполнение ремонта и других работ лицами, не имеющими соответствующей квалификации, может представлять опасность. Изготовитель не несет ответственности за несанкционированное проведение работ.

Встроенная система обеспечения водонепроницаемости обеспечивает защиту от повреждения водой при соблюдении следующих условий:

- Посудомоечная машина установлена и подключена правильно.
- Посудомоечная машина обслуживается надлежащим образом. Ее компоненты заменяются по мере необходимости.
- Перекрывающий воду клапан закрывается, если устройство не используется в течение длительного периода времени (например, на выходных).
- Система обеспечения водонепроницаемости будет работать даже при отключении устройства. Однако в этом случае необходимо оставить устройство подключенным к источнику питания.

Поврежденное устройство может являться источником опасности. Если посудомоечная машина повреждена, отключите ее от электросети и обратитесь к дилеру или в службу технической поддержки.

Несанкционированный ремонт может привести к возникновению непредвиденной опасности для пользователя, за которую изготовитель не несет ответственности. Ремонт не должен выполняться техническими специалистами без соответствующих полномочий.

Неисправные компоненты следует заменять только оригинальными запасными компонентами. Безопасность устройства гарантируется только при использовании оригинальных компонентов.

Для проведения работ по техническому обслуживанию следует всегда отключать посудомоечную машину от источника питания (извлекать кабель питания из сетевой розетки).

Если кабель питания поврежден, необходимо заменить его специальным кабелем, приобретаемым у изготовителя. В целях обеспечения безопасности замена должна осуществляться только сотрудником службы технической поддержки или уполномоченным специалистом по обслуживанию.

В странах с регионами, которые могут подвергаться нашествию тараканов или других вредителей, необходимо уделять особое внимание тому, чтобы устройство и пространство вокруг него всегда оставались чистыми. Любое повреждение, причиной которого послужили тараканы или другие вредители, не покрывается гарантией.



Меры предосторожности

В случае поломки или при проведении чистки устройство можно считать полностью изолированным от электросети только при соблюдении следующих условий:

- устройство отключено от сетевой розетки и вилка кабеля питания извлечена; или
- устройство отключено от электросети; или
- предохранитель отключен; или
- предохранитель вывернут (в странах, где это применимо).

Не вносите изменения в конструкцию устройства, если они не санкционированы изготовителем.

Не вскрывайте обшивку/корпус устройства. Работа с электрическими соединениями или компонентами и механическими деталями крайне опасна и может привести к отказам или к поражению электрическим током.

Пока на устройство распространяется гарантия, ремонт должен производить только уполномоченный изготовителем специалист по обслуживанию. Несоблюдение этого требования приведет к аннулированию гарантии.

При установке устройства убедитесь в наличии достаточного пространства сверху, слева, справа и сзади от него для обеспечения надлежащей вентиляции. Если между устройством и сточной трубой недостаточно места, это может привести к повреждению сточной трубы или к росту плесени.

Устанавливаемый на посудомоечной машине уровень жесткости воды должен соответствовать условиям в месте ее использования. (См. раздел «Отсек для соли» на стр. 41.)



Установка

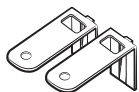
Комплектация

Проверьте наличие в комплекте поставки всех компонентов. При возникновении вопросов о посудомоечной машине или ее отдельных компонентах обратитесь в местный центр обслуживания клиентов компании Samsung или по месту ее приобретения. Внешний вид посудомоечной машины может отличаться в зависимости от модели и страны.

ОСТОРОЖНО!

После распаковки посудомоечной машины в целях обеспечения безопасности храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте.

Установочный комплект (входит в комплект поставки)



Верхний кронштейн
(2 шт.)



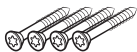
Винт $\varnothing 4 \times 14$ (10 шт.)



Защитная наклейка
(1 шт.)



Пластиковая заглушка
(2 шт.)



Винт $\varnothing 3,5 \times 45$ (4 шт.)



Винт $\varnothing 3,5 \times 16$ (2 шт.)



Кронштейн для дверцы
(2 шт.)



Регулируемая ножка
(3 шт.)



Фиксатор декоративной
панели (держатели для
деревянной панели;
2 шт.)



Винт $\varnothing 3,5 \times 25$ (2 шт.)

Установка

Установочный комплект (не входит в комплект поставки)



Зажим для шланга

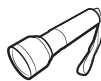
Требующиеся инструменты (не входят в комплект поставки)



Защитные очки



Перчатки



Фонарик



Разводной ключ (22 мм)
для передней ножки



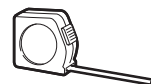
Отвертка со шлицем
звездообразной формы
T15



Пассатижи



Кусачки



Рулетка



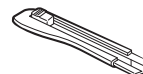
Карандаш



Отвертка Phillips



Отвертка с прямым
шлицем



Нож



Уровень



Кольцевая пила



Требования к установке

Во избежание возгорания, поражения электрическим током или получения травмы все работы с электропроводкой и заземлением должны выполняться квалифицированным специалистом.

Питание

- Наличие отдельной ответвленной цепи (220–240 В, 50 Гц) для подключения посудомоечной машины.
- Сетевая розетка с максимально допустимым током 16 А (максимум для посудомоечной машины: 11 А).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.

- Не используйте удлинитель.
- Следует использовать только вилку кабеля питания, входящего в комплект поставки посудомоечной машины.
- После завершения установки убедитесь, что вилка кабеля питания не погнута и не повреждена.

Заземление

Для обеспечения постоянного заземления следует надлежащим образом заземлить посудомоечную машину с помощью заземленной системы металлических конструкций или системы постоянной проводки. Провод заземления должен быть проложен вместе с электропроводкой, а затем подключен к клемме или проводу заземления посудомоечной машины.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.

- Не подсоединяйте провод заземления к пластиковым водопроводным трубам, газовым трубам или трубам с горячей водой. Неправильное подсоединение проводов заземления может привести к поражению электрическим током.
- Не вносите изменения в конструкцию вилки кабеля питания, входящего в комплект поставки посудомоечной машины. Если вилка кабеля питания не подходит к сетевой розетке, обратитесь к квалифицированному электрику за помощью в установке подходящей розетки.

Подача воды

- Водопровод, используемый для подачи воды, должен поддерживать давление воды в диапазоне от 0,04 до 1 МПа.
- Температура воды должна быть ниже 60 °С.
- На водопроводном кране должен быть установлен стопорный клапан с наружной резьбой 3/4 дюйма.

Для снижения риска возникновения утечки выполните следующие действия:

- Обеспечьте свободный доступ к водопроводным кранам.
- Перекрывайте водопроводные краны, когда посудомоечная машина не используется.
- Регулярно проверяйте прокладки шланга для подачи воды на наличие протечек.
- Для предотвращения протечек обеспечьте герметизацию в местах подключения и соединения водопровода с помощью тефлоновой ленты или герметика.

Система Aqua Stop

Система Aqua Stop — это электрический компонент, предназначенный для предотвращения протечек воды. Система Aqua Stop подключается к шлангу для подачи воды и обеспечивает автоматическое перекрытие воды в случае его повреждения.

ОСТОРОЖНО!

- Обращайтесь с системой Aqua Stop с осторожностью.
- Следите за тем, чтобы шланг для подачи воды, подключенный к системе Aqua Stop, не был согнут или перекручен. В случае повреждения системы Aqua Stop немедленно перекройте водопроводные краны и отсоедините вилку кабеля питания от сетевой розетки. Затем обратитесь в местный центр обслуживания клиентов компании Samsung или к квалифицированному специалисту.





Установка

Слив воды

Если для посудомоечной машины используется отдельная система слива, подключите сливной шланг к системе слива на высоте от 30 до 70 см от уровня пола. Подсоединение сливного шланга к системе слива на высоте более 80 см от уровня пола может привести к тому, что при сливе вода будет затекать обратно.

Напольное покрытие

В целях обеспечения безопасности посудомоечную машину следует устанавливать на ровное и жесткое напольное покрытие. Для минимизации вибрации может потребоваться укрепление деревянных полов. Не устанавливайте устройство на ковровые покрытия или мягкую плитку. Ковровые покрытия и мягкая плитка могут привести к возникновению вибрации и небольшому смещению посудомоечной машины во время работы.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.

Не устанавливайте посудомоечную машину на неустойчивую поверхность.

Температура окружающей среды

Не устанавливайте посудомоечную машину в местах, в которых возможно чрезмерное снижение температуры воздуха. В посудомоечной машине всегда остается некоторое количество воды в водопроводном клапане, насосе и шланге. Замерзание воды в посудомоечной машине или шлангах может привести к повреждению посудомоечной машины и ее компонентов.

Пробный запуск

После установки посудомоечной машины запустите цикл Быстрый, чтобы убедиться, что посудомоечная машина установлена правильно.

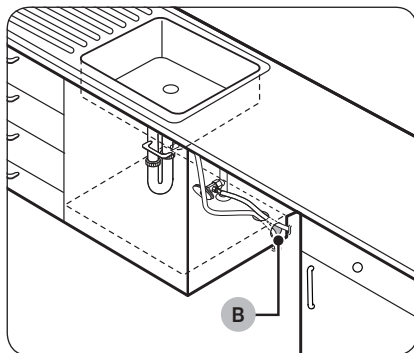
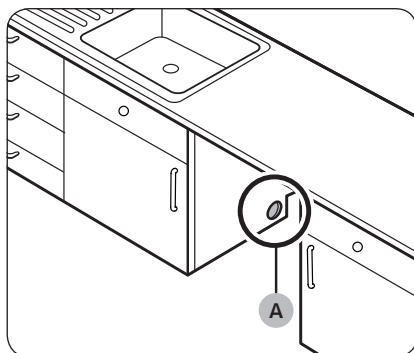




Поэтапная установка

Процедура установки может различаться в зависимости от модели.

ШАГ 1 Выбор места для установки



Выберите место, соответствующее следующим условиям.

- Пол в месте установки должен быть монолитным и должен выдерживать вес посудомоечной машины.
- Место установки должно находиться рядом с раковиной и обеспечивать удобный доступ к водопроводной системе, системе слива и сетевой розетке.
- Место установки должно обеспечивать удобную загрузку посуды в посудомоечную машину.
- В месте установки должно быть достаточно пространства для открытия дверцы посудомоечной машины, а также достаточно пространства между машиной и стенками шкафа.
- Стена за посудомоечной машиной не должна быть загромождена.

Установка в новом месте

Если посудомоечная машина устанавливается в новом месте, следуйте приведенным ниже инструкциям для подготовки к установке.

1. Сделайте отверстие (А) в стенке шкафа, на котором расположена раковина, с помощью кольцевой пилы.
2. Если дно шкафа, на котором расположена раковина, расположено над полом и выше места подключения соединений к посудомоечной машине, сделайте отверстия (В) в дне и стенке шкафа.

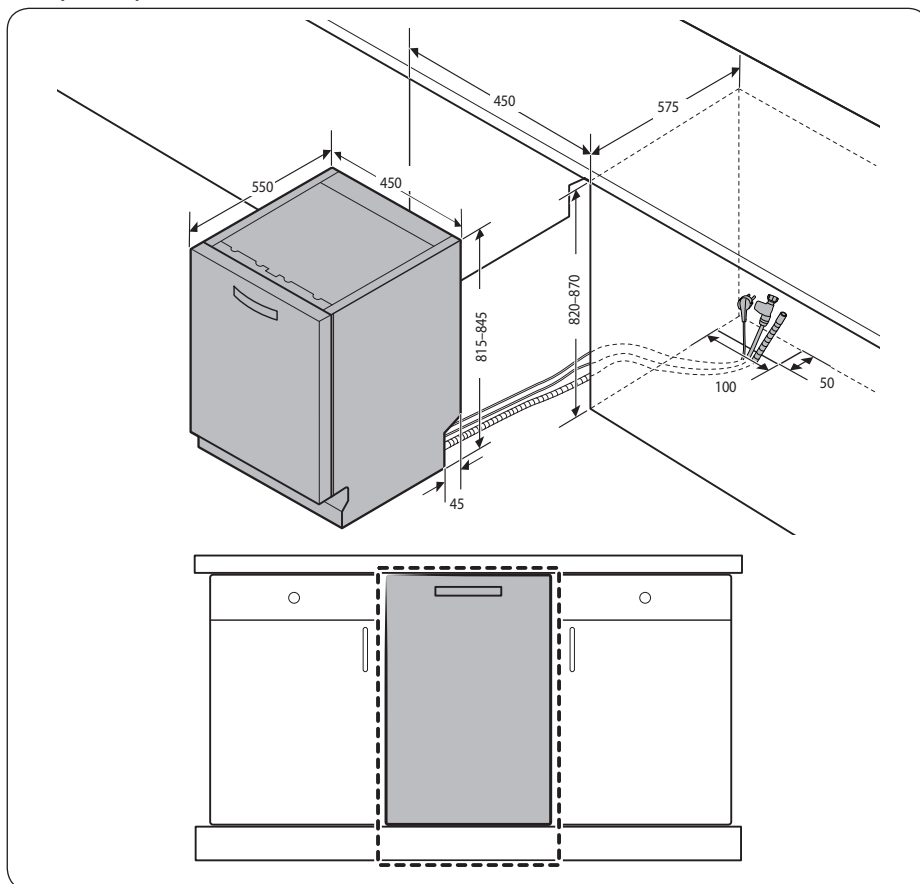
ПРИМЕЧАНИЕ.

- В случае замены старой посудомоечной машины проверьте имеющиеся соединения на совместимость с новой посудомоечной машиной и при необходимости замените их.
- Вам может потребоваться вырезать отверстие на противоположной стороне шкафа в соответствии с расположением электрической розетки.



Установка

Размеры шкафа

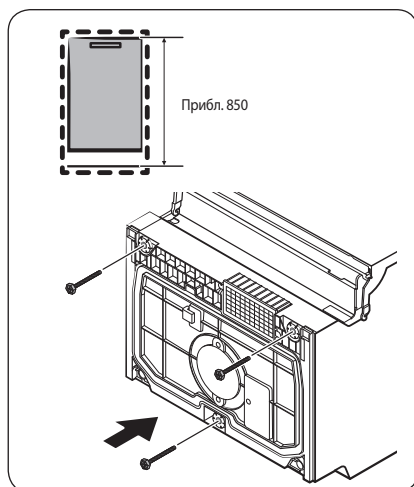


ПРИМЕЧАНИЕ.

Если расстояние между полом и нижней частью столешницы превышает 850 мм, воспользуйтесь регулируемой ножкой из комплекта для установки. Подробные сведения см. в следующем разделе. Если расстояние меньше 850 мм, перейдите к ШАГУ 3.

ШАГ 2 Установка регулируемой ножки

Если расстояние между полом и нижней частью столешницы превышает 850 мм, вставьте регулируемую ножку в отверстие в нижней части посудомоечной машины перед началом ее установки.



1. Положите посудомоечную машину на заднюю панель.

⚠ ОСТОРОЖНО!

Не кладите посудомоечную машину на бок. Это может привести к протечке воды.

2. Найдите регулируемую ножку в комплекте для установки и вставьте ее в отверстие в нижней части посудомоечной машины, как показано на рисунке.

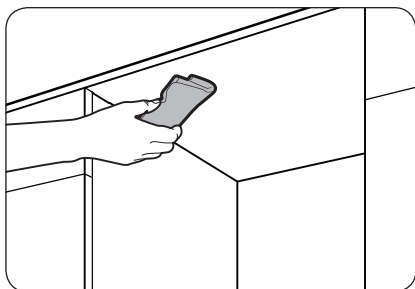
ШАГ 3 Проверка водопровода

- Давление в водопроводе должно составлять от 0,04 до 1,0 МПа.
- Убедитесь, что температура воды не превышает 60 °С. Горячая вода температурой выше 60 °С может привести к нарушению функционирования посудомоечной машины.
- Перед подключением водопровода к посудомоечной машине перекройте клапан подачи воды.

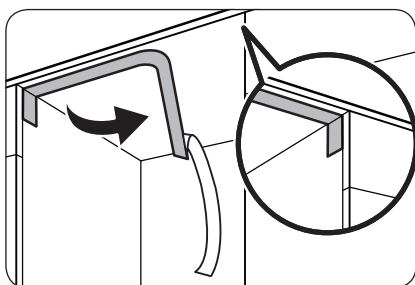
Установка

ШАГ 4 Прокладывание шлангов

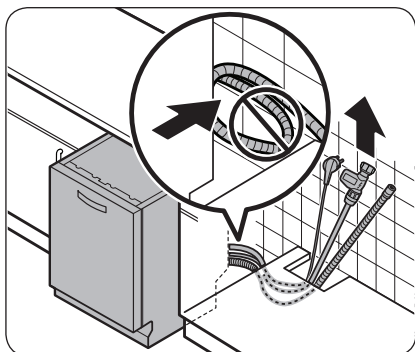
Установка



1. Очистите нижнюю часть столешницы.



2. Прикрепите защитную наклейку, как показано на рисунке.

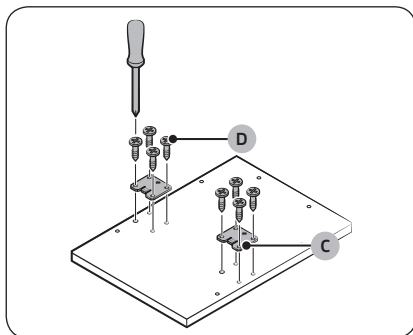
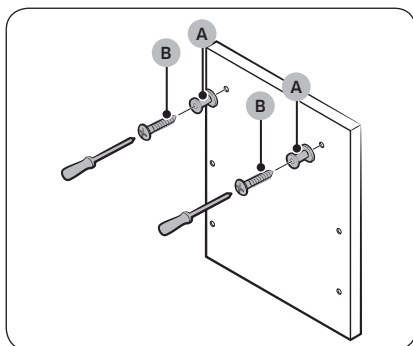
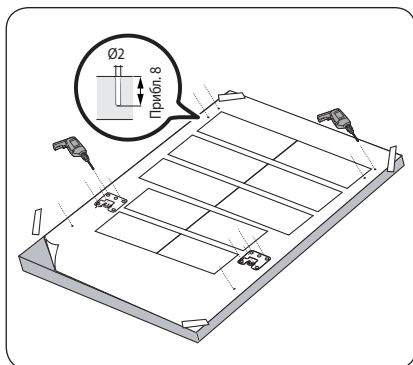


3. Протяните кабель питания, шланг для подачи воды и сливной шланг через отверстие в шкафу, на котором расположена раковина.

ОСТОРОЖНО!

- Соблюдайте осторожность, не перегибайте кабель питания или шланги и не наступайте на них.
- Не удаляйте коричневую бумагу с задней панели посудомоечной машины. Бумага позволяет поддерживать чистоту задней панели при установке к стене.

ШАГ 5 Установка декоративной панели

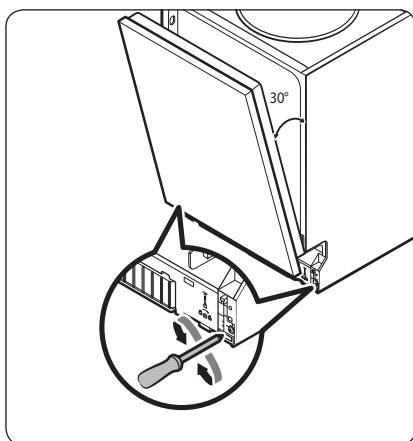
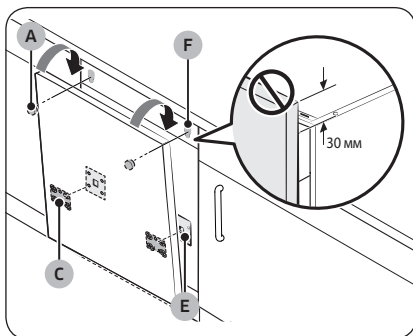


1. Приложите установочный шаблон к задней стороне декоративной панели и временно закрепите его на ней с помощью прозрачной ленты. Обратите внимание, задняя сторона декоративной панели крепится к дверце посудомоечной машины.

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Верхний край декоративной панели следует совместить с верхним краем установочного шаблона.
 - Используйте декоративную панель весом от 2 до 5 кг.
2. Разметьте 6 точек в соответствии с установочным шаблоном.
 3. Снимите установочный шаблон и закрепите фиксаторы декоративной панели (A) с помощью 2 винтов (B, Ø3,5 X 25), как показано на рисунке.
 4. Закрепите кронштейн для дверцы (C) с помощью 8 винтов (D, Ø4 X 14), как показано на рисунке.

Установка



5. Вставьте **кронштейны для дверцы (C)** на декоративной панели в **отверстия (E)** на дверце посудомоечной машины, чтобы закрепить декоративную панель.
6. Удерживая декоративную панель, закрепите ее на дверце и вставьте **фиксаторы декоративной панели (A)** в **отверстия (F)**, как показано на рисунке.
7. Нажмите на декоративную панель вниз, чтобы зафиксировать ее.

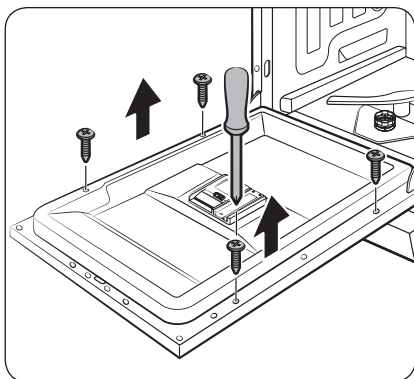
⚠ ОСТОРОЖНО!

Следите за тем, чтобы декоративная панель не выступала над верхней частью посудомоечной машины более чем на 30 мм.

8. Отрегулируйте натяжение пружины, открыв дверцу приблизительно на 30 градусов. Дверца должна сохранять свое положение и не должна самопроизвольно открываться.

⚠ ОСТОРОЖНО!

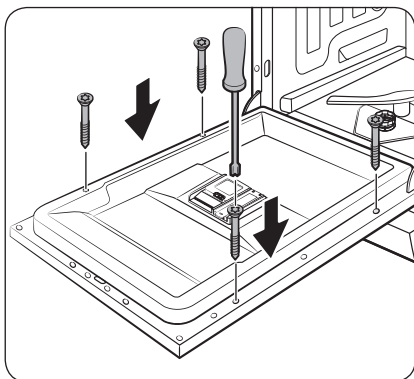
- Не следует регулировать натяжение пружины при полностью открытой дверце.
- Если декоративная панель весит больше 5 кг, дверца может самопроизвольно открыться.
- Не рекомендуется использовать декоративные панели весом более 5 кг.



9. Откройте дверцу посудомоечной машины и извлеките 4 винта.

⚠ ОСТОРОЖНО!

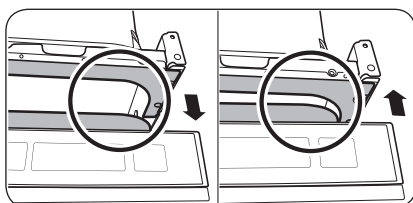
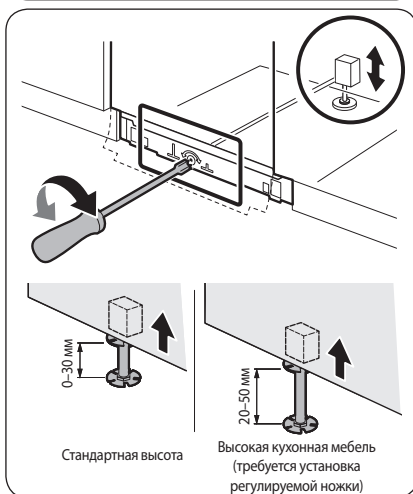
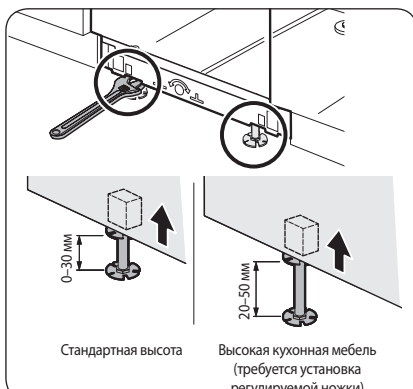
Соблюдайте осторожность при открытии дверцы. Если натяжение пружины не отрегулировано надлежащим образом, дверца может неожиданно открыться или закрыться, что может привести к получению травмы.



10. Закрепите декоративную панель на дверце, затянув 4 винта (3,5 X 45).

Установка

ШАГ 6 Выравнивание посудомоечной машины



Для выравнивания посудомоечной машины можно отрегулировать высоту ее установки. Обратите внимание, что при выполнении описываемых действий посудомоечная машина должна быть установлена на половину глубины.

1. Воспользуйтесь уровнем, чтобы убедиться, что посудомоечная машина установлена ровно.
2. Для регулировки высоты передней части используйте разводной ключ на 22 мм.
 - Чтобы уменьшить высоту, вращайте ножку против часовой стрелки.
 - Чтобы увеличить высоту, вращайте ножку по часовой стрелке.
3. Для регулировки высоты задней части вставьте отвертку в отверстие, расположенное по центру в нижней части посудомоечной машины.
 - Чтобы уменьшить высоту, вращайте отвертку по часовой стрелке.
 - Чтобы увеличить высоту, вращайте отвертку против часовой стрелки.

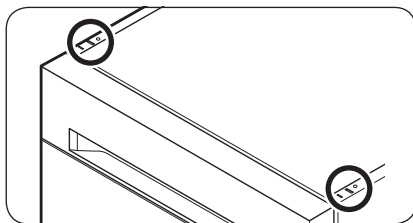
4. После завершения выравнивания посудомоечной машины убедитесь, что дверца открывается и закрывается надлежащим образом.



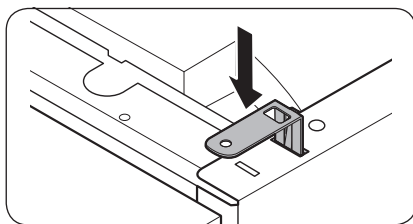
ШАГ 7 Крепление посудомоечной машины

Для крепления посудомоечной машины к столешнице можно использовать кронштейны. Кроме того, можно просверлить боковые отверстия и прикрепить посудомоечную машину к стенкам шкафа.

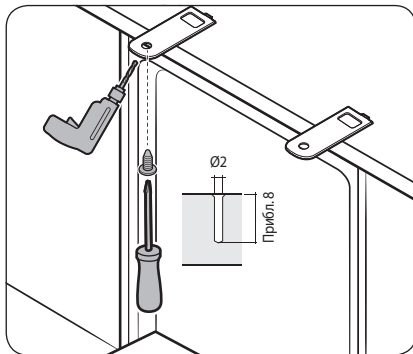
Крепление к столешнице с помощью кронштейнов



1. Вставьте прилагаемые кронштейны в отверстия, расположенные спереди в верхней части посудомоечной машины, как показано на рисунке.



2. Полностью задвиньте посудомоечную машину под столешницу.



3. Затяните 2 винта (Ø4 X 12), чтобы закрепить кронштейны.

ПРИМЕЧАНИЕ.

После крепления посудомоечной машины к столешнице остается несколько винтов. Эти винты можно выбросить или при желании использовать для крепления боковых панелей посудомоечной машины к стенкам шкафа.

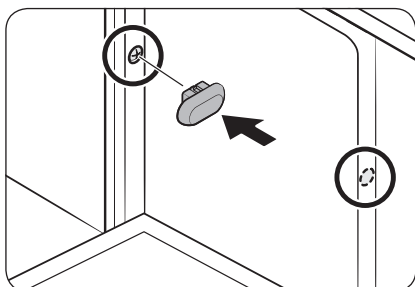
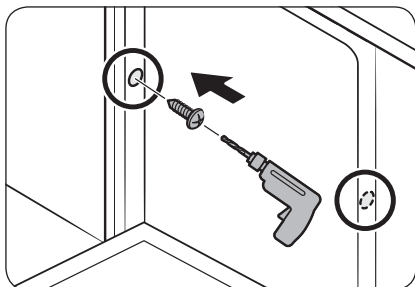
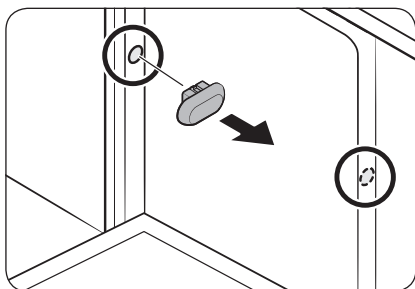
4. Подсоедините шланг для подачи воды, но не открывайте водопроводный кран до завершения установки.



Установка

Крепление к стенкам шкафа

Установка



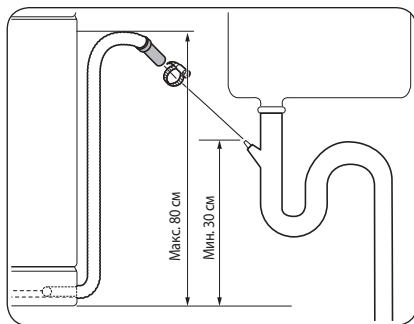
⚠ ОСТОРОЖНО!

Если пластиковые заглушки не установлены, это может привести к протечке воды и возникновению пожара или поражению электрическим током.

1. Снимите пластиковые заглушки.
2. Затяните 2 винта (Ø3,5 X 16) в 2 местах (указанных на рисунке).
3. Закройте 2 места, в которые были установлены винты, с помощью прилагаемых пластиковых заглушек.
4. Подсоедините шланг для подачи воды, но не открывайте водопроводный кран до завершения установки.



ШАГ 8 Подсоединение сливного шланга



1. Подсоедините сливной шланг к сливному отверстию.

ОСТОРОЖНО!

- Следите за правильностью монтажа системы слива, чтобы не допустить самопроизвольного выхода сливного шланга из сливного отверстия в процессе слива.
- Следите за тем, чтобы сливной шланг, шланг для подачи воды и кабель питания не были согнуты или перекручены.

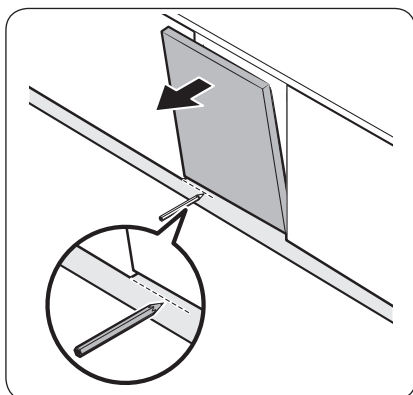
ШАГ 9 Заключительная проверка

1. Извлеките все пенопластовые прокладки, бумажную упаковку и ненужные детали из посудомоечной машины.
2. Включите автоматический выключатель.
3. Откройте клапан подачи воды, чтобы обеспечить подачу воды в посудомоечную машину.
4. Подключите посудомоечную машину к электросети и включите питание. Затем выберите и запустите цикл Быстрый.
5. Проверьте корректность включения питания и убедитесь в отсутствии протечек воды во время работы посудомоечной машины. Убедитесь в отсутствии протечек воды на обоих концах шланга для подачи воды и соединителе сливного шланга.

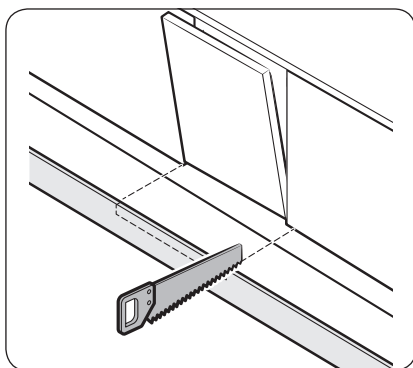


Установка

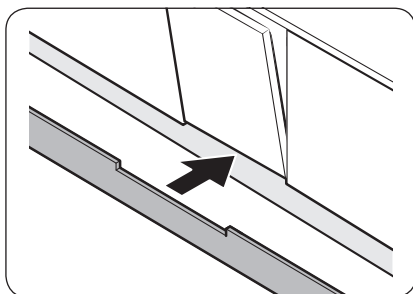
Фальшпанель



1. Приложите фальшпанель к нижней части посудомоечной машины.
2. Откройте дверцу посудомоечной машины и отметьте линией место на фальшпанели, в котором она препятствует открытию дверцы.



3. Вырежьте фрагмент фальшпанели с помощью пилы в соответствии с разметкой.



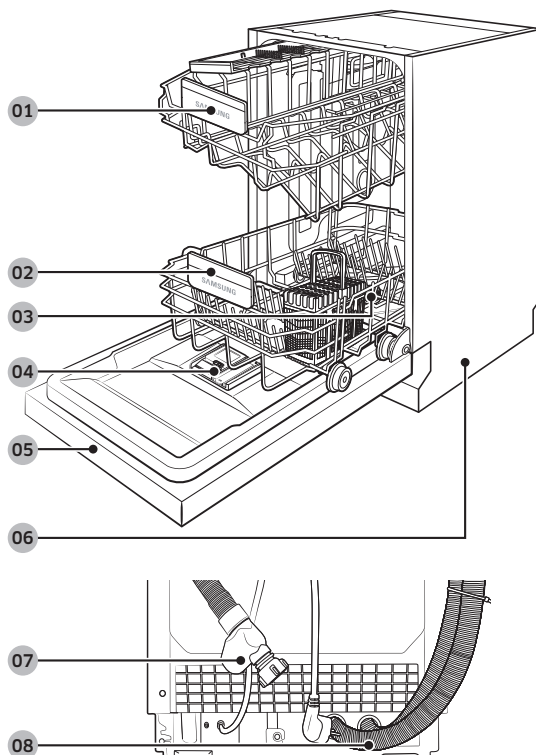
4. Прикрепите вырезанную фальшпанель к нижней части посудомоечной машины. Убедитесь, что панель не препятствует открытию и закрытию дверцы посудомоечной машины.

Подготовка к работе

Строго соблюдайте данные инструкции, чтобы правильно установить посудомоечную машину и предотвратить несчастные случаи во время мытья посуды.

Краткий обзор посудомоечной машины

DW50R4060BB / DW50R4040BB



Подготовка к работе

01 Верхняя полка

02 Нижняя полка

03 Отсек для соли

04 Дозатор

05 Дверца

06 Основание корпуса

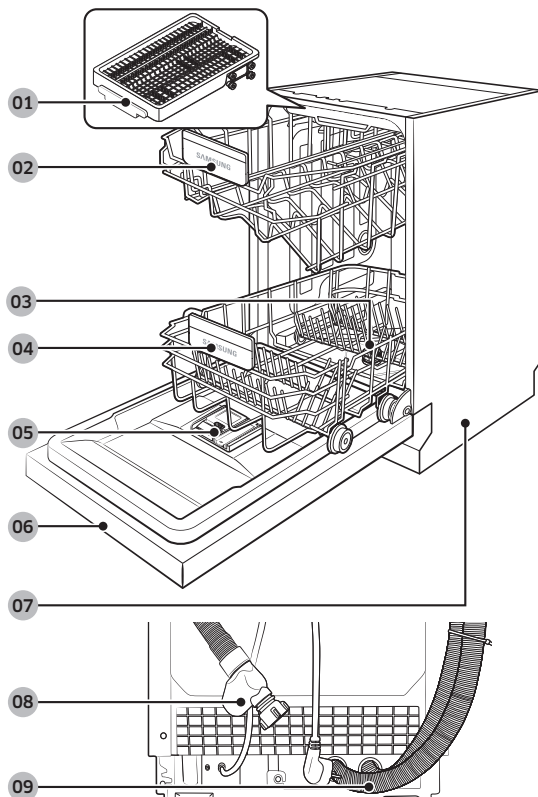
07 Шланг для подачи воды

08 Сливной шланг

Подготовка к работе

DW50R4070BB / DW50R4050BB

Подготовка к работе



- | | | |
|--------------------------------|--------------------------|-------------------|
| 01 Полка для столовых приборов | 02 Верхняя полка | 03 Отсек для соли |
| 04 Нижняя полка | 05 Дозатор | 06 Дверца |
| 07 Основание корпуса | 08 Шланг для подачи воды | 09 Сливной шланг |



ОСТОРОЖНО!

- Не мойте предметы, покрытые пеплом, песком, воском, густой смазкой или краской. Эти вещества могут повредить посудомоечную машину. Пепел не растворяется в воде и может распространиться внутри посудомоечной машины.
- Удалите с посуды остатки пищи (кости, косточки от фруктов и т. д.) и мусор (зубочистки, бумажные салфетки и т. д.). Остатки пищи и мусор могут привести к возникновению шума, повреждению посуды, а также неисправной работе и повреждению посудомоечной машины.

Предметы, не подходящие для мытья в посудомоечной машине

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Мойте только посуду из стекла, фарфора и столовые приборы, которые рекомендованы изготовителем для мытья в посудомоечной машине. Не мойте предметы из алюминия (например, жироулавливающие фильтры). Посудомоечная машина может повредить алюминий или даже вызвать бурную химическую реакцию.

Не используйте посудомоечную машину для мытья следующих предметов:

- посуда из меди, латуни, жести, слоновой кости и алюминия, а также предметы с клейкими поверхностями;
- нетермостойкая пластмасса;
- посуда ручной работы, антиквариат, дорогие вазы и декоративные изделия из стекла;
- посуда из обычной или глазурованной керамики;
- деревянные столовые приборы и посуда или предметы с деревянными элементами;
- хрупкая стеклянная или хрустальная посуда. При частом мытье стекло может утратить прозрачность.

ПРИМЕЧАНИЕ

Серебро при контакте с остатками пищи, содержащими серу, может потускнеть. Сера содержится в таких продуктах, как яичный желток, лук, майонез, горчица, рыба, рассол и маринад.



Подготовка к работе

Основные принципы использования полок

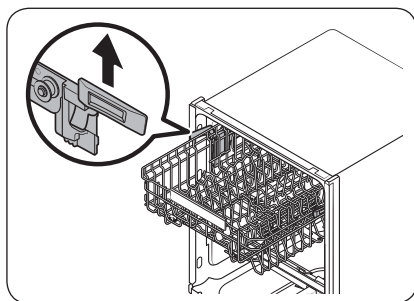
Регулировка высоты

Можно настроить высоту верхней полки, чтобы освободить больше места для загрузки больших предметов на нижнюю полку. В зависимости от высоты верхней полки можно загрузить тарелки диаметром до 30 см на нижнюю полку и тарелки диаметром до 19 см — на верхнюю.

⚠ ОСТОРОЖНО!

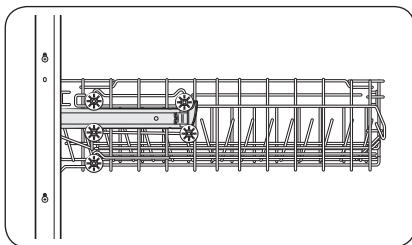
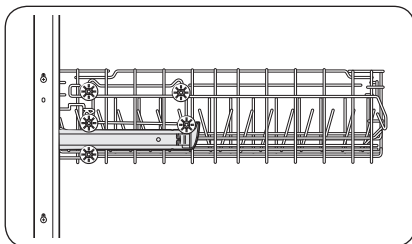
- Отрегулируйте высоту верхней полки перед загрузкой в нее посуды. В противном случае это может привести к повреждению посуды.
- Придерживайте обе ручки во время регулировки, иначе дверца посудомоечной машины может закрыться не до конца.

DW50R4070BB / DW50R4060BB



- Чтобы поднять верхнюю полку, потяните регулировочные ручки вверх. Регулировочные ручки зафиксируются, и верхняя полка поднимется.
- Чтобы опустить верхнюю полку, возьмитесь за обе регулировочные ручки, расположенные слева и справа от верхней полки, а затем аккуратно нажмите на нее.

DW50R4050BB / DW50R4040BB



- Чтобы поднять верхнюю полку, снимите ее (как описано в разделе «Извлечение верхней полки» на стр. 34), а затем поместите три нижних колеса с обеих сторон полки на направляющую.
- Чтобы опустить верхнюю полку, снимите ее (как описано в разделе «Извлечение верхней полки» на стр. 34), а затем поместите четыре верхних колеса с обеих сторон полки на направляющую.



Подготовка к работе

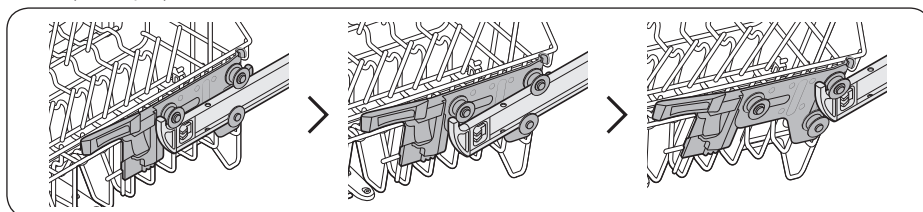
Извлечение верхней полки

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Не используйте посудомоечную машину без верхней полки. В противном случае появится шум, и посудомоечная машина не будет работать должным образом.
- Поскольку верхняя полка является съемной, установите ее надлежащим образом для обеспечения нормальной работы посудомоечной машины.

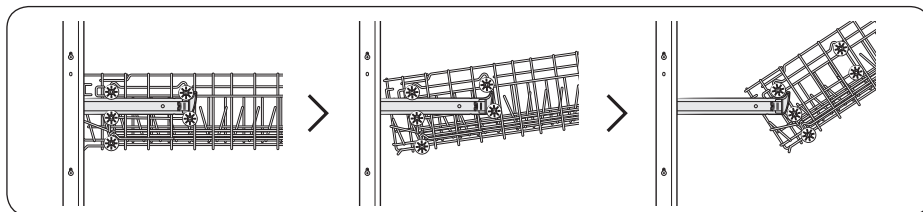
DW50R4070BB / DW50R4060BB

Потяните верхнюю полку вперед, чтобы она полностью выдвинулась, затем слегка приподнимите ее, чтобы снять. См. следующие рисунки.



DW50R4050BB / DW50R4040BB

Потяните верхнюю полку вперед, а затем снимите ее, слегка приподняв и потянув вперед. См. следующие рисунки.





Загрузка посуды

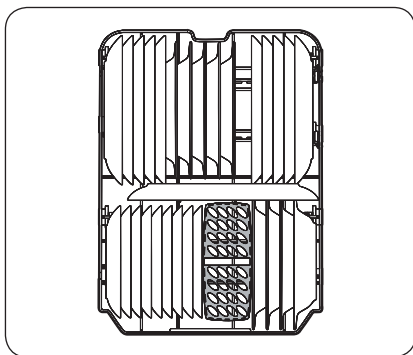
Нижняя полка

Крупные предметы, которые трудно отмываются, такие как кастрюли, сковороды, крышки, сервировочные блюда и салатницы рекомендуется размещать на нижней полке.

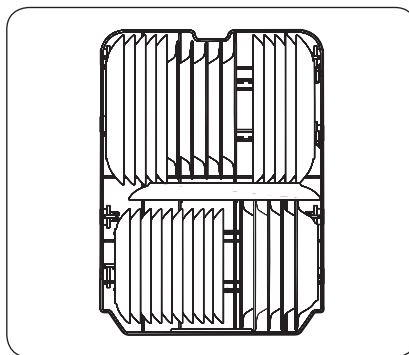
Сервировочные блюда и крышки предпочтительнее размещать по бокам полок во избежание блокировки вращения верхнего сопла. Кастрюли, салатницы и т. д. всегда необходимо укладывать вверх дном.

Глубокие кастрюли необходимо ставить под наклоном, чтобы вода вытекала из них.

Штыри на нижней полке можно сложить, чтобы легко загрузить больше кастрюль или сковород большого размера.



DW50R4060BB / DW50R4040BB



DW50R4070BB / DW50R4050BB

ПРИМЕЧАНИЕ

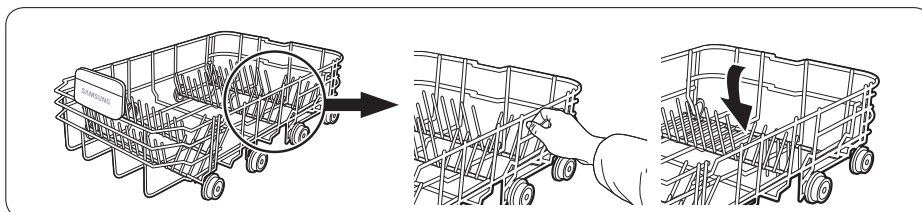
Длинные предметы, столовые приборы, салатницы и большие ножи следует размещать на полке таким образом, чтобы они не препятствовали вращению сопел.



Подготовка к работе

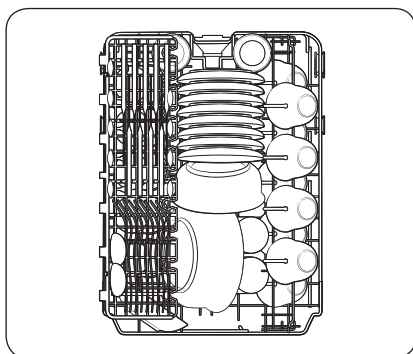
Использование складных штырей

Для удобства размещения кастрюль и сковород штыри можно сложить, как показано на рисунке.

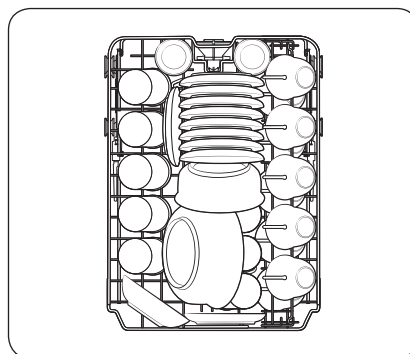


Верхняя полка

Верхняя полка предназначена для загрузки более хрупкой и легкой посуды, например стаканов, чайных и кофейных чашек и блюдец, а также тарелок, небольших салатниц и неглубоких сковород (без сильного загрязнения). Размещайте посуду и кухонные принадлежности таким образом, чтобы исключить возможность их смещения под воздействием струй воды. Всегда переворачивайте стаканы, чашки и салатницы вверх дном.



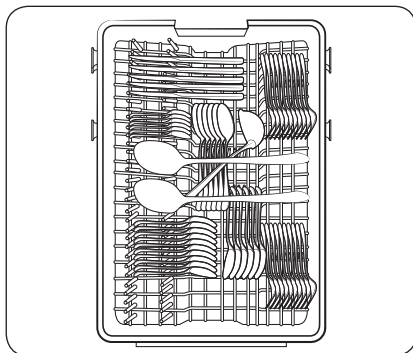
DW50R4060BB / DW50R4040BB



DW50R4070BB / DW50R4050BB



Полка для столовых приборов (только для модели DW50R4070BB / DW50R4050BB)



Эта полка лучше всего подходит для загрузки столовых приборов и кухонных или сервировочных принадлежностей. Используйте полку для столовых приборов для размещения столовых приборов или принадлежностей.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если на верхней полке требуется больше места для мытья больших предметов, полку для столовых приборов можно снять.

Отсек для моющего средства

Для всех циклов посудомоечной машины требуется наличие моющего средства в соответствующем отсеке. Для обеспечения наилучших результатов используйте моющее средство, соответствующее выбранному циклу.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не глотайте моющее средство для посудомоечной машины. Не вдыхайте пары моющего средства для посудомоечной машины. Моющее средство для посудомоечной машины содержит раздражающие и едкие вещества, которые могут вызвать повреждение дыхательных путей. Если вы проглотили моющее средство или вдохнули его пары, немедленно обратитесь к врачу.
- Храните моющее средство для посудомоечной машины в недоступном для детей месте.

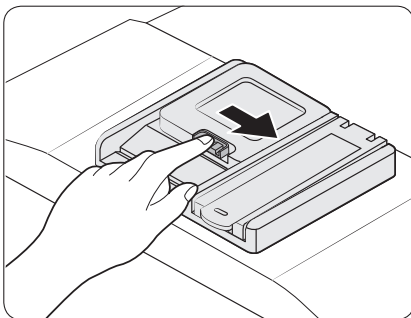
ОСТОРОЖНО!

Следует использовать только те моющие средства, которые предназначены для посудомоечной машины. При использовании других видов моющих средств образуется слишком большое количество пены, что может привести к снижению эффективности или нарушению работы посудомоечной машины.



Подготовка к работе

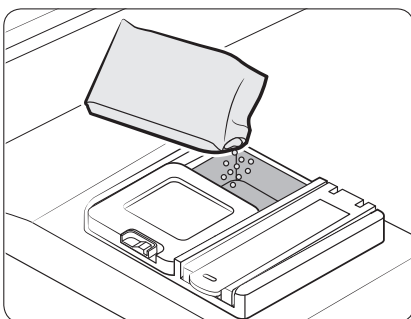
Загрузка моющего средства



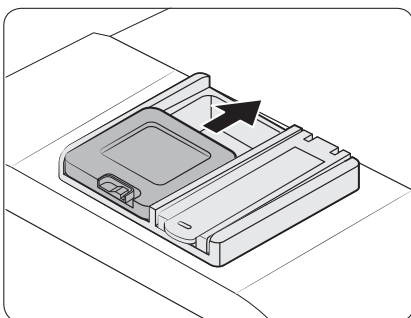
1. Откройте крышку дозатора моющего средства, сдвинув защелку дозатора вправо.

 **ПРИМЕЧАНИЕ**

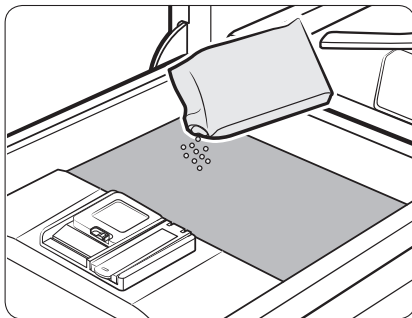
В конце цикла крышка остается открытой.



2. Добавьте рекомендуемое количество моющего средства в основной отсек для моющего средства.



3. Закройте крышку, сдвинув ее вверх.



4. Если посуда сильно загрязнена, налейте на дверцу небольшое количество моющего средства для повышения эффективности очистки. (Информацию о количестве моющего средства см. в разделе «Рекомендуемое количество моющего средства».)

ПРИМЕЧАНИЕ

Дополнительная доза моющего средства будет использована во время предварительного мытья.

Крышка открывается автоматически для дозирования моющего средства во время стирки.

Рекомендуемое количество моющего средства

Цикл	Количество моющего средства	
	Дозатор для основного цикла мытья	На дверце для предварительного цикла мытья
АВТО, Обычное	$\frac{2}{3}$ унции (20 г)	$\frac{1}{3}$ унции (10 г)
Интенсивное, Быстрое мытье	1 унция (30 г)	$\frac{1}{2}$ унции (15 г)

ПРИМЕЧАНИЕ

Цифровые обозначения внутри дозатора указаны в граммах.

Подготовка к работе

Резервуар ополаскивателя

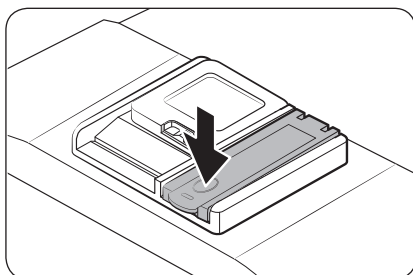
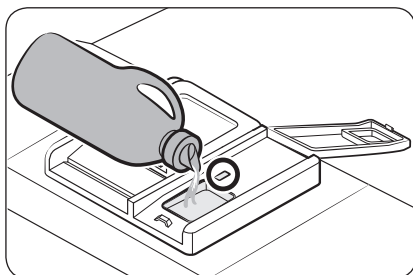
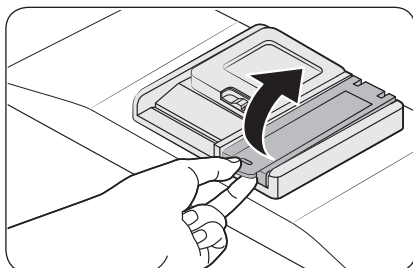
Ополаскиватель позволяет повысить эффективность сушки посуды в посудомоечной машине. При включении индикатора **Добавить ополаскиватель** на панели управления добавьте ополаскиватель. Используйте только жидкий ополаскиватель.

Использование порошкового ополаскивателя приведет к засорению отверстия резервуара и поломке машины.

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Не добавляйте в резервуар для ополаскивателя никакие другие виды моющего средства.
- Не наполняйте резервуар выше допустимого уровня. В противном случае ополаскиватель может вылиться во время цикла.

Добавление ополаскивателя



1. Откройте крышку резервуара для ополаскивателя.

2. Наполните резервуар ополаскивателем.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

При наполнении резервуара для ополаскивателя пользуйтесь смотровым отверстием.

⚠ ОСТОРОЖНО!

Не наполняйте резервуар выше указанного уровня. В противном случае ополаскиватель может вылиться во время мытья посуды.

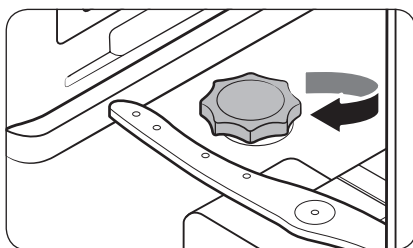
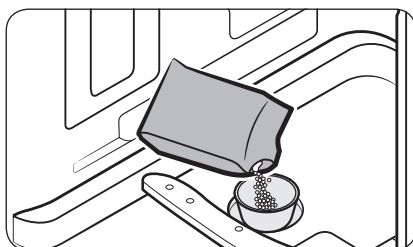
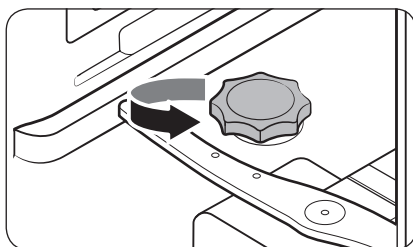
3. Закройте крышку резервуара для ополаскивателя.

Отсек для соли

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Используйте только специальную соль для посудомоечной машины. Не используйте другие типы соли или растворители. Это может повредить отсек для соли и систему уменьшения жесткости воды.
- Чтобы предотвратить коррозию из-за чрезмерного количества соли или соленой воды, всегда заполняйте отсек для соли непосредственно перед запуском цикла мытья.

Наполнение отсека для соли



1. Откройте дверцу.
2. Чтобы открыть крышку, поверните ее против часовой стрелки.


3. Заполните отсек для соли водой (это требуется только при первом использовании машины).
4. Добавьте соль для посудомоечной машины.

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Максимальная вместимость составляет приблизительно 1 кг. Не превышайте максимальную вместимость.
- Превышение максимальной вместимости может повлиять на работу посудомоечной машины.

5. Чтобы закрыть крышку, поверните ее по часовой стрелке.

📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Чтобы вымыть соль или соленую воду из посудомоечной машины, запустите цикл Быстрый.
- Время до растворения соли и до выключения индикатора () зависит от размеров гранул соли.

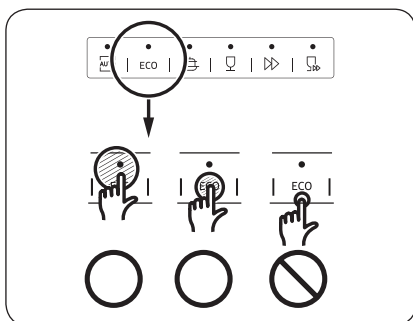
Подготовка к работе

Индикатор соли

Индикатор () включается, если имеющегося количества соли недостаточно для следующих нескольких циклов.

Скорость отклика сенсорной панели

Чтобы предотвратить снижение скорости отклика сенсорных элементов управления, выполните следующие действия.



- Касайтесь центра каждой кнопки одним пальцем.
- Не касайтесь нескольких кнопок одновременно, если это не указано в руководстве.
- Регулярно очищайте поверхность панели управления мягкой влажной тканью.



Режим настройки

Вы можете изменить настройки звука, функции автоматического открытия дверцы, уровня ополаскивателя и жесткости воды в соответствии со своими предпочтениями.

Переход в режим настройки

1. Включите посудомоечную машину.
2. Нажмите и удерживайте кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB) не менее пяти секунд в течение 60 секунд после включения посудомоечной машины.
 - После перехода в режим настройки, на дисплее отобразится «0:00».

Настройка звука

Звук можно включать и отключать.

1. Нажмите кнопку **Только нижняя полка** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Неполная загрузка** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB), чтобы выбрать меню настройки звука.
 - На дисплее отобразится текущая настройка. (Настройка по умолчанию: «U1»)
2. Нажмите кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB), чтобы изменить настройку.
 - U0: звук отключен
 - U1: звук включен
3. Подождите 5 секунд для сохранения настройки.

Настройка функции автоматического открытия дверцы (только для совместимых моделей)

Для улучшения результатов сушки можно настроить автоматическое открытие дверцы посудомоечной машины после каждого цикла сушки.

1. Нажмите кнопку **Дополнительное ополаскивание**, чтобы выбрать меню настройки функции автоматического открытия дверцы.
 - На дисплее отобразится текущая настройка. (Настройка по умолчанию: «A1»)
2. Нажмите кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB), чтобы изменить настройку.
 - A0: Функция отключена
 - A1: Функция включена
3. Подождите 5 секунд для сохранения настройки.



Подготовка к работе

Настройка уровня ополаскивателя

Вы можете изменить количество ополаскивателя, используемого во время цикла.

1. Нажмите кнопку **Санитарная обработка**, чтобы выбрать меню настройки уровня ополаскивателя.
 - На дисплее отобразится текущая настройка. (Настройка по умолчанию: «D4»)
2. Нажмите кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/ DW50R4040BB), чтобы изменить настройку.
 - Доступен выбор уровней от d1 до d5 (от минимального до максимального).
3. Подождите 5 секунд для сохранения настройки.

Настройка уровня жесткости воды

Вы можете изменить уровень жесткости воды в соответствии с уровнем жесткости воды в месте своего проживания. Изменение этой настройки повлияет на уровень потребления соли в отсеке для соли посудомоечной машины.

1. Нажмите кнопку **Отложенный запуск**, чтобы выбрать меню настройки уровня жесткости воды.
 - На дисплее отобразится текущая настройка. (Настройка по умолчанию: «H4»)
2. Нажмите кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/ DW50R4040BB), чтобы изменить настройку.
 - Доступен выбор уровней от H1 до H6 (от мягкого до жесткого).
3. Подождите 5 секунд для сохранения настройки.

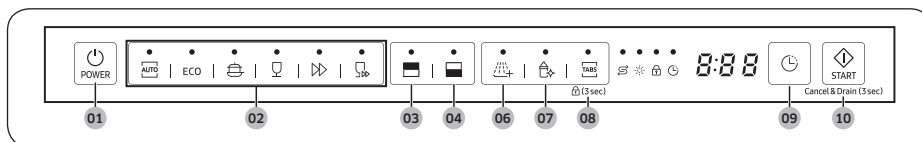
ПРИМЕЧАНИЕ

- Измените настройку в соответствии с таблицей в разделе «**Регулировка потребления соли**» на стр. 49.
- Настройка по умолчанию: H4 (EN50242)
- В зависимости от настройки посудомоечная машина повторно генерирует умягчитель воды каждые 3–4 цикла. Однако после изменения настройки посудомоечная машина повторно генерирует умягчитель воды при выполнении первого цикла.

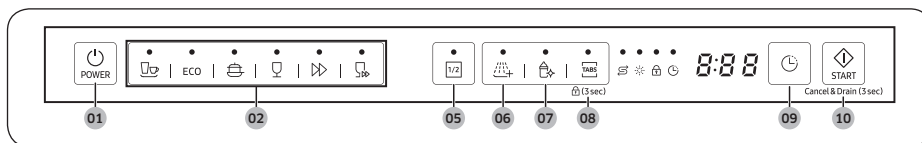
Эксплуатация

Панель управления

DW50R4070BB / DW50R4060BB



DW50R4050BB / DW50R4040BB




01 POWER (ПИТАНИЕ)	Нажмите, чтобы включить или выключить посудомоечную машину.
02 Цикл	Нажмите, чтобы выбрать требуемый цикл мытья. Для получения дополнительных сведений см. раздел «Обзор циклов» на стр. 47.
03 Только верхняя полка (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Нажмите для мытья посуды только на верхней полке в целях экономии электроэнергии.
04 Только нижняя полка (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Нажмите для мытья посуды только на нижней полке в целях экономии электроэнергии.
05 Неполная загрузка (DW50R4050BB/ DW50R4040BB)	Нажмите для мытья небольшого количества посуды для экономии электроэнергии.
06 Дополнительное ополаскивание	Нажмите для выбора функции Дополнительное ополаскивание . Она позволяет добавить дополнительное ополаскивание в конце цикла.
07 Санитарная обработка	Нажмите, чтобы увеличить температуру воды до 67 °C во время окончательного процесса ополаскивания для санитарной обработки при высокой температуре. Эта функция недоступна для циклов Деликатное и Быстрый.

Эксплуатация

<p>08 Таблетка (Блокировка управления)</p>	<p>Нажмите, чтобы выбрать опцию Таблетка для использования универсального таблетированного средства, которое не требует добавления соли и ополаскивателя. Эта функция недоступна для циклов Быстрое мытье и Быстрый. Блокировка управления: функция блокировки управления для доступа детей позволяет заблокировать кнопки на панели управления, кроме кнопки POWER (ПИТАНИЕ). Для получения дополнительных сведений см. раздел «Блокировка управления» на стр. 51.</p>
<p>09 Отложенный запуск</p>	<p>Время запуска цикла мытья можно отложить на срок до 24 часов. Для получения дополнительных сведений см. раздел «Отложенный запуск» на стр. 51.</p>
<p>10 START (ПУСК) (Cancel & Drain (Отмена и слив воды))</p>	<p>Нажмите START (ПУСК), чтобы начать работу. Убедитесь, что дверца закрыта. Cancel & Drain (Отмена и слив воды): чтобы отменить выполнение запущенного цикла и слить воду из посудомоечной машины, нажмите и удерживайте кнопку START (ПУСК) в течение 3 секунд.</p>

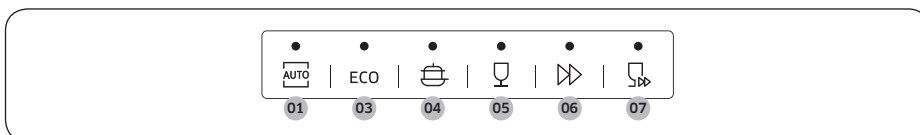
Индикаторы



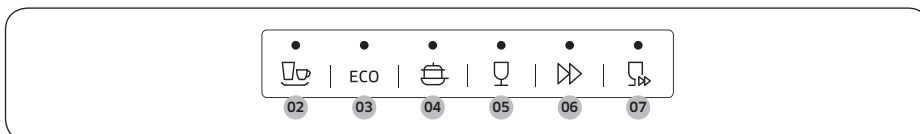
<p>Индикатор Нет соли</p>		<p>Включается, когда в отсеке для соли заканчивается соль.</p>
<p>Индикатор Добавить ополаскиватель</p>		<p>Включается, когда в посудомоечной машине заканчивается ополаскиватель.</p>
<p>Индикатор Блокировка управления</p>		<p>Включается, когда активирована функция Блокировка управления, и мигает при нажатии любой кнопки, кроме кнопки POWER (ПИТАНИЕ).</p>
<p>Индикатор Отложенный запуск</p>		<p>Включается, когда активирована функция Отложенный запуск.</p>

Обзор циклов

DW50R4070BB / DW50R4060BB



DW50R4050BB / DW50R4040BB



01 АВТО (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Этот цикл определяет степень загрязнения и автоматически запускает оптимальный цикл, подходящий для посуды всех степеней загрязнения.
02 Ежедневная мойка (DW50R4050BB/ DW50R4040BB)	Для посуды со средней степенью загрязнения, включая кастрюли, тарелки, стаканы и слабозагрязненные сковороды. Стандартный цикл для повседневного использования.
03 ЭКО	Этот цикл позволяет сократить потребление электроэнергии и воды, что подходит для мытья посуды со средней степенью загрязнения.
04 Интенсивное	Выберите этот цикл для сильно загрязненной посуды.
05 Стекло	Выберите этот цикл для мытья слабозагрязненной посуды, хрупких предметов, таких как стаканы. Для этого цикла недоступна функция Санитарная обработка.
06 Экспресс мойка 60"	Посуда, используемая ежедневно, со средней степенью загрязнения, короткий цикл мойки. Для этого цикла недоступна функция Таблетка.
07 Быстрая мойка	Выберите этот цикл для быстрого мытья слабозагрязненной посуды. Для этого цикла недоступны функции Санитарная обработка и Таблетка.

Эксплуатация

Простые действия для начала работы

1. Откройте дверцу и загрузите посудомоечную машину. Обязательно удалите с посуды остатки пищи и мусор.
2. Налейте моющее средство в дозатор моющего средства. Для достижения наилучшего результата добавьте ополаскиватель.
3. Нажмите **POWER (ПИТАНИЕ)**, затем выберите цикл с необходимыми параметрами (**Только верхняя полка**, **Только нижняя полка**, **Неполная загрузка**, **Дополнительное ополаскивание**, **Санитарная обработка**, **Таблетка** и **Отложенный запуск**). В зависимости от цикла некоторые функции могут быть недоступны.

ПРИМЕЧАНИЕ

- При выборе функции **Только верхняя полка** (DW50R4070BB / DW50R4060BB) следует загружать посуду только на верхнюю полку.
 - При выборе функции **Только нижняя полка** (DW50R4070BB / DW50R4060BB) следует загружать посуду только на нижнюю полку.
4. Нажмите **START (ПУСК)** и закройте дверцу. Посудомоечная машина запускает цикл после слива воды в течение нескольких секунд.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Для изменения цикла после его запуска нажмите и удерживайте кнопку **START (ПУСК)** в течение 3 секунд, чтобы отменить цикл. Затем выберите другой цикл.
- По умолчанию выбирается цикл ЭКО.
- Чтобы возобновить работу после открытия дверцы и остановки посудомоечной машины, просто закройте дверцу.



Отсек для соли

Умягчитель воды предназначен для удаления из воды минералов и солей, которые могут негативно повлиять на работу устройства. Чем выше содержание солей и минералов в воде, тем она жестче. Умягчитель следует регулировать в соответствии с жесткостью воды в вашем регионе.

Сведения о жесткости воды в вашем регионе можно получить в местных органах управления водными ресурсами.

Регулировка потребления соли

Посудомоечная машина поддерживает возможность регулировки количества потребляемой соли в зависимости от жесткости используемой воды. Эта возможность позволяет настроить и оптимизировать уровень потребления соли. Для этого необходимо выполнить следующие действия.

1. Включите посудомоечную машину.
2. Нажмите и удерживайте кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB) не менее пяти секунд в течение 60 секунд после включения посудомоечной машины.
 - После перехода в режим настройки, на дисплее отобразится «0:00».
3. Нажмите кнопку **Отложенный запуск**, чтобы выбрать меню настройки уровня жесткости воды.
 - На дисплее отобразится текущая настройка. (Настройка по умолчанию: «H4»)
4. Нажмите кнопку цикла **АВТО** (модель DW50R4070BB / DW50R4060BB) или **Обычное** (модели DW50R4050BB/DW50R4040BB), чтобы изменить настройку.
 - Доступен выбор уровней от H1 до H6 (от мягкого до жесткого).
5. Подождите 5 секунд для сохранения настройки.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Рекомендуется выполнять регулировку в соответствии со следующей таблицей (или таблицей в руководстве).
- Настройка по умолчанию: H4 (EN50242)



Эксплуатация

Жесткость воды				Настройка жесткости воды	Потребление соли (грамм/цикл)	Автономность (циклов/1 кг)
°dH	°fH	°Кларка	ммоль/л			
0–5	0–9	0–6	0–0,94	H1	0	/
6–11	10–20	7–14	1,0–2,0	H2	20	60
12–17	21–30	15–21	2,1–3,0	H3	30	50
18–22	31–40	22–28	3,1–4,0	H4	40	40
23–34	41–60	29–42	4,1–6,0	H5	50	30
35–55	61–98	43–69	6,1–9,8	H6	60	20

ПРИМЕЧАНИЕ

- 1° dH (немецкий градус) = 0,178 ммоль/л
- 1° Кларка (английский градус) = 0,143 ммоль/л
- 1° fH (французский градус) = 0,1 ммоль/л
- Для получения сведений о жесткости водопроводной воды обратитесь в местные органы управления водными ресурсами.

УМЯГЧИТЕЛЬ ВОДЫ

В разных регионах жесткость воды различается. Если в посудомоечной машине используется жесткая вода, на посуде и кухонных принадлежностях будет образовываться налет. Устройство оснащено специальным умягчителем воды, в котором используется соль, специально предназначенная для удаления из воды извести и минералов.



Отложенный запуск

Время запуска цикла мытья можно отложить на срок до 24 часов с шагом 1 час. Чтобы увеличить время отложенного запуска, нажмите кнопку **Отложенный запуск**. Часы, отображаемые на дисплее, показывают время, в которое начнется выполнение цикла.

1. Откройте дверцу и загрузите посудомоечную машину.
2. Нажмите кнопку **Отложенный запуск**, чтобы изменить время с шагом в 1 час.
 - При нажатии и удержании кнопки время будет увеличиваться, пока вы не отпустите ее.
3. Нажмите **START (ПУСК)** и закройте дверцу.

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы изменить время отложенного запуска после запуска посудомоечной машины, нажмите кнопку **POWER (ПИТАНИЕ)** и перезапустите посудомоечную машину.

Блокировка управления

Чтобы дети не играли с посудомоечной машиной, функция Блокировка управления блокирует все кнопки управления, кроме кнопки **POWER (ПИТАНИЕ)**.

- Для активации функции Блокировка управления нажмите и удерживайте кнопку **Таблетка** в течение 3 секунд. Когда активирована функция Блокировка управления, выбор цикла, функции или запуск операции недоступны.
- Для отключения функции Блокировка управления снова нажмите и удерживайте кнопку **Таблетка** в течение 3 секунд.
- Функция Блокировка управления остается активной после перезапуска посудомоечной машины. Для отмены выбора функции Блокировка управления необходимо сначала ее отключить.

Техническое обслуживание

Очистка

Поддерживайте чистоту посудомоечной машины, чтобы улучшить ее работу, сократить необходимость излишнего ремонта и продлить срок ее службы.

Корпус

Очищайте поверхность посудомоечной машины от пятен сразу после их появления. Осторожно вытирайте пятна и пыль с панели управления мягкой влажной тканью.

ОСТОРОЖНО!

- Не используйте бензин, воск, растворитель, хлорсодержащий отбеливатель, спиртосодержащие или другие химические вещества. Эти вещества могут обесцветить поверхность посудомоечной машины и стать причиной появления пятен.
- Внутри посудомоечной машины содержатся электрические детали. Не разбрызгивайте воду непосредственно над посудомоечной машиной. Избегайте контакта электрических компонентов с водой.
- Чтобы очистить панель дверцы из нержавеющей стали, используйте чистящее средство для нержавеющей стали для бытовых приборов и мягкую чистую ткань.

Внутренняя поверхность

Регулярно очищайте внутреннюю поверхность посудомоечной машины, чтобы удалить грязь и остатки пищи. Протрите внутреннюю поверхность посудомоечной машины и внутреннюю поверхность дверцы влажной тканью для мытья посуды.

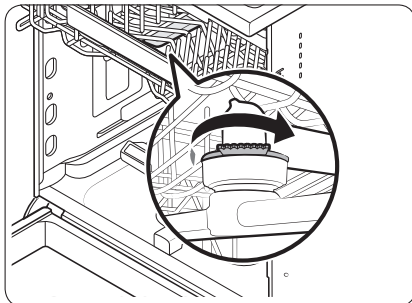
ОСТОРОЖНО!

- Не снимайте переднюю прокладку (длинное резиновое уплотнение, окружающее отверстие посудомоечной машины). Прокладка поддерживает герметичность внутренней части посудомоечной машины.
- Для удаления известкового налета или отложений жира внутри посудомоечной машины используйте влажную ткань. Также можно нанести немного моющего средства и запустить цикл с самой высокой температурой ополаскивания, не загружая посуду.

Сопла

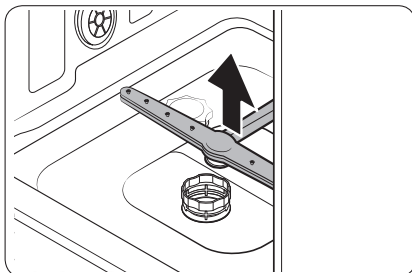
Чтобы предотвратить засорение сопел или если сопла уже засорены, снимите и очистите каждое сопло. Будьте осторожны при снятии сопел, они могут сломаться.

Верхнее сопло



1. Откройте дверцу, затем выдвиньте верхнюю полку для получения доступа к верхнему соплу.
2. Открутите и снимите гайку, затем снимите сопло.
3. Прочистите и промойте сопло.
4. Установите сопло на место и затяните гайку вручную.
5. Проверните сопло вручную, чтобы убедиться, что оно установлено правильно.

Нижнее сопло

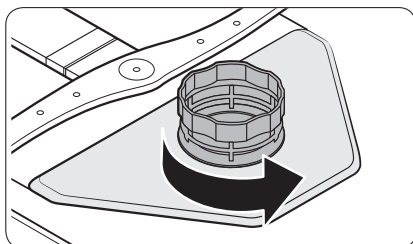


1. Откройте дверцу, затем выдвиньте нижнюю полку. Нижнее сопло располагается внизу.
2. Прочистите и промойте сопло.
3. Установите сопло на место.
4. Проверните сопло вручную, чтобы убедиться, что оно установлено правильно.

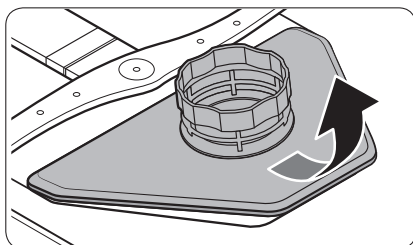
Техническое обслуживание

Фильтр

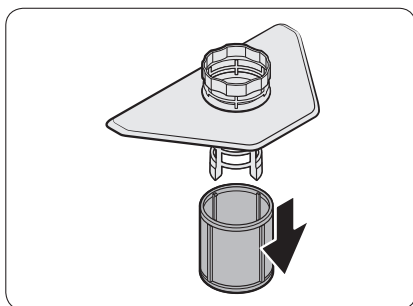
Рекомендуется выполнять чистку фильтра каждый месяц.

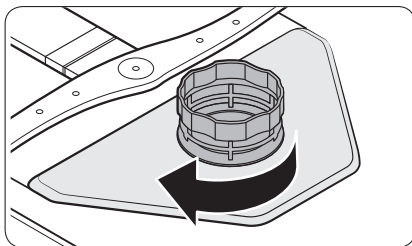
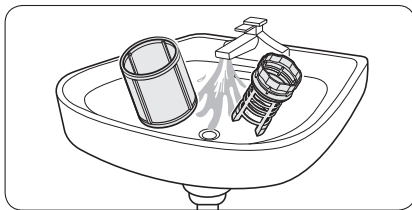


1. Откройте дверцу, затем снимите нижнюю полку.
2. Поверните ручку фильтра против часовой стрелки, чтобы разблокировать фильтр грубой очистки.



3. Снимите фильтр грубой очистки, а затем цилиндрический микрофильтр снизу.





4. Удалите загрязнения с микрофильтра и фильтра грубой очистки.
5. Промойте их проточной водой, а затем тщательно просушите.

6. Установите на место фильтр, а затем фильтр грубой очистки.
7. Поверните ручку фильтра по часовой стрелке для фиксации.

⚠ ОСТОРОЖНО!

Убедитесь, что фильтр грубой очистки плотно закрыт. Неплотно закрытая крышка может снизить эффективность фильтрации.

Меры по уходу, рассчитанные на длительное время

Если вы не собираетесь использовать посудомоечную машину в течение длительного времени, сначала полностью слейте из нее воду и отсоедините водопроводный шланг. Закройте клапан подачи воды и отключите автоматический выключатель. Вода, оставшаяся в шлангах или внутренних компонентах, может повредить посудомоечную машину.

Поиск и устранение неисправностей

Контрольные точки

Если при использовании посудомоечной машины возникла неполадка, сначала ознакомьтесь с таблицей ниже и попробуйте выполнить предложенные действия.

Симптом	Возможная причина	Действие
Посудомоечная машина не запускается.	Дверца неплотно закрыта.	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что дверца плотно закрыта на защелку.• Убедитесь, что верхняя полка должным образом соединена с соплом.• Убедитесь, что верхняя полка собрана правильно.
	Кабель питания не подключен.	<ul style="list-style-type: none">• Подключите кабель питания.
	Вода не подается.	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь, что клапан подачи воды открыт.
	Панель управления заблокирована.	<ul style="list-style-type: none">• Отключите функцию Блокировка управления.
Неприятный запах в посудомоечной машине.	После предыдущего цикла остается вода.	<ul style="list-style-type: none">• Добавьте моющее средство, не загружая посуду, и запустите цикл Быстрый. Этот цикл доступен только на соответствующих моделях.
После завершения цикла в посудомоечной машине остается вода.	Сливной шланг перегнулся или засорился.	<ul style="list-style-type: none">• Распрямите и прочистите шланг.



Симптом	Возможная причина	Действие
На посуде остаются частицы пищи.	Выбран неверный цикл.	<ul style="list-style-type: none"> Выберите цикл, соответствующий уровню загрязнения посуды, согласно инструкциям настоящего руководства.
	Фильтры засорены или неправильно закреплены.	<ul style="list-style-type: none"> Очистите фильтры. Убедитесь, что фильтры закреплены правильно.
	Использовалось недостаточное количество моющего средства.	<ul style="list-style-type: none"> Используйте подходящее количество моющего средства для каждой загрузки.
	Низкое давление воды.	<ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что давление находится в пределах 0,04–1,0.
	Сопла засорены.	<ul style="list-style-type: none"> Прочистите и промойте сопла.
	Посуда загружена неправильно, или загружено слишком много посуды.	<ul style="list-style-type: none"> Расположите посуду так, чтобы она не мешала соплам и/или дозатору моющего средства.
	Вода слишком жесткая.	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте индикатор Добавить соль и добавьте соль для посудомоечной машины.
Тарелки высохли не полностью.	В дозаторе нет ополаскивателя, или было использовано недостаточно ополаскивателя.	<ul style="list-style-type: none"> Добавьте ополаскиватель. Проверьте настройки ополаскивателя.
	Загружено слишком много посуды.	<ul style="list-style-type: none"> Слишком большое количество посуды может снизить эффективность сушки. Загрузите посуду в соответствии с рекомендациями.
	Во время выгрузки вода из стаканов и кружек проливается на другие тарелки.	<ul style="list-style-type: none"> Сначала разгрузите нижнюю полку, а затем верхнюю. В этом случае капли воды с верхней полки не будут попадать на посуду в нижней.
	Несколько таблетированных моющих средств было использовано без выбора функции Санитарная обработка.	<ul style="list-style-type: none"> Выберите функцию Санитарная обработка или используйте ополаскиватель.



Поиск и устранение неисправностей

Симптом	Возможная причина	Действие
Громкие звуки во время работы посудомоечной машины.	Посудомоечная машина издает звуковой сигнал, если открыта крышка диспенсера и работает сливной насос.	<ul style="list-style-type: none">• Это нормально.
	Посудомоечная машина установлена неровно.	<ul style="list-style-type: none">• Выверните посудомоечную машину.
	Слышен стук, поскольку сопло ударяется о посуду.	<ul style="list-style-type: none">• Разместите посуду по-другому.
На посуде остается желтая или коричневая пленка.	Следы кофе и чая.	<ul style="list-style-type: none">• Используйте цикл с более высокой температурой.
Индикаторы не включаются.	Кабель питания не подключен.	<ul style="list-style-type: none">• Подключите кабель питания.
Сопла не вращаются плавно.	В сопла попали остатки пищи.	<ul style="list-style-type: none">• Очистите сопла.
На посуде остается белый налет.	Вода слишком жесткая.	<ul style="list-style-type: none">• Проверьте индикатор наполнения соли и убедитесь, что настройка умягчителя соответствует жесткости воды в месте вашего проживания.• Убедитесь, что крышка отсека для соли надежно закреплена.
Пузырьки воздуха и царапины на панели управления.	Под защитную пленку попадает воздух, в результате чего остаются следы пенополистирола.	<ul style="list-style-type: none">• Снимите защитную пленку с панели управления.

Информационные коды

Если посудомоечная машина не работает, на дисплее может отображаться информационный код. Ознакомьтесь с приведенной ниже таблицей и попробуйте выполнить предложенные действия.

Код	Действие
LC	Протечка <ul style="list-style-type: none">Закройте клапан подачи воды. Отключите автоматический выключатель посудомоечной машины в щитке вашего дома. Затем свяжитесь с мастером по установке для ремонта. Если вам не удастся устранить проблему, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.
4C	Проблема с подачей воды <ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что клапан подачи воды не перекрыт, водоснабжение не отключено, а впускной водопроводный клапан или трубопровод не замерз и не засорен посторонними предметами. Если вам не удастся устранить проблему, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.
AC	Отсутствие связи с платой <ul style="list-style-type: none">Сбой взаимодействия между основной и вспомогательной платами.Если вам не удастся устранить проблему, обратитесь в авторизованный сервисный центр Samsung.
HC	Проблема высокотемпературного нагрева <ul style="list-style-type: none">Функциональная проблема. Добавьте моющее средство, не загружая посуду, и запустите цикл. Если проблему не удастся устранить, отключите автоматический выключатель посудомоечной машины в щитке вашего дома. Затем обратитесь в сервисный центр Samsung.
tC	Неполадки в работе температурного датчика <ul style="list-style-type: none">Температурный датчик неисправен (короткое замыкание или обрыв цепи). Если вам не удастся устранить проблему, обратитесь в авторизованный сервисный центр Samsung.

Если на дисплее продолжает отображаться какой-либо информационный код, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

Таблица циклов

DW50R4070BB / DW50R4060BB

Цикл	АВТО	ЭКО	Интенсивное
Уровень загрязнения	От слабого до сильного	Обычное	Сильное
Последовательность циклов	Предварительное мытье (45 °С) ► Основное мытье (45-55 °С) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (65 °С) ► Сушка ► Окончание	Основное мытье (50 °С) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (50 °С) ► Сушка ► Окончание	Предварительное мытье (50 °С) ► Основное мытье (60 °С) ► Ополаскивание ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (70 °С) ► Сушка ► Окончание
Потребление воды (л)	9,5–13	9,9 (DW50R4060BB) 9,5 (DW50R4070BB)	15,5
Энергопотребление (кВт)	0,85–1,2	0,69 (DW50R4060BB) 0,74 (DW50R4070BB)	1,33
Время выполнения цикла (мин)	150	220	175

Цикл	Деликатное	Быстрое мытье	Быстрый
Уровень загрязнения	Слабое	Обычное	Слабое
Последовательность циклов	Предварительное мытье ► Основное мытье (40 °С) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (60 °С) ► Сушка ► Окончание	Предварительное мытье (40 °С) ► Основное мытье (45 °С) ► Ополаскивание горячей водой (60 °С) ► Сушка ► Окончание	Основное мытье (35 °С) ► Ополаскивание (35 °С)
Потребление воды (л)	12	9,1	10,5
Энергопотребление (кВт)	0,71	0,77	0,28
Время выполнения цикла (мин)	125	60	20

Таблица циклов

DW50R4050BB / DW50R4040BB

Цикл	Обычное	ЭКО	Интенсивное
Уровень загрязнения	Среднее	Среднее	Сильное
Последовательность циклов	Предварительное мытье (45 °C) ► Основное мытье (55 °C) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (65 °C) ► Сушка ► Окончание	Основное мытье (45 °C) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (60 °C) ► Сушка ► Окончание	Предварительное мытье (50 °C) ► Основное мытье (60 °C) ► Ополаскивание ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (70 °C) ► Сушка ► Окончание
Потребление воды (л)	13,1	9,5 (DW50R4040BB) 9,9 (DW50R4050BB)	16,5
Энергопотребление (кВт)	1,1	0,77 (DW50R4040BB) 0,83 (DW50R4050BB)	1,4
Время выполнения цикла (мин)	175	220	165

Цикл	Деликатное	Быстрое мытье	Быстрый
Уровень загрязнения	Обычное	Среднее	Обычное
Последовательность циклов	Предварительное мытье ► Основное мытье (40 °C) ► Ополаскивание ► Ополаскивание горячей водой (60 °C) ► Сушка ► Окончание	Предварительное мытье (50 °C) ► Основное мытье (60 °C) ► Ополаскивание горячей водой (60 °C) ► Сушка ► Окончание	Основное мытье (35 °C) ► Ополаскивание (35 °C)
Потребление воды (л)	13,4	9,1	10,5
Энергопотребление (кВт)	0,78	0,75	0,3
Время выполнения цикла (мин)	125	60	20



ПРИМЕЧАНИЕ

- Время выполнения цикла зависит от выбранных функций, а также от давления и температуры подаваемой воды.
- Посудомоечная машина автоматически сливает оставшуюся внутри воду, если она не использовалась в течение последних 5 дней.
- Уровень потребления электроэнергии зависит от температуры воды и/или количества загруженной посуды. При израсходовании ополаскивателя в резервуаре температура воды может повышаться, а время выполнения цикла увеличиваться.
- Если ополаскиватель не используется, время выполнения цикла и температура могут немного увеличиться.

Приложение

Транспортировка/перемещение

Посудомоечная машина должна быть пуста, и в ней не должно быть незакрепленных деталей. Сначала слейте воду из посудомоечной машины следующим образом.

1. Откройте дверцу и включите посудомоечную машину.
2. Выберите и запустите цикл ЭКО.
3. Нажмите **START (ПУСК)** и закройте дверцу.
4. Откройте дверцу через 5 секунд после завершения цикла.
5. Нажмите и удерживайте кнопку **START (ПУСК)** в течение 3 секунд, чтобы слить воду.
6. Закройте дверцу.
7. Откройте дверцу после окончания слива.
8. Выключите посудомоечную машину и закройте водопроводный клапан.
9. Отключите водопроводный и сливной шланг.

ОСТОРОЖНО!

Не трясите и не раскачивайте посудомоечную машину во время ее перемещения. Из посудомоечной машины может политься оставшаяся вода.

Защита от замерзания

Если вы оставляете посудомоечную машину на продолжительное время в месте, где существует риск падения температуры до отрицательных значений, обязательно слейте воду из посудомоечной машины. Для получения дополнительных сведений см. раздел «Транспортировка/перемещение».

Утилизация посудомоечной машины и защита окружающей среды

Посудомоечная машина изготовлена из материалов, пригодных для вторичной переработки. При утилизации соблюдайте местные правила утилизации отходов. Отрежьте кабель питания, чтобы устройство было невозможно подключить к источнику питания.

Снимите дверцу, чтобы животные и дети не могли оказаться запертыми внутри устройства.

Технические характеристики

МОДЕЛЬ	ПВС (Полностью встраиваемая)			
	DW50R4070BB	DW50R4060BB	DW50R4050BB	DW50R4040BB
Питание	220–240 В пер. тока, 50 Гц			
Давление воды	0,04–1,0 МПа			
Объем загрузки	10 комплектов посуды	9 комплектов посуды	10 комплектов посуды	9 комплектов посуды
Номинальная мощность	1760–2100 Вт			
Размеры (ширина x глубина x высота)	450 x 550 x 815 мм			
Вес (без упаковки)	38 кг	37,5 кг	33 кг	32 кг

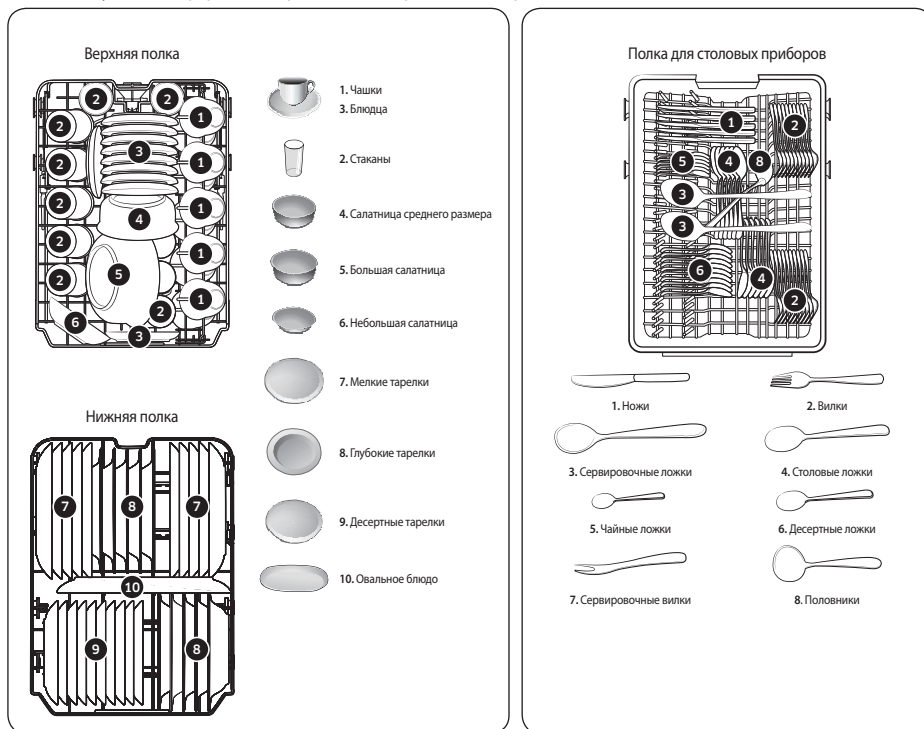
Стандартное тестирование

ПРИМЕЧАНИЕ

На рисунках ниже показано, как правильно загружать полки в соответствии с европейскими стандартами (EN50242: 2016).

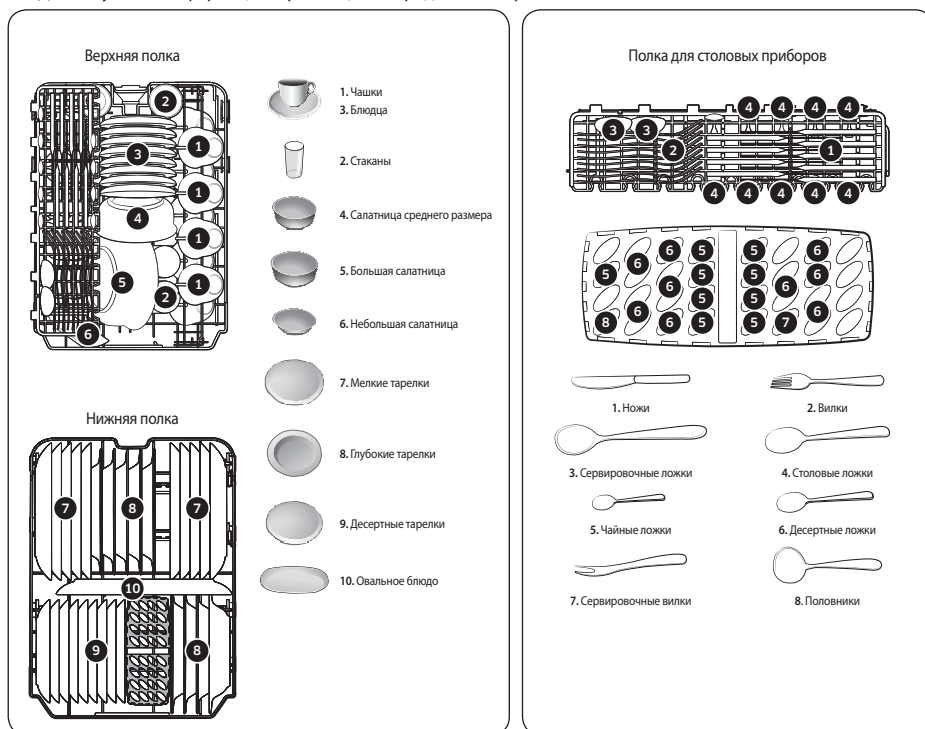
DW50R4070BB / DW50R4050BB

- Объем загрузки: 10 комплектов посуды
- Стандарт тестирования: EN50242 / IEC60436
- Положение верхней полки: в нижнем положении
- Цикл мытья: ЭКО
- Дополнительные параметры: нет
- Настройка уровня ополаскивателя: 3
- Настройка уровня жесткости воды: H4
- Доза стандартного моющего средства: 5 г для предварительного мытья + 25 г для основного мытья
- Для получения информации о размещении предметов см. рис. ниже



DW50R4060BB / DW50R4040BB

- Объем загрузки: 9 комплектов посуды
- Стандарт тестирования: EN50242 / IEC60436
- Положение верхней полки: в нижнем положении
- Цикл мытья: ЭКО
- Дополнительные параметры: нет
- Настройка уровня ополаскивателя: 3
- Настройка уровня жесткости воды: H4
- Доза стандартного моющего средства: 5 г для предварительного мытья + 22 г для основного мытья
- Для получения информации о размещении предметов см. рис. ниже.



Стандартное тестирование

Технические данные изделия

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ	МАШИНЫ ПОСУДОМОЕЧНОЙ			
Изготовитель	SAMSUNG			
Название модели	DW50R4070BB	DW50R4060BB	DW50R4050BB	DW50R4040BB
Класс защиты от поражения током	I			
IP-класс продукта	IPX1			
Класс энергетической эффективности	A	A	A	A
Потребление электроэнергии, кВт·ч /цикл	0,74	0,69	0,83	0,77
Класс качества мытья	A	A	A	A
Класс качества сушки	A	A	A	A
Номинальная емкость (количество столовых комплектов), шт.	10	9	10	9
Расход воды за цикл мойки, л	9,5	9,9	9,9	9,5
Корректированный уровень звуковой мощности, дБА	44	44	46	46
Адрес и наименование лаборатории	Фошань Шунде Мидеа Уошинг Апплайансиз Мэньюфэччеринг Компани Лимитед 20, Ганцьянь Роуд, Бейджао, Шунде, Гуандун, 528311, Китай			
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 апреля 2010 г. № 357				
*На продукте присутствует наклейка с информацией о его энергетической эффективности.				

Заметки



Страна изготовления : Произведено в Китае

Производитель :

Samsung Electronics Co., Ltd /Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Адрес изготовителя :

Республика Корея, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро,
Энгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, 443-742

Место производства :

Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd
Фошань Шунде Мидеа Уошинг Апплайансиз Мэньюфакчеринг Компани Лимитед
20, Ганцянъ Роуд, Бейджао, Шунде, Гуандун, 528311, Китай

Импортер В России :

ООО « Самсунг Электроникс Рус Компани » Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2



Символ « не для пищевой продукции » применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза « О безопасности упаковки » 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ « петля Мебиуса » указывает на возможность утилизации и упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

ВОПРОСЫ ИЛИ КОММЕНТАРИИ?

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian)



DD81-02709C-02

Посудомийна машина

Посібник користувача

DW50R4070BB/DW50R4060BB/DW50R4050BB/DW50R4040BB



SAMSUNG

Зміст

Інформація з техніки безпеки	4
Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки	4
Важливі символи з техніки безпеки	4
Пояснення Директиви щодо відходів електричного та електронного обладнання (WEEE)	5
Важливі застереження з техніки безпеки	6
Інструкції щодо використання посудомийної машини	8
Інструкції щодо захисту дітей	9
Інструкції щодо встановлення посудомийної машини	10
Встановлення	13
Що входить у комплект	13
Вимоги щодо встановлення	15
Покрокове встановлення	17
Плінтус	28
Перед запуском	29
Огляд посудомийної машини	29
Предмети, які не можна мити в посудомийній машині	31
Основні правила використання решіток	32
Відділення для миючих засобів	37
Резервуар для ополіскувача	40
Ємність для солі	41
Реагування сенсорної панелі	42
Режим налаштування	43
Експлуатація	45
Панель керування	45
Огляд програм	47
Прості кроки для запуску	48
Ємність для солі	49
Відкладений запуск	51
Блокування елементів керування	51

Обслуговування	52
Чищення	52
Довготривалий догляд	55
Усунення несправностей	56
Пункти перевірки	56
Інформаційні коди	59
Таблиця програм	60
Додаток	62
Транспортування/переміщення	62
Захист від замерзання	62
Утилізація посудомийної машини і захист довкілля	62
Технічні характеристики	63
Для стандартного тестування	64
Технічні дані	66



Інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням посудомийної машини Samsung. У цьому посібнику міститься важлива інформація щодо встановлення, використання і догляду за посудомийною машиною. Щоб уповні скористатися перевагами та функціями посудомийної машини, прочитайте цей посібник користувача.

Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки

Уважно прочитайте цей посібник користувача для безпечного та ефективного використання посудомийної машини і зберігайте його в надійному місці біля пристрою для майбутньої довідки. Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як вказано в цьому посібнику користувача.

Попередження і важливі інструкції у цьому посібнику користувача не охоплюють усі можливі умови та ситуації. Користувач повинен керуватися здоровим глуздом і бути уважним та обережним під час встановлення, догляду та експлуатації посудомийної машини.

Оскільки подані нижче інструкції з експлуатації стосуються різних моделей, характеристики вашої посудомийної машини можуть дещо відрізнятися від тих, що описані в цьому посібнику, і не всі попереджувальні позначки потрібно брати до уваги. Якщо у вас виникають запитання, зверніться до найближчого центру обслуговування або відвідайте веб-сайт www.samsung.com для отримання технічної підтримки та інформації.

Важливі символи з техніки безпеки

Символи і знаки, які використовуються в цьому посібнику користувача:

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Небезпечні дії, які можуть спричинити **серйозні травми, смерть користувача та/або пошкодження майна.**

УВАГА

Небезпечні дії, які можуть спричинити **травмування користувача та/або пошкодження майна.**

ПРИМІТКА

Позначає ризик травмування користувача або пошкодження майна.

Ці попереджувальні символи подано для запобігання травмуванню користувача чи інших осіб. Чітко їх дотримуйтеся.

Зберігайте ці інструкції в безпечному місці та упевніться, що нові користувачі ознайомилися з їхнім змістом. Передайте їх будь-якому наступному власнику машини.





Пояснення Директиви щодо відходів електричного та електронного обладнання (WEEE)



Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)
(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

Докладніше про зобов'язання щодо довкілля та нормативні зобов'язання щодо конкретного виробу Samsung, наприклад щодо REACH читайте на сторінці: samsung.com/uk/aboutsamsung/samungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html





Інформація з техніки безпеки

Важливі застереження з техніки безпеки

Щоб зменшити ризик займання, ураження електричним струмом або травмування користувачів під час користування посудомийною машиною, дотримуйтеся основних застережень щодо техніки безпеки.

1. Цей пристрій не повинні використовувати особи (зокрема діти) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або браком знань, якщо за ними не ведеться нагляд або їм не були надані вказівки щодо використання пристрою особою, яка відповідальна за їхню безпеку.
2. **Для використання у Європі:** цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або браком досвіду та знань, якщо за ними ведеться нагляд чи їм були надані вказівки щодо безпечного використання пристрою і вони розуміють пов'язану з цим небезпеку. Діти не повинні гратися пристроєм. Дітям, якщо за ними не ведеться нагляд, заборонено чистити та обслуговувати пристрій.
3. Наглядайте за малими дітьми і не дозволяйте їм гратися пристроєм.
4. Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст.
5. Необхідно використовувати нові комплекти шлангів, які постачаються з машиною; використання старих комплектів шлангів не допускається.



6. Якщо ваша модель машини має вентиляційні отвори в основі, слідкуйте, щоб вони не затулялися килимком.
7. **Для використання у Європі:** не підпускайте дітей, молодших 3 років, до пристрою, якщо не наглядаєте за ними.
8. **УВАГА:** для уникнення небезпеки, яка може виникнути через ненавмисне вимкнення термовимикача, цей пристрій не слід підключати до живлення через зовнішній вимикач, як-от таймер, або до схеми живлення, яка регулярно вмикається і вимикається за допомогою допоміжних засобів.
9. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Ножі та інший посуд із гострими краями слід завантажувати в кошик гострими краями вниз або класти горизонтально.

Цей пристрій призначений для використання в домашньому господарстві та в аналогічних умовах, як-от:

- персоналом на кухнях магазинів, офісів та інших робочих середовищ;
- у будинках фермерських господарств;
- клієнтами готелів, мотелів та інших місць проживання;
- у місцях, які надають місце для ночівлі та сніданок.



Інформація з техніки безпеки

Інструкції щодо використання посудомийної машини

Ця посудомийна машина не призначена для комерційного використання. Вона призначена для встановлення в домашніх господарствах та подібних робочих і житлових середовищах, як-от:

- магазини;
- офіси і салони;

та резидентами в таких установах:

- хостели та гостьові будинки.

Посудомийну машину можна використовувати лише як побутовий пристрій відповідно до визначеного у цьому посібнику користувача для миття домашнього посуду та столового приладдя. Будь-яке інше використання не схвалюється виробником та може бути небезпечним.

Виробник не несе відповідальності за пошкодження, які виникли внаслідок неправильного або неналежного використання чи експлуатації.

Не використовуйте в посудомийній машині розчинники. Існує небезпека вибуху.

Не вдихайте та не ковтайте миючий засіб для посудомийної машини. Миючі засоби для посудомийної машини містять подразнювальні або агресивні інгредієнти, які можуть викликати печіння в носі, роті та горлі, якщо їх проковтнути, або можуть пригнічувати дихання. У разі ковтання чи вдихання миючого засобу негайно зверніться до лікаря.

Не залишайте дверцята відкритими без необхідності, ви можете переохолодитися через них.

Не сідайте і не спирайтеся на відкриті дверцята. Посудомийна машина може перевернутись та зазнати пошкодження, а ви можете травмуватися.

Використовуйте лише миючі засоби та ополіскувачі, призначені для побутових посудомийних машин. Не використовуйте рідину для прання.

Не використовуйте сильніючі миючі засоби на основі кислоти.

Не заповнюйте резервуар для ополіскувача порошком чи рідким засобом для посудомийної машини. Це може серйозно пошкодити резервуар.

Випадкове заповнення соляного резервуара порошком чи рідким засобом для посудомийної машини може призвести до пошкодження пом'якшувача води. Перед заповненням резервуара для солі переконайтеся, що ви підібрали правильний пакет для посудомийної машини.

Використовуйте лише спеціальну грубозернисту сіль для посудомийної машини, оскільки інші солі можуть містити нерозчинні добавки, які можуть погіршити характеристики пом'якшувача.

У машину із кошиком для столового приладдя (залежно від моделі) столове приладдя очищається і сушиться більш ефективно, якщо його класти в кошик ручками вниз. Однак щоб не травмуватися, кладіть ножі, виделки тощо ручками вгору.

Не слід мити в посудомийній машині пластмасовий посуд, який не витримує миття гарячою водою, наприклад, одноразові пластикові контейнери, пластикові прибори та посуд. Високі температури в посудомийній машині можуть призвести до плавлення посуду або втрати ним форми.

У моделях із функцією **Відкладений запуск**, перш ніж додавати миючий засіб, перевірте, чи дозатор сухий. Протріть його, якщо потрібно. Миючий засіб буде забивати прохід і повністю не розсіюватиметься, якщо його налити у вологий дозатор.





Ножі та інший посуд із гострими краями слід завантажувати в кошик гострими краями вниз або класти горизонтально.

Інструкції щодо захисту дітей

Ця машина – не іграшка! Щоб діти не травмувались, не підпускайте їх до машини і не дозволяйте їм гратися у чи поруч із машиною, або використовувати елементи керування. Діти не розуміють потенційної небезпеки, яку вона становить. Наглядайте за дітьми, коли працюєте в кухні. Також існує небезпека, що діти, які граються, можуть закритися в посудомийній машині.

Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або браком досвіду та знань, якщо за ними ведеться нагляд чи їм були надані вказівки щодо безпечного використання пристрою і вони розуміють пов'язану з цим небезпеку. Діти не повинні гратися пристроєм. Дітям, якщо за ними не ведеться нагляд, заборонено чистити та обслуговувати пристрій.

Діти старшого віку можуть користуватися посудомийною машиною лише в тому разі, якщо їм чітко пояснили принципи її роботи, і вони можуть безпечно використовувати машину, усвідомлюючи небезпеку від неправильного використання.

НЕ ПІДПУСКАЙТЕ ДІТЕЙ ДО МІЮЧИХ ЗАСОБІВ!

Міючі засоби для посудомийної машини містять подразнювальні та агресивні інгредієнти, які можуть викликати печіння в носі, роті та горлі, якщо їх проковтнути, або можуть пригнічувати дихання.

Не підпускайте дітей до посудомийної машини, коли дверцята машини відчинені. У середині машини все ще можуть бути залишки миючих засобів.

Якщо дитина проковтнула чи вдихнула миючий засіб, негайно зверніться до лікаря.





Інформація з техніки безпеки

Інструкції щодо встановлення посудомийної машини

Перш ніж налаштувати машину, перевірте, чи вона не має видимих зовнішніх пошкоджень. За жодних обставин не використовуйте пошкоджений пристрій. Пошкоджений пристрій може бути небезпечним.

Посудомийну машину слід підключати до електромережі лише через належну розетку. Після встановлення посудомийної машини до розетки має залишатися вільний доступ, щоб машину можна було від'єднати від мережі живлення в будь-який момент. (Дивіться розділ «Огляд посудомийної машини» на сторінці 29.)

За посудомийною машиною не має бути розеток. Якщо посудомийну машину притиснуто до вилки, існує небезпека перегрівання та займання.

Цю посудомийну машину не можна встановлювати під плитою. Високі температури, які іноді генерує плита, можуть пошкодити посудомийну машину. З тієї ж причини машину не можна встановлювати поруч із відкритим вогнем або іншими приладами, які виділяють тепло, наприклад поруч з обігрівачами тощо.

Не підключайте посудомийну машину до електромережі, доки не встановите її повністю і не відрегулюєте дверні пружини.

Перш ніж підключати машину, переконайтеся, що дані про підключення на таблиці (напряга та підключене навантаження) відповідають характеристикам електромережі. Якщо матимете сумніви, зверніться до кваліфікованого електрика.

Електрична безпека цієї машини гарантована лише тоді, коли між нею та ефективною системою заземлення існує безперервне з'єднання. Важливо дотримуватись та регулярно перевіряти дотримання цієї вимоги безпеки, а якщо матимете сумніви, зверніться до кваліфікованого електрика, щоб перевірити електричну систему в будинку. Виробник не нестиме відповідальність за наслідки від неналежного заземлення (наприклад, ураження електричним струмом).

Не підключайте пристрій до електромережі за допомогою розгалужувача чи подовжувача. Вони не забезпечують належну безпеку пристрою (наприклад, існує небезпека перегрівання).

Цей пристрій можна встановлювати в мобільних середовищах, як-от кораблі, лише якщо оцінку ризику встановлення виконав інженер, який має відповідну кваліфікацію.



Пластмасовий корпус елемента підведення води містить електричний компонент. Цей корпус не можна занурювати у воду.

У шлангу насадки Aqua-Stop є електричні дроти. Ніколи не обрізайте шланг подачі води, навіть якщо він занадто довгий.

Монтаж, технічне обслуговування та ремонт машини можуть виконувати лише кваліфіковані та компетентні особи, строго дотримуючись чинних національних та місцевих правил безпеки. Виконання ремонту чи інших робіт некваліфікованими особами може бути небезпечним. Виробник не несе відповідальності за несанкціоновані роботи.

Вбудована водонепроникна система забезпечує захист від витоку води за умови дотримання вказаних нижче умов:

- Посудомийна машина правильно встановлена і вмонтована.
- Посудомийна машина належним чином обслуговується і деталі замінюються там, де це необхідно.
- Запірний кран закритий, якщо машина не використовується протягом тривалого періоду часу (наприклад, під час відпусток).
- Водонепроникна система забезпечує захист навіть тоді, коли машина вимкнена. Однак пристрій має залишатися підключеним до електромережі.

Пошкоджений пристрій може бути небезпечним. У разі пошкодження посудомийної машини від'єднайте її від електромережі та зверніться до дилера або в центр обслуговування.

Несанкціонований ремонт може призвести до непередбачуваних небезпек для користувача, за які виробник не несе відповідальності. Ремонтні роботи мають виконувати лише схвалені спеціалісти з технічного обслуговування.

Несправні компоненти слід замінити лише на оригінальні запасні частини. Тільки тоді, коли встановлені ці частини, може бути гарантовано безпеку пристрою.

Завжди від'єднуйте посудомийну машину від електромережі, коли проводите технічні роботи (вимкніть настінну розетку та витягніть вилку).

Якщо з'єднувальний кабель пошкоджений, його слід замінити спеціальним кабелем, який можна придбати у виробника. З міркувань безпеки його може встановлювати лише спеціаліст центру обслуговування або уповноважений спеціаліст.

У регіонах, де є ділянки, які можуть піддаватися зараженню тарганів або інших шкідників, зверніть особливу увагу на те, щоб пристрій та місце навколо нього завжди залишалися чистими. На будь-які пошкодження, які можуть бути спричинені тарганами або іншими шкідниками, не поширюється гарантія.



Інформація з техніки безпеки

У разі несправності або під час чищення пристрій повністю ізольований від електроживлення лише коли:

- вимкнено розетку і вийнято вилку, або
- вимкнено електромережу, або
- вимкнено автоматичний вимикач мережі, або
- знято запобіжник мережі (у регіонах, де застосовуються запобіжники).

Жодним чином не змінюйте пристрій, якщо це не дозволено виробником.

Ніколи не знімайте панелі/не розбирайте корпус пристрою. Втручання в електричні з'єднання або компоненти і механічні частини є дуже небезпечним і може призвести до несправностей у роботі пристрою або ураження електричним струмом.

Під час гарантійного періоду ремонт пристрою повинен виконувати лише спеціаліст уповноваженого виробником центру обслуговування. В іншому випадку право на гарантійне обслуговування буде втрачено.

Під час встановлення пристрою забезпечте достатньо місця зверху, зліва, справа та позаду для його належної вентиляції. Якщо між машиною і раковиною недостатньо місця, це може призвести до пошкодження раковини чи утворення цвілі.

Переконайтеся, що налаштування рівня жорсткості води в посудомийній машині є правильним для вашої місцевості. (Дивіться розділ «Ємність для солі» на сторінці 41.)



Встановлення

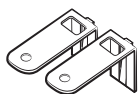
Що входить у комплект

Перевірте, чи всі елементи входять у комплект виробу. Якщо у вас виникнуть запитання щодо посудомийної машини чи її частин, зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung або до свого дилера. Дійсний вигляд посудомийної машини може бути дещо іншим, залежно від моделі чи країни.

⚠ УВАГА

Розпакувавши посудомийну машину, зберігайте пакувальний матеріал подалі від дітей задля їхньої безпеки.

Комплект встановлення (додається)



Верхній кронштейн (2)



Гвинт Ø4 X 14 (10)



Захисна плівка (1)



Пластмасовий ковпачок (2)



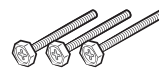
Гвинт Ø3,5 X 45 (4)



Гвинт Ø3,5 X 16 (2)



Кронштейн для дверцят (2)



Додаткова ніжка (3)



Фіксатор спеціальної панелі (тримачі дерев'яної панелі, 2)



Гвинт Ø3,5 X 25 (2)

Встановлення

Комплект встановлення (не додається)



Затискач для шланга

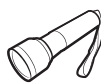
Необхідні інструменти (не додаються)



Захисні окуляри



Рукавиці



Ліхтарик



Гайковий ключ (22 мм)
для передньої ніжки



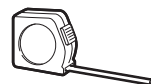
Викрутка з
зіркоподібним шліцом
T15



Плоскогубці



Гострогубці



Рулетка



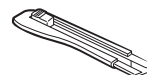
Олівець



Викрутка з
хрестоподібним шліцом
Phillips



Викрутка з пласкою
головкою



Ніж



Рівень



Свердло



Вимоги щодо встановлення

Щоб уникнути ризику займання, ураження електричним струмом чи травмування, прокласти проводку та виконувати заземлення має кваліфікований спеціаліст.

Подача живлення

- Окремий контур 220–240 В, 50 Гц для посудомийної машини.
- Розетка з максимальним дозволеним струмом 16 А (максимум 11 А для посудомийної машини)

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Не використовуйте подовжувачі.
- Використовуйте лише кабель живлення, який постачається з посудомийною машиною.
- Після встановлення впевніться, що кабель живлення і штекер не зігнуті і не пошкоджені.

Заземлення

Посудомийну машину слід належним чином і на постійній основі заземлити до заземленої металеві або постійної системи проводки. Провід заземлення слід прокласти з іншими проводами в ланцюгу, а потім під'єднати до клеми заземлення або кабелю на посудомийній машині.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Не під'єднуйте провід заземлення до пластмасових труб, газопроводів чи труб подачі гарячої води. Неналежним чином під'єднані проводи заземлення можуть призвести до ураження електричним струмом.
- Не виміняйте кабель живлення чи штекер посудомийної машини. Якщо штекер не підходить до розетки, зверніться до кваліфікованого спеціаліста щодо встановлення належної розетки.

Подача води

- Система водопостачання має витримувати тиск води від 0,04 до 1 МПа.
- Температура води має бути нижчою за 60 °С.
- На водопровідний кран слід встановити запірний кран із зовнішньою різьбою 3/4 дюйма.

Щоб зменшити ризик витоку:

- Водопровідні крани мають бути легкодоступні.
- Вимикайте водопровідний кран, коли не користуєтеся посудомийною машиною.
- Регулярно перевіряйте водопровідний шланг на наявність витоків.
- Щоб зупинити витік, герметизуйте з'єднання системи водопостачання за допомогою тефлонової стрічки або герметика.

Система Aqua Stop

Aqua Stop – це електричний компонент, розроблений для уникнення витоку води. Система Aqua Stop кріпиться до водопровідного шланга і автоматично перекриває потік води у разі пошкодження шланга.

УВАГА

- Користуйтеся системою Aqua Stop обережно.
- Не скручуйте і не згинайте водопровідний шланг, під'єднаний до системи Aqua Stop. Якщо систему Aqua Stop пошкоджено, негайно перекрийте водопровідні крани і від'єднайте кабель живлення. Тоді зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung або до кваліфікованого спеціаліста.





Встановлення

Зливання

Якщо використовується окрема зливна система для посудомийної машини, під'єднайте зливний шланг до зливної системи на висоті від 30 до 70 см над землею. Якщо під'єднати зливний шланг на висоті понад 80 см над підлогою, злита вода тектиме у зворотньому напрямку.

Підлога

З міркувань безпеки посудомийну машину слід встановлювати на міцній підлозі. Дерев'яну підлогу, можливо, доведеться укріпити, щоб зменшити вібрацію. Не встановлюйте посудомийну машину на килимі чи м'якій плитці. Килимове покриття і м'яка плитка можуть призвести до руху посудомийної машини під час роботи.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не встановлюйте посудомийну машину на нестійкій конструкції.

Навколишня температура

Не встановлюйте посудомийну машину поблизу місць із температурою нижче нуля. У водопровідному клапані, насосі чи шлангу посудомийної машини завжди залишається трохи води. Якщо в посудомийній машині чи у шлангу вода замерзне, це може завдати шкоди самому пристрою та його компонентам.

Пробний запуск

Після встановлення посудомийної машини виконайте програму Швидке миття, щоб перевірити, чи правильно встановлений пристрій.

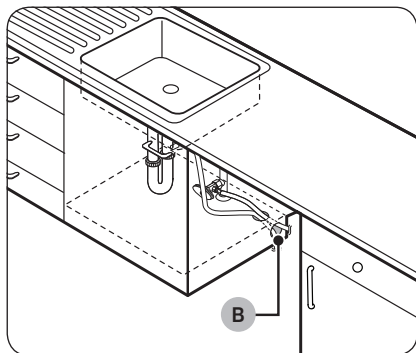
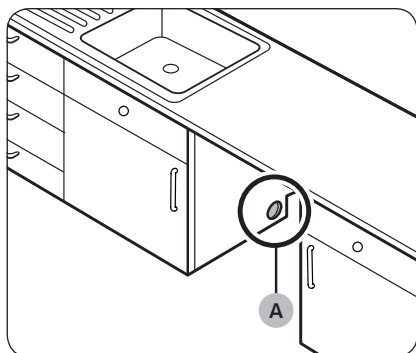




Покрокове встановлення

Процес встановлення може різнитися, залежно від моделі.

КРОК 1 Вибір місця розташування



Виберіть місце розташування, яке відповідає вказаним нижче умовам.

- У місці встановлення має бути тверда підлога, яка здатна витримати вагу посудомийної машини.
- Вибирайте місце біля умивальника з легким доступом до системи водопостачання, зливної системи та розетки.
- Обирайте місце розташування так, щоб мати змогу завантажувати посуд у посудомийну машину без зусиль.
- У місці розташування має бути достатньо простору для безперешкодного відкриття дверцят; між посудомийною машиною та стінками шафки має бути достатньо вільного простору.
- Біля задньої стінки не має бути перешкод.

Встановлення в новому місці

Перш ніж установити посудомийну машину в новому місці, дотримуйтеся вказівок.

1. За допомогою свердла зробіть отвір у бічній стінці шафки, яка утримує умивальник (A).
2. Якщо основа всередині шафки для умивальника розташована вище з'єднань посудомийної машини, зробіть отвір в основі всередині шафки і в бічній панелі (B).

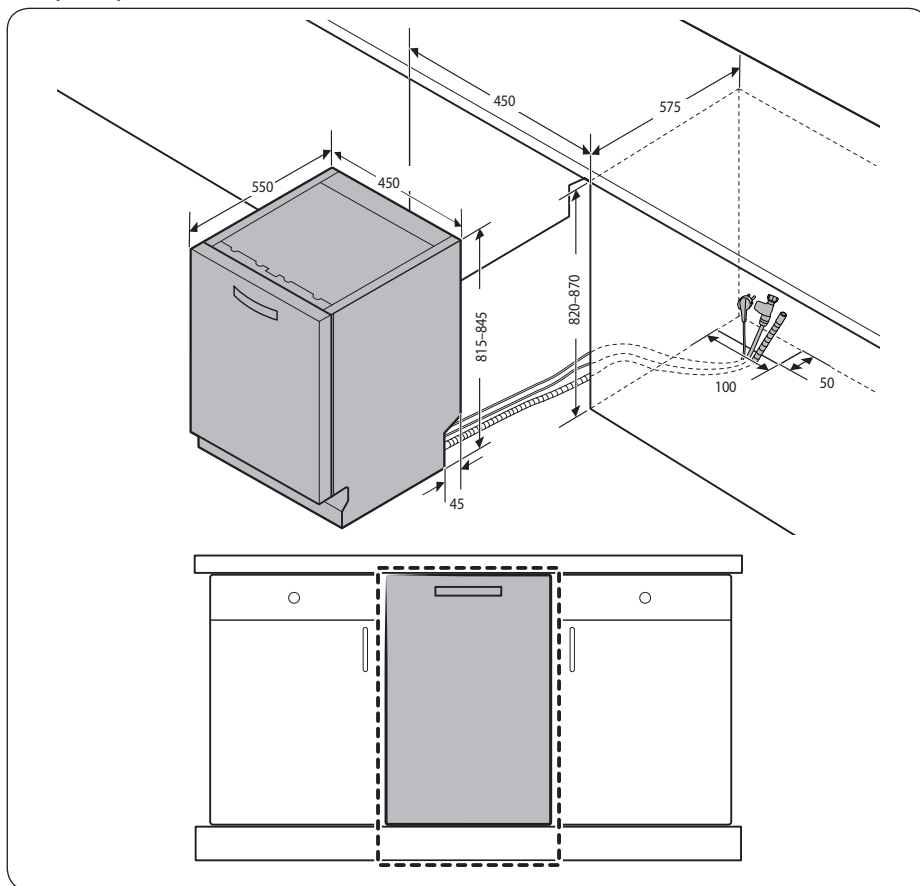
ПРИМІТКА

- У разі заміни старої посудомийної машини на нову перевірте поточні з'єднання на сумісність із новою посудомийною машиною і замініть з'єднання, якщо потрібно.
- Можливо, знадобиться зробити отвір на протилежній стінці шафки відповідно до розташування розетки.



Встановлення

Розміри шафки

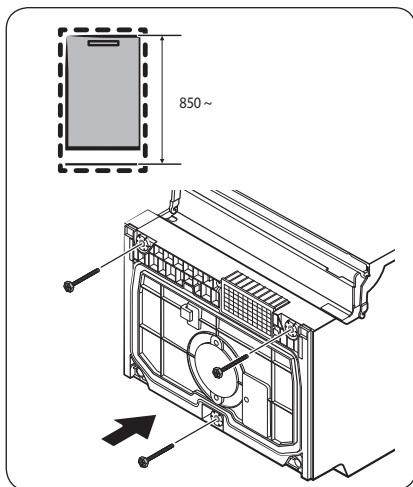


ПРИМІТКА

Перевірте, чи відстань між підлогою і нижньою частиною робочої поверхні становить більше 850 мм. Якщо так, вставте додаткову ніжку, яка додається у комплекті встановлення. Докладніше читайте в наступному розділі. Якщо відстань менша за 850 мм, перейдіть до КРОКУ 3.

КРОК 2 Як вставити додаткову ніжку

Якщо відстань від підлоги і до нижньої частини робочої поверхні становить більше 850 мм, вставте додаткову ніжку в отвір внизу посудомийної машини, перш ніж розпочати встановлення.



1. Покладіть посудомийну машину на задню панель.

⚠ УВАГА

Не кладіть посудомийну машину на бік. Може витікати вода.

2. Знайдіть додаткову ніжку в комплекті встановлення і вставте ніжку в отвір внизу посудомийної машини, як показано на малюнку.

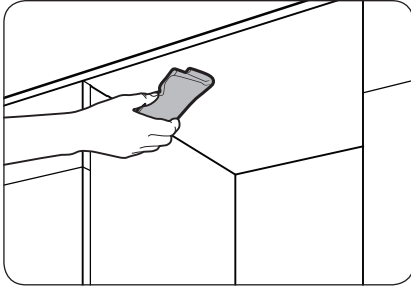
КРОК 3 Перевірка системи водопостачання

- Тиск у системі водопостачання має становити від 0,04 до 1,0 МПа.
- Упевніться, що температура води не перевищує 60 °С. Гаряча вода понад 60 °С може призвести до неналежної роботи посудомийної машини.
- Перш ніж під'єднувати посудомийну машину до системи водопостачання, перевірте, чи клапан водопостачання вимкнено.

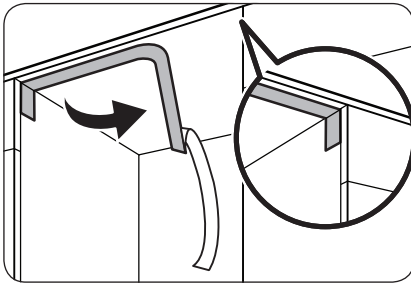
Встановлення

КРОК 4 Упорядкування шлангів

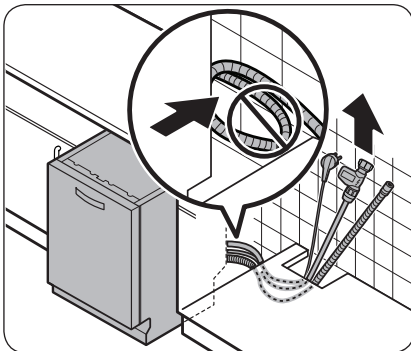
Встановлення



1. Почистьте нижню частину стільниці.



2. Прикріпіть захисну плівку, як показано на малюнку.

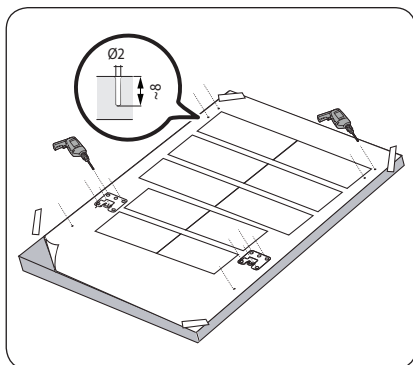


3. Протягніть кабель живлення, водопровідний шланг і зливний шланг крізь отвір в умивальнику.

⚠ УВАГА

- Будьте обережні, щоб не зігнути і не наступити на кабель живлення або штекер чи шланги.
- Не знімайте коричневий папір ззаду посудомийної машини. Цей папір дає змогу підтримувати задню панель від стіни у чистоті.

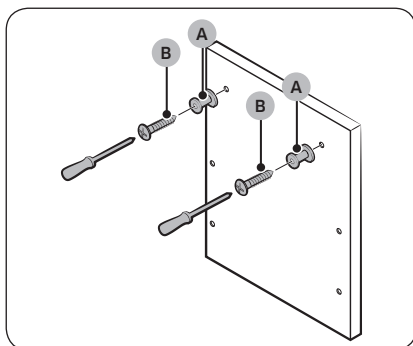
КРОК 5 Встановлення спеціальної панелі



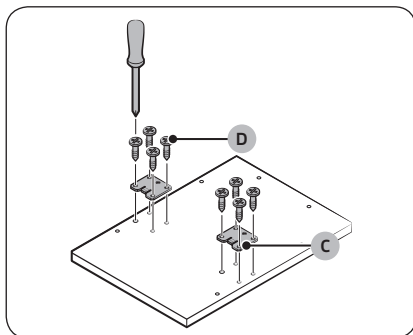
1. Прикладіть шаблон встановлення ззаду до спеціальної панелі і прикріпіть за допомогою прозорої плівки. Зауважте, що задня частина спеціальної панелі буде прикріплена до дверцят посудомийної машини.

⚠ УВАГА

- Верхній край спеціальної панелі слід вирівняти з верхнім краєм панелі встановлення.
 - Використовуйте спеціальну панель вагою від 2 до 5 кг.
2. Позначте 6 точок на шаблоні встановлення.

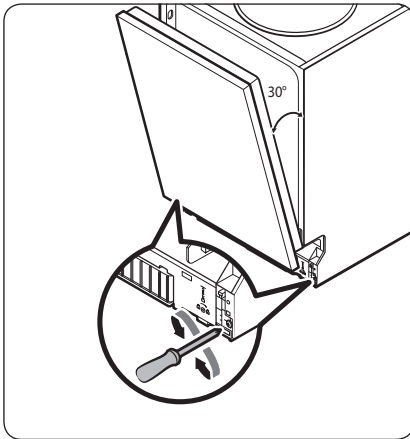
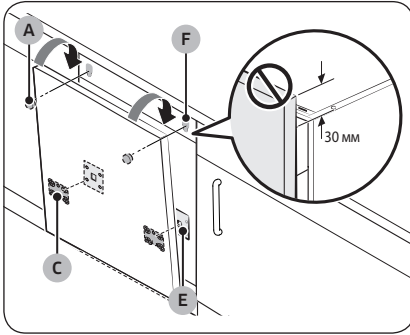


3. Зніміть шаблон встановлення і затягніть фіксатори спеціальної панелі (A) за допомогою 2 гвинтів (B, Ø3,5 X 25), як показано на малюнку.



4. Прикріпіть кронштейн для дверцят (C) за допомогою 8 гвинтів (D, Ø4 X 14), як показано на малюнку.

Встановлення



5. Вставте **кронштейни для дверцят (C)** на спеціальній панелі в **отвори (E)** на дверцятах посудомийної машини, щоб закріпити спеціальну панель
6. Тримачи спеціальну панель, прикріпіть її до дверцят і вставте **фіксатори спеціальної панелі (A)** в **отвори (F)**, як показано на малюнку.
7. Потисніть спеціальну панель донизу, щоб зафіксувати.

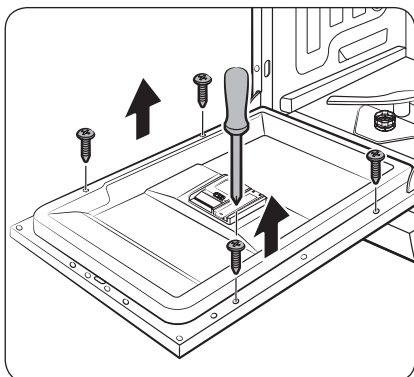
⚠ УВАГА

Слідкуйте, щоб спеціальна панель не виступала понад 30 мм угорі посудомийної машини.

8. Відрегулюйте рівень пружини, прочинивши дверцята на приблизно 30 градусів. Дверцята мають залишатися у вибраному положенні і не відчинятися.

⚠ УВАГА

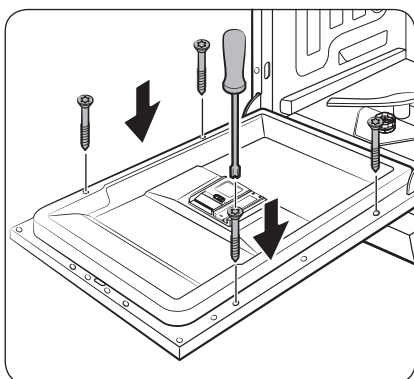
- Не регулюйте рівень пружини, коли дверцята повністю відчинені.
- Якщо спеціальна панель важить понад 5 кг, дверцята можуть відчинятися.
- Не рекомендовано використовувати спеціальні панелі вагою понад 5 кг.



9. Відчиніть дверцята посудомийної машини і вийміть 4 гвинти.

УВАГА

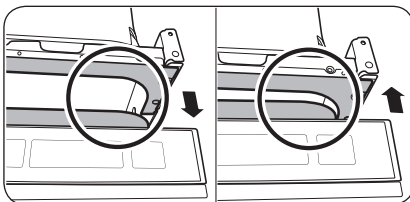
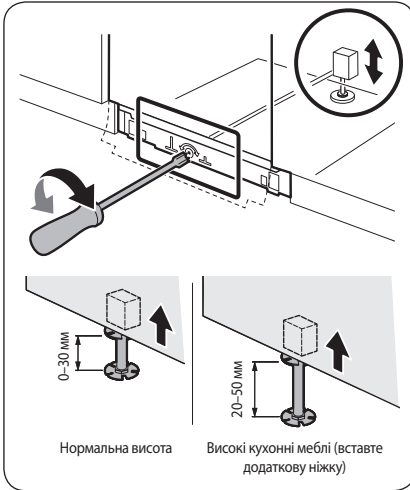
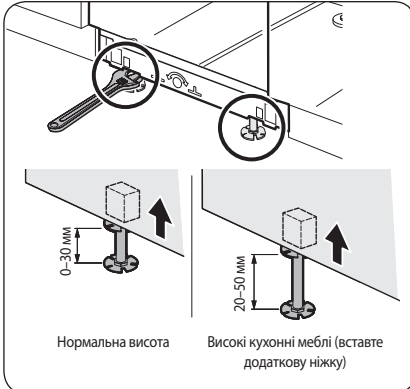
Відкривайте дверцята обережно. Якщо рівень пружини не відрегульовано належним чином, дверцята можуть неочікувано відчинитися чи зачинитися, що може призвести до травмування.



10. Зафіксуйте спеціальну панель до дверцят за допомогою 4 гвинтів (3,5 X 45).

Встановлення

КРОК 6 Вирівнювання посудомийної машини



Щоб вирівняти посудомийну машину, відрегулюйте її висоту. На цю мить ви пройшли половину процесу встановлення посудомийної машини.

1. За допомогою рівня перевірте, чи посудомийна машина вирівняна.
2. Відрегулюйте висоту спереду за допомогою гайкового ключа на 22 мм.
 - Щоб опустити посудомийну машину, повертайте ніжку проти годинникової стрілки.
 - Щоб підняти посудомийну машину, повертайте ніжку за годинниковою стрілкою.
3. Щоб відрегулювати висоту ззаду, вставте викрутку внизу посередині посудомийної машини.
 - Щоб зменшити висоту, повертайте викрутку за годинниковою стрілкою.
 - Щоб збільшити висоту, повертайте викрутку проти годинникової стрілки.

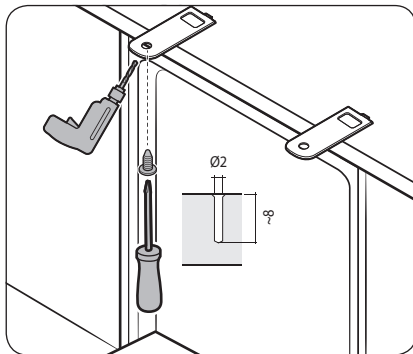
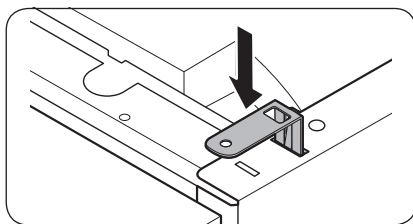
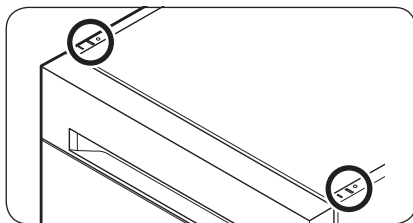
4. Вирівнявши посудомийну машину, перевірте, чи належним чином відчиняються і зачиняються дверцята.



КРОК 7 Фіксація посудомийної машини

За допомогою кронштейнів зафіксуйте посудомийну машину до робочої поверхні. Або просвердліть отвори в бічній панелі, щоб прикріпити посудомийну машину до стінок шафи.

До робочої поверхні за допомогою кронштейнів



1. Вставте кронштейни, які додаються, у верхні передні отвори посудомийної машини, як показано на малюнку.
2. Повністю встановіть посудомийну машину на місце під стільницею.
3. Затягніть 2 гвинти (Ø4 X 12), щоб зафіксувати кронштейни.

ПРИМІТКА

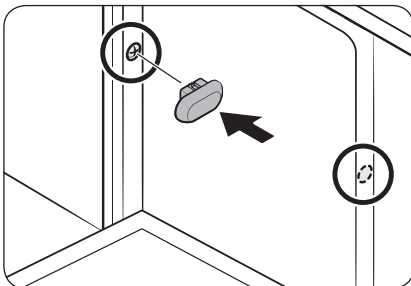
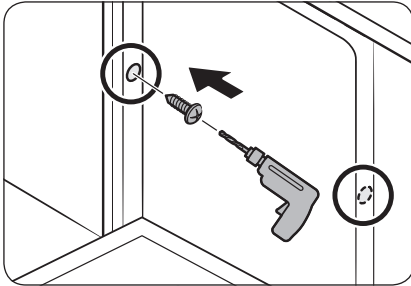
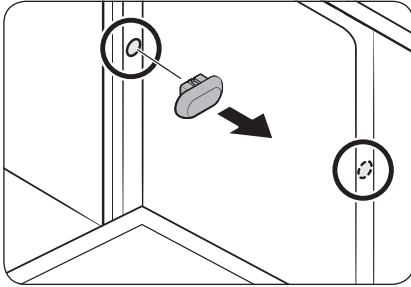
Після кріплення посудомийної машини до стільниці залишаться кілька гвинтів. Ці гвинти можна викинути або використати для кріплення посудомийної машини до шафи, якщо потрібно.

4. Під'єднайте водопровідний шланг, але не відкривайте кран до завершення встановлення.



Встановлення

До бічних панелей

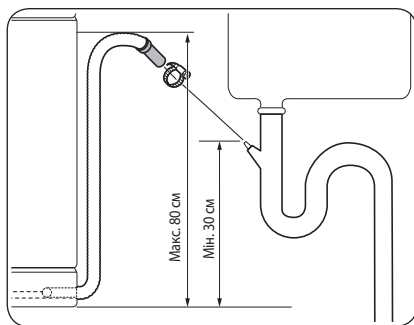


⚠ УВАГА

Якщо не встановити пластмасові ковпачки, може протікати вода, що, своєю чергою може призвести до займання чи ураження електричним струмом.

1. Зніміть пластмасові ковпачки.
2. Затягніть 2 гвинти ($\varnothing 3,5 \times 16$) у 2 місцях (позначено на малюнку).
3. Вставте пластмасові ковпачки, які додаються, у 2 місцях, де кріпляться гвинти.
4. Під'єднайте водопровідний шланг, але не відкривайте кран до завершення встановлення.

КРОК 8 Під'єднання зливного шланга



1. Під'єднайте зливний шланг до зливного отвору.

⚠ УВАГА

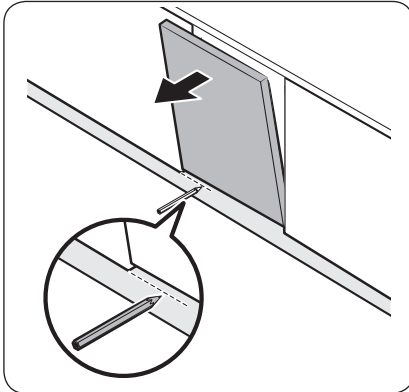
- Належним чином встановіть зливну систему, щоб зливний шланг не від'єднувався від зливного отвору під час зливання.
- Перевірте, чи зливний шланг, шланг подачі і кабель живлення не зігнуті і не скручені.

КРОК 9 Завершальна перевірка

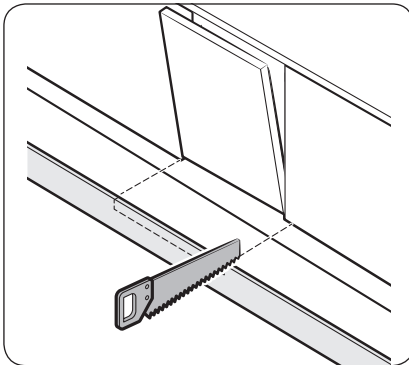
1. Заберіть весь піноматеріал, папір і непотрібні частини з посудомийної машини.
2. Увімкніть вимикач.
3. Відкрийте водопровідний клапан для подачі води до посудомийної машини.
4. Підключіть і увімкніть посудомийну машину. Тоді виберіть і виконайте програму Швидке миття.
5. Перевірте, чи посудомийна машина вмикається належним чином і чи немає витoku води, коли машина працює. Перевірте витік води з обох кінців під'єднання системи водопостачання і зливного шланга.

Встановлення

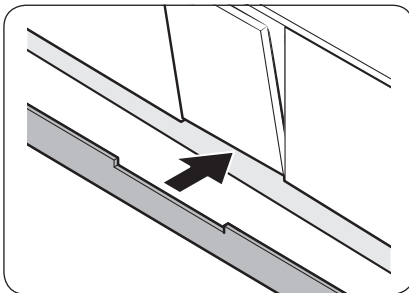
Плінтус



1. Встановіть плінтус внизу посудомийної машини.
2. Відкрийте дверцята посудомийної машини і намалюйте лінію на плінтусі, де він контактує з дверцятами.



3. За допомогою пили відріжте плінтус за цією лінією.



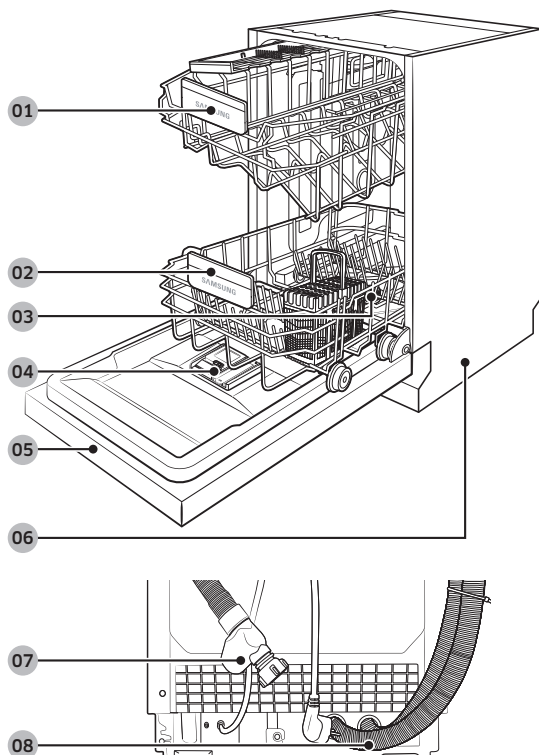
4. Прикріпіть відрізану частину плінтуса до нижньої частини посудомийної машини. Перевірте, чи плінтус не контактує з дверцятами посудомийної машини.

Перед запуском

Уважно дотримуйтеся цих вказівок для правильного встановлення посудомийної машини й уникнення нещасних випадків під час миття посуду.

Огляд посудомийної машини

DW50R4060BB / DW50R4040BB



Перед запуском

01 Верхня решітка

02 Нижня решітка

03 Ємність для солі

04 Дозатор

05 Дверцята

06 Основа

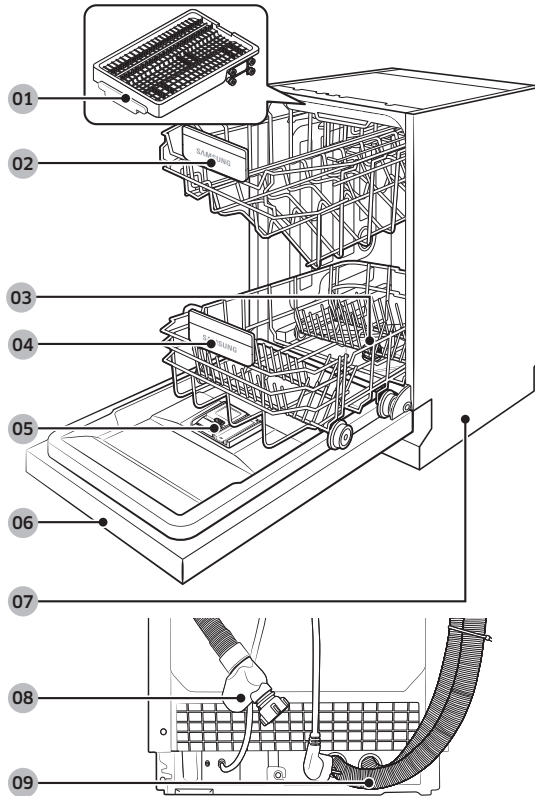
07 Шланг подачі води

08 Зливний шланг

Перед запуском

DW50R4070BB / DW50R4050BB

Перед запуском



01 Решітка для столового приладдя

02 Верхня решітка

03 Ёмність для солі

04 Нижня решітка

05 Дозатор

06 Дверцята

07 Основа

08 Шланг подачі води

09 Зливний шланг

УВАГА

- Не мийте предмети, покриті золю, піском, воском, мастилом або фарбою. Ці матеріали можуть пошкодити посудомийну машину. Зола не розчиняється і поширюється всередині посудомийної машини.
- Усуňte з посуду залишки їжі, як-от кістки, насіння фруктів тощо, а також відходи, як-от зубочистки, паперові серветки тощо. Залишки їжі та відходи можуть спричинити шум, несправність посудомийної машини та пошкодити посуд і машину.

Предмети, які не можна мити в посудомийній машині

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Мийте тільки такі скляні, порцелянові вироби та столове приладдя, щодо яких виробник заявляє про їх безпеку для посудомийної машини. Не мийте алюмінієві предмети (наприклад, забруднені фільтри). Посудомийна машина може пошкодити алюміній, або в крайніх випадках може виникнути сильна хімічна реакція.

Не мийте в посудомийній машині вказані нижче вироби.

- Вироби з міді, латуні, олова, слонової кістки та алюмінію або вироби з клеєм
- Не термостійкий пластик
- Предмети ремесла, антикваріат, цінні вази, декоративний скляний посуд
- Керамічні вироби або глазуровані керамічні вироби
- Дерев'яне столове приладдя і посуд або предмети з дерев'яними деталями
- Делікатні скляні вироби або посуд зі свинцевим кришталем. Скло може помутніти після частого миття.

ПРИМІТКА

Срібні вироби, які контактували з продуктами, які містять сірку, може знебарвитися. Їжа із вмістом сірки: яєчні жовтки, цибуля, майонез, гірчиця, риба, рибний розсіл і маринади.

Перед запуском

Основні правила використання решіток

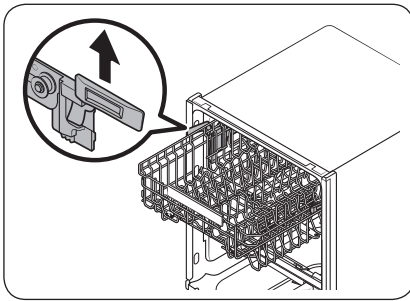
Регулювання висоти

Висоту розташування верхньої решітки можна налаштувати таким чином, щоб на нижню решітку можна було поставити більший посуд. Залежно від висоти розміщення верхньої решітки, на нижній решітці можна розмістити тарілки діаметром до 30 см; на верхній решітці можна розмістити тарілки діаметром до 19 см.

⚠ УВАГА

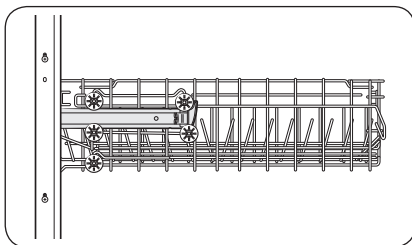
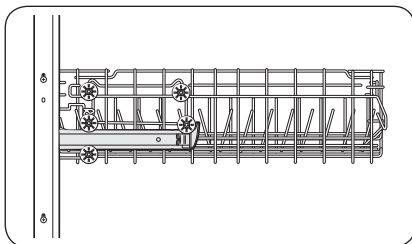
- Регулюйте висоту верхньої решітки перед тим, як завантажувати на неї посуд. Якщо регулювати висоту після завантаження посуду, його можна пошкодити.
- Тримайте решітку за обидві ручки під час налаштування висоти, в іншому разі дверцята посудомийної машини можуть не закриватись належним чином.

DW50R4070BB / DW50R4060BB



- Щоб підняти верхню решітку, потягніть її вгору. Регульована ручка зафіксується, а верхня решітка підніметься.
- Щоб опустити верхню решітку, візьміться за обидві регульовані ручки зліва і справа верхньої решітки, тоді рівномірно потисніть решітку донизу.

DW50R4050BB / DW50R4040BB



- Щоб підняти верхню решітку, зніміть її (відповідно до інструкцій у розділі «Знімання верхньої решітки» на сторінці 34), тоді встановіть нижні три коліщата з кожної сторони решітки, щоб зафіксувати решітку в напрямній рейці.

- Щоб опустити верхню решітку, зніміть її (відповідно до інструкцій у розділі «Знімання верхньої решітки» на сторінці 34), тоді встановіть верхні чотири коліщата з кожної сторони решітки, щоб зафіксувати решітку в напрямній рейці.

Перед запуском

Перед запуском

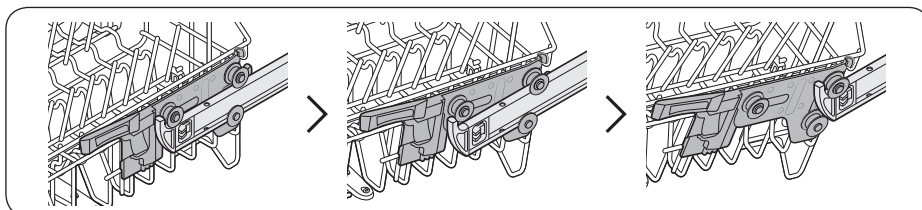
Знімання верхньої решітки

⚠ УВАГА

- Не вмикайте посудомийну машину без верхньої решітки. Інакше буде чути шум, і посудомийна машина не працюватиме належним чином.
- Оскільки верхня решітка знімається, вставляйте її належним чином, щоб машина працювала нормально.

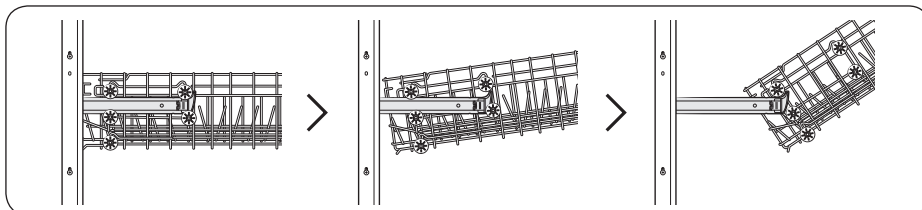
DW50R4070BB / DW50R4060BB

Потягніть верхню решітку вперед, доки вона повністю не висунеться, тоді злегка підніміть її, щоб зняти. Дивіться наведений нижче малюнок.



DW50R4050BB / DW50R4040BB

Потягніть верхню решітку вперед, тоді зніміть її, злегка піднявши і потягнувши вперед. Дивіться наведений нижче малюнок.



Завантаження посуду

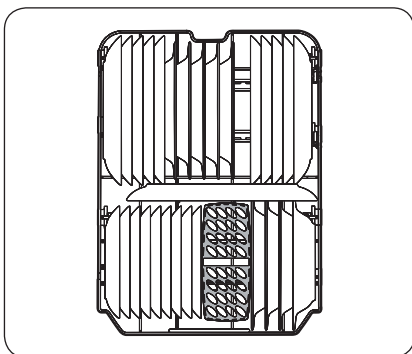
Нижня решітка

Рекомендовано ставити на нижню решітку великий посуд, який важко вимити (як-от каструлі, сковорідки, кришки, підноси та миски).

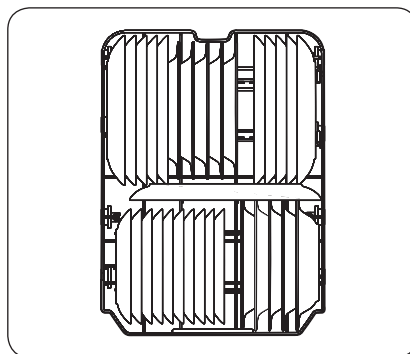
Варто за можливості розташовувати підноси та кришки збоку решіток, щоб не перешкоджати обертанню верхнього сопла. Каструлі, тарілки тощо слід завжди ставити догори дном.

Глибокі каструлі слід ставити під нахилом, щоб із них вільно стікала вода.

Нижня решітка має виступи, які складаються, для легкого завантаження більших каструль і сковорідок.



DW50R4060BB / DW50R4040BB



DW50R4070BB / DW50R4050BB

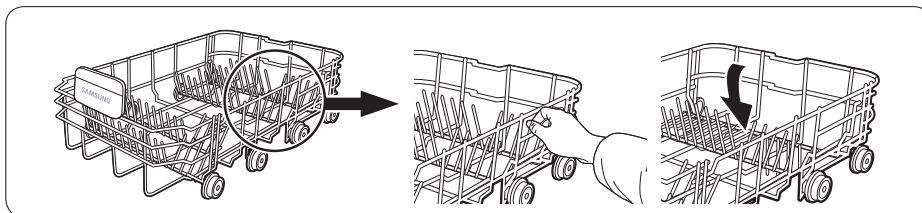
ПРИМІТКА

Довгі предмети, столове приладдя, виделки і ложки для салату або великі ножі слід класти на решітку таким чином, щоб вони не перешкождали обертанню сопел.

Перед запуском

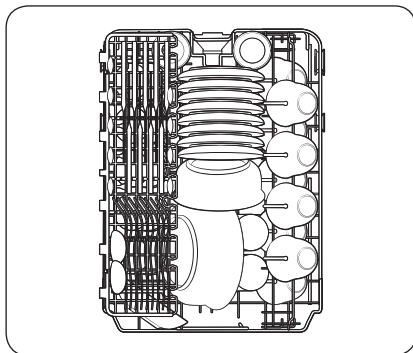
Використання виступів, які складаються

Для зручності розміщення каструль та сковорідок виступи решітки можна скласти, як показано на малюнку нижче.

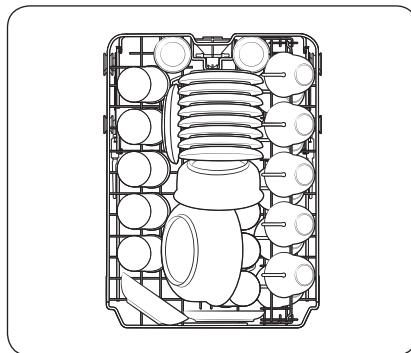


Верхня решітка

Верхня решітка призначена для делікатного та легкого посуду, наприклад склянок, горняток і чайних блюдечок, а також тарілок, невеликих мисок і плоских пательнь (якщо вони не надто брудні). Ставте посуд таким чином, щоб він не рухався під дією струменя води. Склянки, горнята і миски слід завжди ставити дном догори.



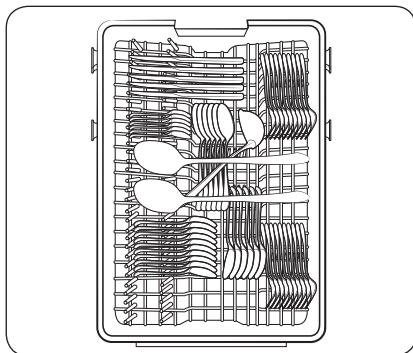
DW50R4060BB / DW50R4040BB



DW50R4070BB / DW50R4050BB



Решітка для столового приладдя (лише для моделі DW50R4070BB / DW50R4050BB)



Решітка для столового приладдя найкраще підходить для мілького посуду та посуду для приготування або сервірування їжі. Використовуйте решітку для столового приладдя для впорядкування мілького посуду чи приладдя.

ПРИМІТКА

Решітку для столового приладдя можна зняти, якщо потрібно більше місця на верхній решітці, щоб помити великий посуд.

Відділення для миючих засобів

Для всіх програм посудомийної машини потрібно додавати миючий засіб у відділення для миючих засобів. Для кращої ефективності миття додавайте миючий засіб відповідно до вибраної програми.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Не споживайте миючий засіб. Уникайте вдихання миючих засобів. Миючий засіб для посудомийної машини містить подразники та їдкі хімічні речовини, які можуть спричинити захворювання дихальних шляхів. Якщо ви проковтнули миючий засіб для посудомийної машини або вдихнули його випари, негайно зверніться до лікаря.
- Зберігайте миючий засіб у місцях, де діти не зможуть його дістати.

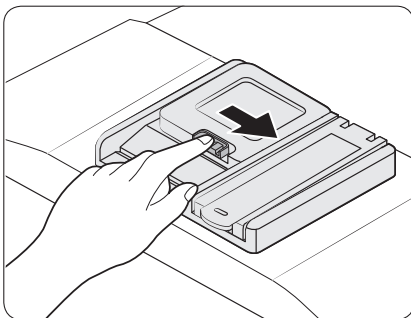
УВАГА

Використовуйте лише миючий засіб для посудомийної машини. Інші миючі засоби створюють надмірну піну, що може знизити продуктивність посудомийної машини або призвести до її несправності.



Перед запуском

Додавання миючого засобу

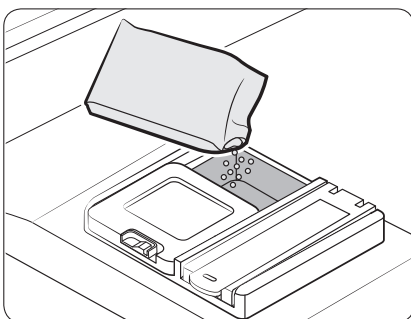


1. Відкрийте кришку дозатора миючого засобу, потиснувши засув дозатора вправо.

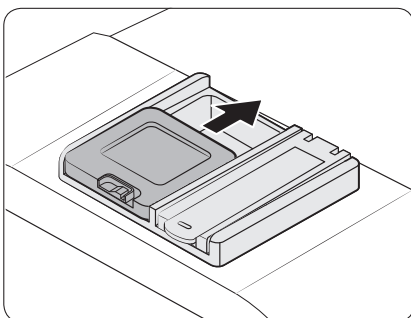


ПРИМІТКА

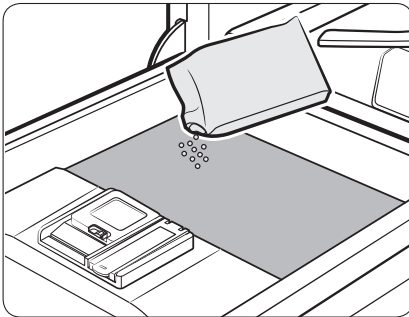
Кришка залишається відкритою в кінці циклу миття.



2. Додайте рекомендовану кількість миючого засобу у відсік для миючого засобу для основного циклу миття.



3. Закрийте кришку, посунивши її вгору.



4. Якщо посуд сильно забруднений, налейте невелику кількість миючого засобу на дверцята для кращого його очищення. (Щоб дізнатися потрібну кількість миючого засобу, перегляньте розділ «Рекомендована кількість миючого засобу»).

ПРИМІТКА

Додаткову кількість миючого засобу буде використано під час процесу попереднього миття.

Під час миття кришка відкривається автоматично для поширення миючого засобу.

Рекомендована кількість миючого засобу

Програма	Кількість миючого засобу	
	Відсік для основного циклу миття	На дверцята для попереднього миття
Автоматична, Звичайне миття	20 г (2/3 унції)	10 г (1/3 унції)
Інтенсивне миття, Експрес-програма	30 г (1 унція)	15 г (1/2 унції)

ПРИМІТКА

Цифри всередині дозатора – це грами.

Перед запуском

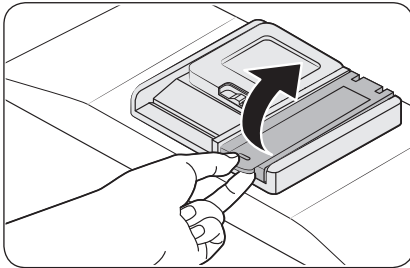
Резервуар для ополіскувача

Ополіскувач покращує ефективність сушіння посудомийної машини. Доливайте ополіскувач, коли на панелі керування світиться індикатор заповнення ополіскувача. Використовуйте лише рідкий ополіскувач. Порошкоподібний ополіскувач буде заважати відкриванню резервуара та призведе до несправності посудомийної машини.

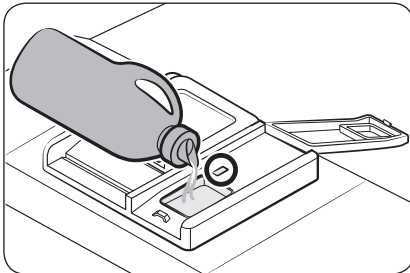
⚠ УВАГА

- Не додавайте миючого засобу жодного типу в резервуар для ополіскувача.
- Не переповнюйте резервуар. Надлишок ополіскувача може перелитись протягом циклу.

Заливання ополіскувача



1. Відкрийте кришку резервуара для ополіскувача.



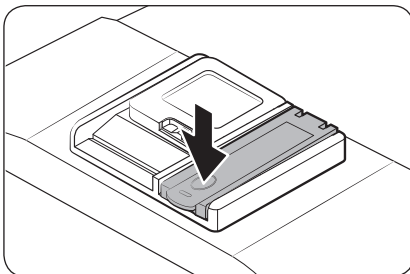
2. Налийте ополіскувач у резервуар для ополіскувача.

📖 ПРИМІТКА

Дивіться в оглядовий отвір, коли наповнюєте резервуар для ополіскувача.

⚠ УВАГА

Не наливайте ополіскувач у резервуар понад індикатор максимального рівня. Надлишок ополіскувача може перетікати під час циклу миття.



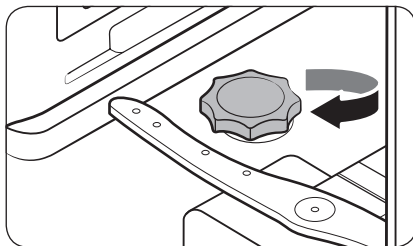
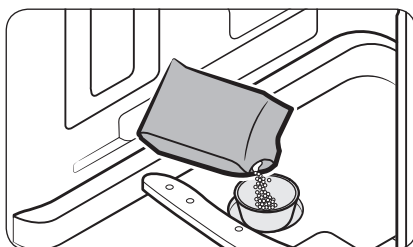
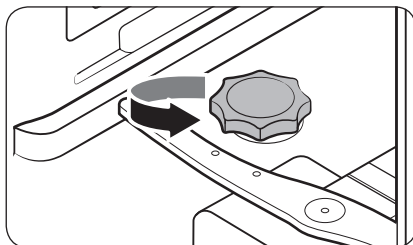
3. Закрийте кришку резервуара для ополіскувача.

Ємність для солі

⚠ УВАГА

- Використовуйте лише призначену для посудомийної машини сіль. Не використовуйте сіль будь-якого іншого типу чи розчинник. Можна пошкодити ємність для солі та систему пом'якшення води.
- Щоб запобігти корозії через надмірну кількість солі або солоної води, завжди заповнюйте ємність для солі безпосередньо перед початком циклу миття.

Наповнення ємності для солі



1. Відкрийте дверцята.
2. Поверніть кришку проти годинникової стрілки, щоб відкрити.


3. Залийте воду у ємність для солі (лише під час першого використання посудомийної машини).
4. Засипте сіль для посудомийної машини.

⚠ УВАГА

- Максимальна місткість – приблизно 1 кг. Не наспайте сіль понад максимальний рівень.
- Переповнена ємність може негативно вплинути на ефективність машини.

5. Поверніть кришку за годинниковою стрілкою, щоб закрити.

📖 ПРИМІТКА

- Щоб очистити посудомийну машину від солі чи солоної води, запустіть програму Швидке миття.
- Залежно від розміру кристаліків солі, для розчинення солі може знадобитися деякий час, після розчинення індикатор () вимкнеться.

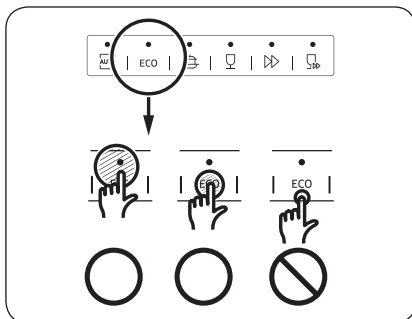
Перед запуском

Індикатор солі

Індикатор () увімкнеться, якщо солі недостатньо для наступних кількох циклів.

Реагування сенсорної панелі

Дотримуйтеся цих інструкцій, щоб сенсорні елементи керування не перестали реагувати на дотик.



- Торкайтеся центру кожної кнопки одним пальцем.
- Одночасно торкайтеся лише однієї кнопки, якщо не вказано інше.
- Регулярно чистьте поверхню панелі керування м'якою вологою ганчіркою.



Режим налаштування

Можна на власний розсуд налаштувати звук, функцію автоматичного відкривання дверцят, рівень ополіскувача та параметри жорсткості води.

Перехід у режим налаштування

1. Увімкніть посудомийну машину.
2. Натисніть та утримуйте впродовж п'яти секунд кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB) протягом 60 секунд після ввімкнення посудомийної машини.
 - Після входу в режим налаштування на екрані з'явиться індикація «0:00».

Налаштування звуку

Можна ввімкнути або вимкнути звук.

1. Щоб вибрати меню налаштування звуку, натисніть кнопку **Лише нижня решітка** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або **Часткове завантаження** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - На дисплеї відобразяться поточні налаштування. (Налаштування за замовчуванням: «U1»)
2. Щоб змінити налаштування, натисніть кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - U0: звук вимкнений
 - U1: звук увімкнений
3. Зачекайте 5 секунд, щоб налаштування збереглись.

Налаштування функції автоматичного відкривання дверцят (лише для окремих моделей)

Для кращого сушіння посуду можна встановити режим автоматичного відкривання дверцят посудомийної машини після кожного циклу миття.

1. Натисніть кнопку **Додаткове полоскання**, щоб вибрати меню налаштування функції автоматичного відкривання дверцят.
 - На дисплеї відобразяться поточні налаштування. (Налаштування за замовчуванням: «A1»)
2. Щоб змінити налаштування, натисніть кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - A0: функція вимкнена
 - A1: функція увімкнена
3. Зачекайте 5 секунд, щоб налаштування збереглись.





Перед запуском

Налаштування рівня ополіскувача

Можна змінити кількість використовуваного під час циклу ополіскувача.

1. Натисніть кнопку **Дезінфікування**, щоб вибрати меню налаштування рівня ополіскувача.
 - На дисплеї відобразяться поточні налаштування. (Налаштування за замовчуванням: «d4»)
2. Щоб змінити налаштування, натисніть кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - Можна вибрати значення: d1 - d5 (мінімум – максимум).
3. Зачекайте 5 секунд, щоб налаштування збереглися.

Налаштування рівня жорсткості води

Можна змінити рівень жорсткості води відповідно до жорсткості води у вашій місцевості. Зміна цього параметра вплине на використання солі з ємності для солі посудомийної машини.

1. Натисніть кнопку **Відкладений запуск**, щоб вибрати меню налаштування рівня жорсткості води.
 - На дисплеї відобразяться поточні налаштування. (Налаштування за замовчуванням: «H4»)
2. Щоб змінити налаштування, натисніть кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - Можна вибрати налаштування H1 – H6 (м'яка – жорстка вода).
3. Зачекайте 5 секунд, щоб налаштування збереглися.

ПРИМІТКА

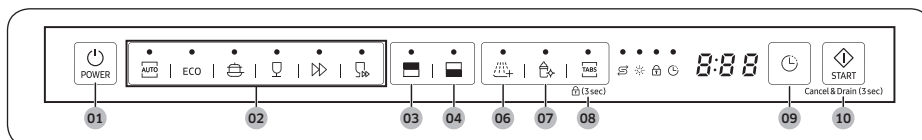
- Змініть налаштування відповідно до таблиці в розділі «**Регулювання використання солі**» на сторінці **49**.
- Заводське налаштування: H4 (EN50242)
- Посудомийна машина регенерує пом'якшувач води один раз кожні 3–4 цикли, залежно від налаштувань. Однак посудомийна машина регенеруватиме пом'якшувач води під час першого циклу після зміни налаштування.



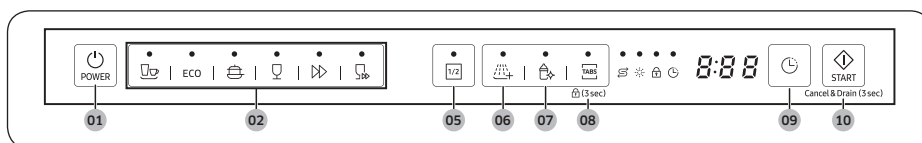
Експлуатація

Панель керування

DW50R4070BB / DW50R4060BB



DW50R4050BB / DW50R4040BB



01 POWER (ЖИВЛЕННЯ)	Натисніть, щоб увімкнути/вимкнути посудомийну машину.
02 Програма	Натисніть, щоб вибрати потрібну програму миття. Докладнішу інформацію шукайте в розділі «Огляд програм» на сторінці 47.
03 Лише верхня решітка (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Натисніть цю кнопку, щоб помити посуд лише на верхній решітці і заощадити енергію.
04 Лише нижня решітка (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Натисніть цю кнопку, щоб помити посуд лише на нижній решітці і заощадити енергію.
05 Часткове завантаження (DW50R4050BB / DW50R4040BB)	Натисніть, щоб мити невелику кількість посуду і заощадити енергію.
06 Додаткове полоскання	Натисніть, щоб вибрати режим Додаткове полоскання . Цей режим можна вибрати, коли потрібно виконати додаткове полоскання в кінці циклу.
07 Дезінфікування	Натисніть, щоб збільшити температуру води аж до 67 °C під час останнього полоскання для дезінфікування високою температурою. Цей параметр недоступний у програмах Делікатне миття і Швидке миття.
08 Багатофункціональна таблетка (Блокування елементів керування)	Натисніть, щоб вибрати програму Багатофункціональна таблетка для використання миючого засобу вигляді таблетки «3 в 1», для якої не потрібна сіль та ополіскувач. Цей параметр недоступний у програмах Експрес-програма і Швидке миття. Блокування елементів керування: функція «Замок від дітей» дозволяє заблокувати всі кнопки на панелі керування, окрім кнопки POWER (ЖИВЛЕННЯ) . Докладнішу інформацію шукайте в розділі «Блокування елементів керування» на сторінці 51.

Експлуатація

09 Відкладений запуск	Запуск циклу можна відкласти на період до 24 годин. Докладнішу інформацію шукайте в розділі «Відкладений запуск» на сторінці 51.
10 START (ПУСК) (Cancel & Drain (Скасування та злив води))	Натисніть кнопку START (ПУСК) , щоб запустити режим. Перевірте, чи закриті дверцята. Cancel & Drain (Скасування та злив води): Натисніть та утримуйте протягом 3 секунд кнопку START (ПУСК) , щоб скасувати поточну програму і злити воду з посудомийної машини.

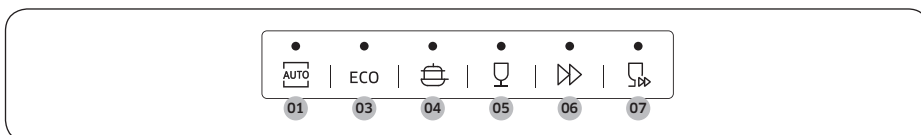
Індикатори



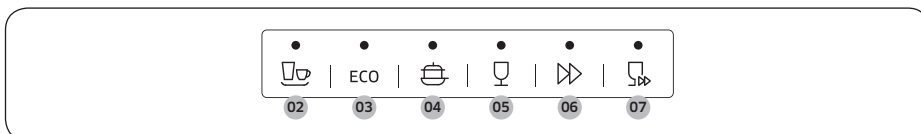
Індикатор відсутності солі		Засвічується, коли в ємності для солі закінчується сіль.
Індикатор Наповнення ополіскувачем		Засвічується, коли в посудомийній машині закінчується ополіскувач.
Індикатор Блокування елементів керування		Засвічується, коли ввімкнено функцію Блокування елементів керування, і блимає, коли натиснуто будь-яку кнопку, окрім кнопки POWER (ЖИВЛЕННЯ) .
Індикатор Відкладений запуск		Засвічується, коли ввімкнено функцію Відкладений запуск.

Огляд програм

DW50R4070BB / DW50R4060BB



DW50R4050BB / DW50R4040BB



01 Автоматична (DW50R4070BB / DW50R4060BB)	Ця програма виявляє рівень забруднення посуду та автоматично ініціює оптимальний режим, який підходить для відповідного рівня забруднення.
02 Звичайне миття (DW50R4050BB / DW50R4040BB)	Для звичайно забрудненого посуду, наприклад каструль, склянок, мисок і злегка забруднених пательень. Звичайна щоденна програма.
03 ЕКО-програма	Ця програма дозволяє зменшити споживання енергії та води, що підходить для звичайно забрудненого посуду.
04 Інтенсивне миття	Вибирайте цю програму для дуже забрудненого посуду.
05 Делікатне миття	Вибирайте цю програму для злегка забрудненого, крихкого посуду, як-от скляний посуд. Функція дезінфікування недоступна для цієї програми.
06 Експрес-програма	Для миття середньо забрудненого посуду; скорочений цикл миття. Функція «Багатофункціональна таблетка» недоступна для цієї програми.
07 Швидке миття	Вибирайте цю програму, щоб швидко помити злегка забруднений посуд. Функція «Багатофункціональна таблетка» та функція дезінфекування недоступні для цієї програми.

Експлуатація

Прості кроки для запуску

1. Відкрийте дверцята та завантажте посуд. Перевірте, чи усунуто залишки їжі і сміття з посуду.
2. Додайте миючий засіб у дозатор для миючого засобу. Для кращих результатів додайте ополіскувач.
3. Натисніть кнопку **POWER (ЖИВЛЕННЯ)** і виберіть програму з необхідними параметрами (**Лише верхня решітка, Лише нижня решітка, Часткове завантаження, Додаткове полоскання, Дезінфікування, Багатофункціональна таблетка і Відкладений запуск**). Деякі параметри можуть бути недоступними, залежно від програми.

ПРИМІТКА

- Якщо вибрано режим **Лише верхня решітка** (DW50R4070BB / DW50R4060BB), перевірте, чи посуд завантажений на верхню решітку.
 - Якщо вибрано режим **Лише нижня решітка** (DW50R4070BB / DW50R4060BB), перевірте, чи посуд завантажений на нижню решітку.
4. Натисніть кнопку **START (ПУСК)**, тоді закрийте дверцята. Посудомийна машина запустить програму через кілька секунд після зливу води.

ПРИМІТКА

- Щоб змінити програму після запуску, натисніть і утримуйте протягом 3 секунд кнопку **START (ПУСК)**, щоб скасувати попередню програму. Тоді виберіть нову програму.
- За замовчуванням вибрано ЕКО-програма.
- Щоб продовжити миття після відкриття дверцят для зупинки посудомийної машини під час роботи програми, просто закрийте дверцята.



Ємність для солі

Пом'якшувач води призначено для усунення з води мінералів і солей, які негативно впливають на роботу пристрою. Що вищий вміст цих мінералів і солей, то жорсткіша вода. Пом'якшувач слід обирати відповідно до рівня жорсткості води у вашому регіоні.

Дані про рівень жорсткості води у своєму регіоні дізнавайтеся в місцевій організації водопостачання.

Регулювання використання солі

Посудомийна машина дозволяє регулювати рівень використання солі з урахуванням показника жорсткості води. Це дає можливість оптимізувати та налаштувати рівень споживання солі у поданий нижче спосіб.

1. Увімкніть посудомийну машину.
2. Натисніть та утримуйте впродовж п'яти секунд кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB) протягом 60 секунд після ввімкнення посудомийної машини.
 - Після входу в режим налаштування на екрані з'явиться індикація «0:00».
3. Натисніть кнопку **Відкладений запуск**, щоб вибрати меню налаштування рівня жорсткості води.
 - На дисплеї відобразяться поточні налаштування. (Налаштування за замовчуванням: «H4»)
4. Щоб змінити налаштування, натисніть кнопку **Автоматична** (для моделі DW50R4070BB / DW50R4060BB) або кнопку **Звичайне миття** (для моделей DW50R4050BB / DW50R4040BB).
 - Можна вибрати налаштування H1 – H6 (м'яка – жорстка вода).
5. Зачекайте 5 секунд, щоб налаштування збереглись.

ПРИМІТКА

- Рекомендовано під час регулювання користуватися наведеною нижче таблицею (чи посібником).
- Заводське налаштування: H4 (EN50242)



Експлуатація

Жорсткість води				Налаштування жорсткості води	Споживання солі (грам/цикл)	Автономна робота (циклів/1 кг)
°dH	°fH	°Кларка	ммоль/л			
0-5	0-9	0-6	0-0,94	H1	0	/
6-11	10-20	7-14	1,0-2,0	H2	20	60
12-17	21-30	15-21	2,1-3,0	H3	30	50
18-22	31-40	22-28	3,1-4,0	H4	40	40
23-34	41-60	29-42	4,1-6,0	H5	50	30
35-55	61-98	43-69	6,1-9,8	H6	60	20

ПРИМІТКА

- 1 dH (німецький градус жорсткості води) = 0,178 ммоль/л
- 1 градус Кларка (британський градус жорсткості води) = 0,143 ммоль/л
- 1 fH (французький градус жорсткості води) = 0,1 ммоль/л
- Щоб дізнатися показник жорсткості води, зверніться до місцевої організації водопостачання.
- **ПОМ'ЯКШУВАЧ ВОДИ**

Рівень жорсткості води в різних регіонах різний. Якщо вода жорстка, на тарілках та іншому посуді будуть утворюватися відкладення. З метою виведення з води вапна та мінералів пристрій обладнано спеціальним пом'якшувачем води, в якому використовується сіль.



Відкладений запуск

Запуск циклу можна відкласти на період до 24 годин із кроком 1 година. Щоб збільшити час відкладеного запуску, натисніть кнопку **Відкладений запуск**. Година, яка відображається, вказує на час початку циклу миття.

1. Відкрийте дверцята та завантажте посуд.
2. Натисніть кнопку **Відкладений запуск**, щоб змінити час із кроком 1 година.
 - Якщо натиснути та утримувати кнопку, час збільшуватиметься, доки ви не відпустите кнопку.
3. Натисніть кнопку **START (ПУСК)**, тоді закрийте дверцята.

ПРИМІТКА

Щоб змінити час відкладеного запуску після запуску посудомийної машини, натисніть кнопку **POWER (ЖИВЛЕННЯ)** і перезапустіть машину.

Блокування елементів керування

Щоб діти не гралися посудомийною машиною, функція Блокування елементів керування блокує всі елементи керування, крім кнопки **POWER (ЖИВЛЕННЯ)**.

- Щоб увімкнути функцію Блокування елементів керування, натисніть і утримуйте впродовж 3 секунд кнопку **Багатофункціональна таблетка**. Якщо ввімкнено функцію Блокування елементів керування, вибрати програму або режим чи запустити цикл буде неможливо.
- Щоб вимкнути функцію Блокування елементів керування, ще раз натисніть і утримуйте впродовж 3 секунд кнопку **Багатофункціональна таблетка**.
- Функція Блокування елементів керування залишається активною після запуску посудомийної машини. Щоб скасувати функцію Блокування елементів керування, її спершу слід вимкнути.



Обслуговування

Чищення

Щоб покращити ефективність посудомийної машини, зменшити ймовірність непотрібного ремонту чи продовжити термін служби машини, підтримуйте її в чистоті.

Корпус

Негайно усувайте плями на поверхні посудомийної машини. Витирайте плями чи пилюку з панелі керування м'якою вологою ганчіркою.

УВАГА

- Не використовуйте бензин, віск, розчинник, відбілювач, спирт чи інші хімічні речовини. Ці речовини можуть призвести до знебарвлення поверхні посудомийної машини і появи плям.
- Усередині посудомийної машини є електричні частини. Не розпилюйте воду безпосередньо на посудомийну машину. Захищайте електричні компоненти від води.
- Для дверцят із нержавіючої сталі використовуйте засіб для чищення побутових пристроїв із нержавіючої сталі і чисту м'яку ганчірку.

Внутрішні частини

Регулярно чистьте внутрішні частини посудомийної машини, щоб усунути бруд чи часточки їжі. Витирайте внутрішні частини посудомийної машини та дверцята зсередини вологою ганчіркою.

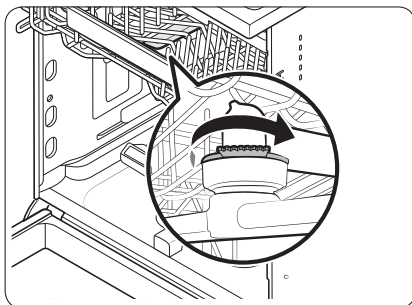
УВАГА

- Не знімайте передній ущільнювач (довгий гумовий ущільнювач в отворі посудомийної машини). Цей ущільнювач забезпечує герметичність внутрішніх частин машини.
- Усувайте наліт або жир всередині посудомийної машини вологою ганчіркою. Або нанесіть миючий засіб, тоді ввімкніть цикл, не завантажуючи посуду, із високою температурою полоскання.

Сопла

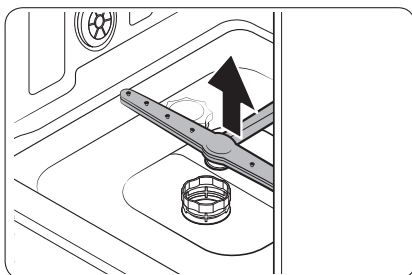
Щоб уникнути закупорення сопел або якщо сопла вже закупорилися, їх слід почистити. Знімайте сопла обережно, оскільки вони можуть зламатися.

Верхнє сопло



1. Відкрийте дверцята, тоді витягніть верхню решітку, щоб вивільнити верхнє сопло.
2. Вивільніть і зніміть гайку, тоді зніміть сопло.
3. Почистьте сопло.
4. Вставте сопло на місце, тоді затягніть гайку рукою.
5. Повертайте сопло рукою, щоб упевнитися, що воно належним чином увійшло в зчеплення.

Нижнє сопло

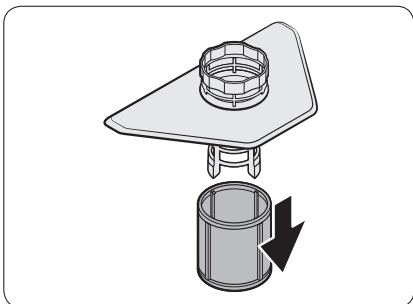
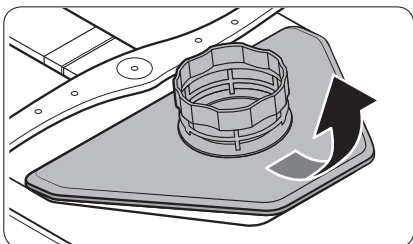
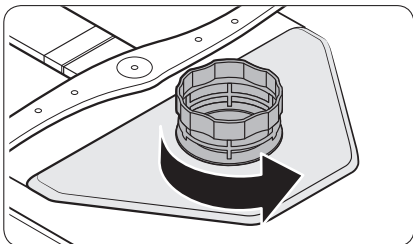


1. Відкрийте дверцята, тоді витягніть нижню решітку. Нижнє сопло видно внизу.
2. Почистьте сопло.
3. Вставте сопло на місце.
4. Повертайте сопло рукою, щоб упевнитися, що воно належним чином увійшло в зчеплення.

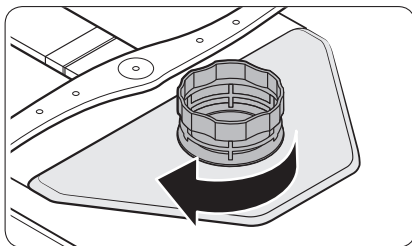
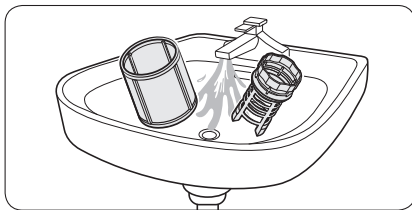
Обслуговування

Фільтр

Рекомендовано чистити фільтр щомісяця.



1. Відкрийте дверцята, тоді спершу зніміть нижню решітку.
2. Поверніть ручку фільтра за годинниковою стрілкою, щоб розблокувати фільтр грубої очистки.
3. Зніміть фільтр грубої очистки, тоді – циліндричний фільтр дрібної очистки під ним.



4. Усуньте бруд із фільтрів дрібної та грубої очистки.
5. Сполосніть їх під проточною водою, тоді ретельно висушіть.

6. Вставте фільтр на місце, тоді вставте фільтр грубої очистки.
7. Поверніть ручку фільтра за годинниковою стрілкою, щоб заблокувати.

⚠ УВАГА

Перевірте, чи фільтр грубої очистки закрито належним чином. Незакрита кришка може негативно вплинути на ефективність фільтрування.

Довготривалий догляд

Якщо ви не використовуватимете посудомийну машину упродовж тривалого часу, спершу повністю злийте з неї воду, тоді від'єднайте шланг подачі води. Вимкніть клапан подачі води і переривач струму. Вода, яка залишилася у шлангу чи у внутрішніх компонентах, може завдати шкоди пральній машині.

Усунення несправностей

Пункти перевірки

Якщо із посудомийною машиною виникнуть проблеми, спершу перевірте таблицю нижче і спробуйте запропоновані рішення.

Проблема	Можлива причина	Дія
Посудомийна машина не запускається.	Дверцята не повністю зачинені.	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи дверцята зачинені і замкнені.• Перевірте, чи верхня решітка належним чином з'єднана з соплом.• Перевірте, чи верхня решітка належним чином встановлена.
	Кабель живлення не підключено.	<ul style="list-style-type: none">• Підключіть кабель живлення.
	Не подається вода.	<ul style="list-style-type: none">• Перевірте, чи відкритий клапан подачі води.
	Панель керування заблокована.	<ul style="list-style-type: none">• Вимкніть функцію блокування елементів керування.
З посудомийної машини чути неприємний запах.	Після попереднього циклу миття залишилася вода.	<ul style="list-style-type: none">• Коли посудомийна машина порожня, додайте миючий засіб, тоді запустіть програму Швидке миття. Доступна лише на окремих моделях.
У посудомийній машині після завершення циклу залишається вода.	Зливний шланг зігнуто чи заблоковано.	<ul style="list-style-type: none">• Випрямте та розблокуйте зливний шланг.



Проблема	Можлива причина	Дія
На посуді залишається їжа.	Вибрано неправильну програму.	<ul style="list-style-type: none"> Вибирайте програму відповідно до рівня забруднення посуду, як вказано в цьому посібнику.
	Фільтри заблоковані або неправильно закріплені.	<ul style="list-style-type: none"> Почистьте фільтри. Перевірте, чи фільтри правильно закріплені.
	Використано недостатньо миючого засобу.	<ul style="list-style-type: none"> Використовуйте правильну кількість миючого засобу для кожного завантаження.
	Низький тиск води.	<ul style="list-style-type: none"> Перевірте, чи тиск перебуває в межах 0,04–1,0.
	Сопла закупорені.	<ul style="list-style-type: none"> Прочистьте сопла.
	Посуд завантажено неправильно або завантажено надто багато посуду.	<ul style="list-style-type: none"> Упорядкуйте посуд так, щоб він не перешкодив роботі сопел та/або дозатора.
	Вода надто жорстка.	<ul style="list-style-type: none"> Перевірте індикатор заповнення солі і додайте сіль.
Посуд недостатньо сухий.	У дозаторі немає ополіскувача або використано недостатньо ополіскувача.	<ul style="list-style-type: none"> Додайте ополіскувач. Перевірте налаштування ополіскувача.
	Завантажено забагато посуду.	<ul style="list-style-type: none"> Перевантаження може знизити ефективність висушування. Завантажуйте посуд відповідно до рекомендацій.
	Зі склянок і горняк, коли їх виймають, виливається вода на посуд.	<ul style="list-style-type: none"> Спершу розвантажуйте нижню решітку, тоді верхню. Таким чином вода не крапатиме з верхньої решітки на посуд на нижній решітці.
	Універсальні миючі засоби у вигляді таблеток використали, не вибравши режиму дезинфікування.	<ul style="list-style-type: none"> Виберіть режим дезинфікування або використовуйте ополіскувач.



Усунення несправностей

Проблема	Можлива причина	Дія
Посудомийна машина надто сильно шумить.	Посудомийна машина видає звуки, коли відкривається кришка дозатора і працює помпа зливу.	<ul style="list-style-type: none"> Це звичне явище.
	Посудомийна машина не вирівняна.	<ul style="list-style-type: none"> Перевірте, чи посудомийну машину встановлено рівно.
	Сопло стукається об посуд, відтак чуються звуки ударів.	<ul style="list-style-type: none"> Упорядкуйте посуд.
На посуді залишається жовта або коричнева плівка.	Забруднення від кави або чаю.	<ul style="list-style-type: none"> Використовуйте цикл із вищою температурою.
Не засвічуються індикатори.	Кабель живлення не підключено.	<ul style="list-style-type: none"> Підключіть кабель живлення.
Сопла не обертаються належним чином.	Сопла закупорені часточками їжі.	<ul style="list-style-type: none"> Почистьте сопла.
На посуді залишається білий наліт.	Вода надто жорстка.	<ul style="list-style-type: none"> Перевірте правильність налаштувань індикатора заповнення солі та пом'якшувача з урахуванням рівня жорсткості води у вашій місцевості. Перевірте, чи правильно закріплена кришка ємності для солі.
На панелі керування з'являються повітряні бульбашки та сліди подряпин.	Повітря потрапляє на захисну плівку, залишаючи на ній сліди.	<ul style="list-style-type: none"> Зніміть захисну плівку з панелі керування.

Інформаційні коди

Якщо посудомийна машина не працює, на дисплеї може відобразитися інформаційний код. Перевірте таблицю нижче і спробуйте запропоновані рішення.

Код	Дія
LC	Перевірка протікання <ul style="list-style-type: none">Закрийте клапан водопостачання. Вимкніть вимикач для посудомийної машини на переривачі. Тоді зверніться до майстра зі встановлення чи спеціаліста з ремонту. Якщо проблему вирішити не вдасться, зверніться у центр обслуговування Samsung.
4C	Перевірка водопостачання <ul style="list-style-type: none">Перевірте, чи не закритий клапан водопостачання, чи постачається вода або чи не замерзла або не закупорилася лінія водопостачання сторонніми часточками та чи не замерз клапан. Якщо проблему вирішити не вдасться, зверніться у центр обслуговування Samsung.
AC	Перевірка з'єднань друкованої плати <ul style="list-style-type: none">Неналежний зв'язок між головною та додатковою друкованою платою.Якщо проблему вирішити не вдасться, зверніться в уповноважений центр обслуговування Samsung.
HC	Перевірка нагрівання до високої температури <ul style="list-style-type: none">Перевірка належної роботи. Коли посудомийна машина порожня, додайте миючий засіб, тоді запустіть цикл миття. Якщо проблему вирішити не вдасться, вимкніть вимикач для посудомийної машини на переривачі. Тоді зверніться в центр обслуговування Samsung.
tC	Перевірка термістора <ul style="list-style-type: none">Датчик температури не працює належним чином (коротке замикання/розмикання ланцюга) Якщо проблему вирішити не вдасться, зверніться в уповноважений центр обслуговування Samsung.

Якщо інформаційний код і далі відображається на екрані, зверніться в центр обслуговування Samsung.

Таблиця програм

DW50R4070BB / DW50R4060BB

Програма	Автоматична	ЕКО-програма	Інтенсивне миття
Залишок їжі	Від незначного до суттєвого	Нормальний	Суттєвий
Послідовність циклів	Попереднє миття (45 °C) ► основне миття (45-55 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (65 °C) ► висушування ► кінець	Основне миття (50 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (50 °C) ► висушування ► кінець	Попереднє миття (50 °C) ► основне миття (60 °C) ► полоскання ► полоскання ► полоскання гарячою водою (70 °C) ► висушування ► кінець
Споживання води (л)	9,5–13	9,9 (DW50R4060BB) 9,5 (DW50R4070BB)	15,5
Споживання енергії (кВт-год.)	0,85–1,2	0,69 (DW50R4060BB) 0,74 (DW50R4070BB)	1,33
Тривалість програми (хв.)	150	220	175

Програма	Делікатне миття	Експрес-програма	Швидке миття
Залишок їжі	Незначний	Нормальний	Незначний
Послідовність циклів	Попереднє миття ► основне миття (40 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (60 °C) ► висушування ► кінець	Попереднє миття (40 °C) ► основне миття (45 °C) ► полоскання гарячою водою (60 °C) ► висушування ► кінець	Основне миття (35 °C) ► полоскання (35 °C)
Споживання води (л)	12	9,1	10,5
Споживання енергії (кВт-год.)	0,71	0,77	0,28
Тривалість програми (хв.)	125	60	20

DW50R4050BB / DW50R4040BB

Програма	Звичайне миття	ЕКО-програма	Інтенсивне миття
Залишок їжі	Нормальний	Нормальний	Суттєвий
Послідовність циклів	Попереднє миття (45 °C) ► основне миття (55 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (65 °C) ► висушування ► кінець	Основне миття (45 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (60 °C) ► висушування ► кінець	Попереднє миття (50 °C) ► основне миття (60 °C) ► полоскання ► полоскання ► полоскання гарячою водою (70 °C) ► висушування ► кінець
Споживання води (л)	13,1	9,5 (DW50R4040BB) 9,9 (DW50R4050BB)	16,5
Споживання енергії (кВт-год.)	1,1	0,77 (DW50R4040BB) 0,83 (DW50R4050BB)	1,4
Тривалість програми (хв.)	175	220	165

Програма	Делікатне миття	Експрес-програма	Швидке миття
Залишок їжі	Незначний	Нормальний	Незначний
Послідовність циклів	Попереднє миття ► основне миття (40 °C) ► полоскання ► полоскання гарячою водою (60 °C) ► висушування ► кінець	Попереднє миття (50 °C) ► основне миття (60 °C) ► полоскання гарячою водою (60 °C) ► висушування ► кінець	Основне миття (35 °C) ► полоскання (35 °C)
Споживання води (л)	13,4	9,1	10,5
Споживання енергії (кВт-год.)	0,78	0,75	0,3
Тривалість програми (хв.)	125	60	20



ПРИМІТКА

- Тривалість програми залежить від доданих налаштувань, а також тиску і температури води, яка постачається.
- Посудомийна машина автоматично зливає залишок води, якщо не користуватися машиною впродовж 5 днів.
- Витрати енергії залежать від температури води та/або завантаження. Якщо резервуар для ополіскувача порожній, тривалість і температура можуть трішки збільшитися.
- Якщо не використовується ополіскувач, тривалість циклу і температура можуть дещо збільшитися.

Додаток

Транспортування/переміщення

Перевірте, чи посудомийна машина порожня і чи всі частини надійно закріплені. Спершу злийте воду.

1. Відкрийте дверцята та ввімкніть посудомийну машину.
2. Виберіть і запустіть програму **ЕКО-програма**.
3. Натисніть кнопку **START (ПУСК)**, тоді закрийте дверцята.
4. Після завершення програми відкрийте дверцята через 5 секунд.
5. Натисніть і утримуйте кнопку **START (ПУСК)** упродовж 3 секунд, щоб злити воду.
6. Закрийте дверцята.
7. Коли зливання завершиться, відкрийте дверцята.
8. Вимкніть посудомийну машину, тоді вимкніть клапан водопостачання.
9. Від'єднайте шланг подачі води та зливний шланг.

УВАГА

Не трусіть і не хитайте посудомийною машиною, коли переносите її. З машини можуть скрапувати залишки води.

Захист від замерзання

Якщо ви на тривалий час залишаєте посудомийну машину в місці, де є ризик замерзання, обов'язково злийте всю воду. Докладніше дивіться в розділі «Транспортування/переміщення».

Утилізація посудомийної машини і захист довкілля

Ваша посудомийна машина виготовлена з матеріалів, які можна переробити. Утилізуючи посудомийну машину, дотримуйтеся місцевих норм утилізації відходів. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було підключити до мережі живлення.

Зніміть дверцята, щоб діти чи тварини не застрягли всередині пристрою.

Технічні характеристики

МОДЕЛЬ	Повністю вбудована			
	DW50R4070BB	DW50R4060BB	DW50R4050BB	DW50R4040BB
Живлення	220–240 В змінного струму, 50 Гц			
Тиск води	0,04–1,0 МПа			
Об'єм завантаження для миття	10 столових наборів	9 столових наборів	10 столових наборів	9 столових наборів
Номінальне живлення	1760–2100 Вт			
Розміри (ширина x глибина x висота)	450 x 550 x 815 мм			
Вага (без упаковки)	38 kg	37,5 kg	33 kg	32 kg

Додаток

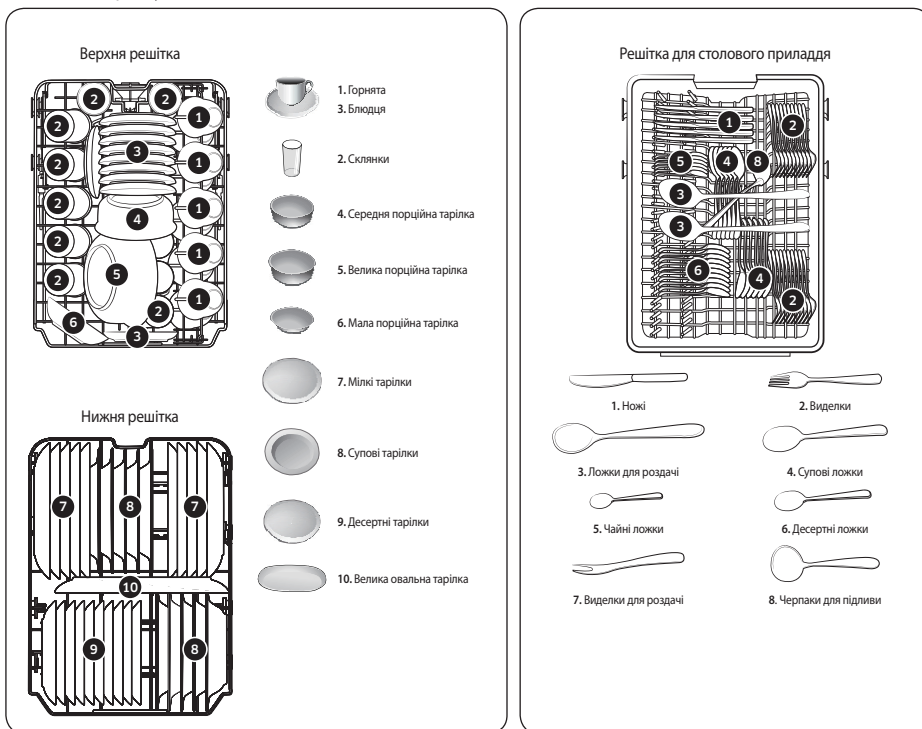
Для стандартного тестування

ПРИМІТКА

На схемах нижче показано належний спосіб завантаження решіток згідно з європейськими стандартами (EN50242:2016).

DW50R4070BB / DW50R4050BB

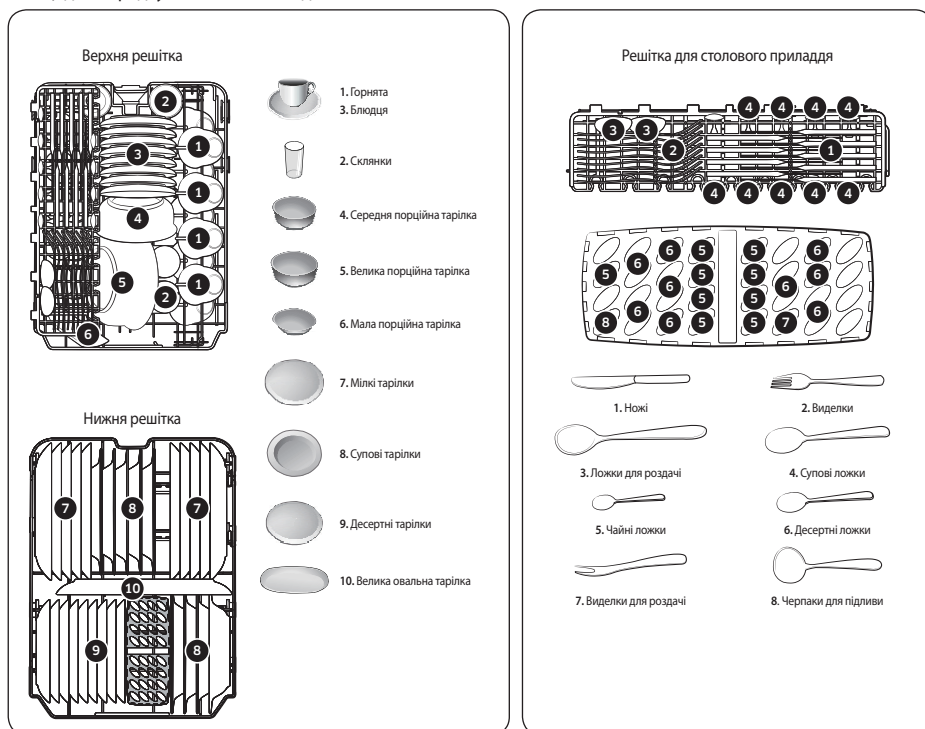
- Об'єм завантаження для миття: 10 столових наборів
- Стандартний тест: EN50242/ IEC60436
- Положення верхньої решітки: нижнє положення
- Програма миття: ЕКО-програма
- Додаткові параметри: Немає
- Налаштування рівня ополіскувача: 3
- Налаштування рівня жорсткості води: Н4
- Дозування стандартного миючого засобу: попереднє миття 5 г + основне миття 25 г
- Щодо впорядкування елементів дивіться малюнки нижче.



Для стандартного тестування

DW50R4060BB / DW50R4040BB

- Об'єм завантаження для миття: 9 столових наборів
- Стандартний тест: EN50242/ IEC60436
- Положення верхньої решітки: нижнє положення
- Програма миття: ЕКО-програма
- Додаткові параметри: Немає
- Налаштування рівня ополіскувача: 3
- Налаштування рівня жорсткості води: Н4
- Дозування стандартного миючого засобу: попереднє миття 5 г + основне миття 22 г
- Щодо впорядкування елементів дивіться малюнки нижче



Для стандартного тестування

Технічні дані

ПОСТАНОВА (ЄС) № 1059/2010

ПРИМІТКА

«*» Зірочка(и) означає варіант моделі і може різнитися (0–9) або (A–Z).

Постачальник	SAMSUNG			
Назва моделі	DW50R4070BB	DW50R4060BB	DW50R4050BB	DW50R4040BB
Номинальна ємність (кількість столових наборів)	10	9	10	9
Клас енергоефективності	A++	A++	A+	A+
Річний обсяг споживання енергії, (AE _c) (кВт-год./рік) ¹⁾	211	197	238	222
Споживання енергії за стандартний цикл миття, (E _c) (кВт-год.)	0,74	0,69	0,83	0,77
Споживання енергії у вимкненому стані, P _o (Вт)	0,45	0,45	0,45	0,45
Споживання енергії в режимі очікування, P _i (Вт)	0,49	0,49	0,49	0,49
Річний обсяг споживання води (AW _c) (л) ²⁾	2660	2772	2772	2660
Споживання води за стандартний цикл миття (л)	9,5	9,9	9,9	9,5
Клас ефективності сушіння	A	A	A	A
Стандартна програма ³⁾	ЕКО-програма	ЕКО-програма	ЕКО-програма	ЕКО-програма
Тривалість програми стандартного циклу	220	220	220	220
Тривалість перебування в режимі увімкнення, (T _i) (хв.)	30	30	30	30
Рівень шумоутворення (дБА відносно 1ПВт)	44	44	46	46

- 1) На основі 280 стандартних циклів миття холодною водою із використанням низькопотужних режимів. Фактичний показник споживання енергії залежатиме від способу використання пристрою.
- 2) На основі 280 стандартних циклів миття. Фактичний показник споживання води залежатиме від способу використання пристрою.
- 3) «Стандартна програма» – це стандартний цикл миття, якого стосується інформація на наклейці та таблиці з технічними даними; ця програма підходить для миття звичайно забрудненого посуду, і це найефективніша програма у тому, що стосується споживання енергії та води.

Нотатки

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian)



DD81-02709C-02